3 परिचयः – शतरुद्रीयं तत्त्वार्थ-दर्शनम्

Śatarudrīyam has a set of 11 anuvākās, describing the glory of Rudra, his omnipresence, omnipotence, and his grace to liberate the jīvātmās from the 3 types of duḥkhās. The contents are:

(1) प्रथमानुवाके	भगवतः प्रसादः ।
2-9 अनुवाकेषु	सर्वेश्वरत्व – सर्वात्मकत्व – सर्वान्तर्यामित्व – आदिरूपेण भगवन्नमस्कारः ।
(10) दशमे	भगवतः प्रार्थना ।
(11) एकादशे	भगवदंशभूत रुद्रसङ्घ प्रार्थना । इति ।

कोऽयं रुद्रः?

श्रीमद्भागवतपुराणे तृतीय स्कन्धे द्वादशाध्याये रुद्रस्य वर्णनं कृतं यथा—

यदरोदीः सुरश्रेष्ठ सोद्वेग इव बालकः ।

ततस्त्वां अभिधास्यन्ति नाम्ना रुद्र इति प्रजाः ॥ 10 ॥

तत्र, 11 रुद्रस्थानानि → हृद्, इन्द्रियाणि, असुः, व्योम, वायुः, अग्निः, जलं, मही, सूर्यः, चन्द्रः, तपः ।

हृदिन्द्रियाण्यसुर्व्योम वायुरग्निर्जलं मही ।

सूर्यश्चन्द्रस्तपश्चैव स्थानान्यग्रे कृतानि मे ॥ 11 ॥

11 रुद्राः → मन्युः, मनुः, महिनसः, महान्, शिवः, ऋतध्वजः, उग्ररेतः, भवः, कालः, वामदेवः, धृतव्रतः ।

मन्युर्मनुर्महिनसो महान् शिव ऋतध्वजः ।

उग्ररेता भवः कालो वामदेवो धृतव्रतः ॥ 12 ॥

11 रुद्राण्यः → धीः, वृत्तिः, उसना, उमा, नियुत्, सर्पिः, इला, अम्बिका, इरावती, स्वधा, दीक्षा ।

धीर्वृत्तिरुसनोमा च नियुत्सर्पिरिलाम्बिका ।

इरावती स्वधा दीक्षा रुद्राण्यो रुद्र ते स्त्रियः ॥ 13 ॥

The concept of creation as explained in the Taittirīyopaniṣad—

सोऽकामयत । बहु स्यां प्रजायेयेति । स तपोऽतप्यत । स तपस्तप्त्वा । इदं सर्वमसृजत । यदिदं किञ्च

। तत् सृष्ट्वा । तदेवानुप्राविशत् । (तैत्तिरीयोपनिषद्-2.6) इति ।

Similarly, Rudra is also gloried through below Rgveda-mantra:

यो रुद्रो अग्नौ यो अप्सु य ओषधीषु । यो रुद्रो विश्वा भुवना विवेश । तस्मै रुद्राय नमो अस्तु ॥ Śiva (Rudra) has created the World (=Jagat) and entered into that using his "Māya" śakti. We are calling him "Jīva", who is inside this Jagat. This "Māya" has 3-aspects of it – Sattva, Rajas and Tamas.

- Sattva-guṇa assists him to remember his true nature. This is called Prakāśa-Śakti.
- Rajo-guṇa assists him, to scatter and spread over the world. This is called Vikṣepa-Śakti.

His Rajo and Tamo guṇās are causing suffering to the world. Sattva-guṇa is helping to show the reality. With these 3-guṇās, He pervaded everything in the world. He is omnipresent, being both in the good and bad.

Thus, let this study of Śatarudrīyam be commenced with this maṅgala-śloka:

अर्थमात्र-भासिताय शब्दब्रह्मणे च सोमामृत-शिखराय सूर्यात्मकाय च । मूल-प्रकृति-रूपाय पुरुषोत्तमाय चराचरेश्वराय नमो नमः शिवाय ॥

- [शब्दः & अर्थः] Who is conceived (भासितः) as (अर्थ-मात्र) being only the purpose of words, and who is the Śabda-Brahman;
- [सूर्यः & सोमः] Who has the Soma-rasa (सोम+अमृत) flowing in his tuft (शिखरः) as gangā, and who is the soul (आत्मकः) of Sūrya (सूर्यः);
- [प्रकृतिः & पुरुषः] Who is the form of Mūla-Prakṛti, and who is the best (उत्तमः) of all Puruṣās.
- [चरः & अचरः] Who is the lord (ईश्वरः) of both moveable (चरः) & immovable (अचरः), I surrender my'self' to that Śiva.

3.1 प्रथमानुवाकः

1.1 नमंस्ते रुद्र मृन्यवं उतो तु इषंवे नमंः । नमंस्ते अस्तु धन्वंने बाहुभ्यांमुत ते नमंः ॥

> नमः ते रुद्र मन्यवे उतो ते इषवे नमः । नमः ते अस्तु धन्वने बाहुभ्याम् उत ते नमः ॥ 1.1॥

नमः	नमति (अहङ्कारादि द्वैतरूपाणि प्रकर्षेण हन्ति) इति नमः । णम प्रह्वत्वे ।
	ॐ स्वाहा स्वधा वषट् नमः इति पञ्च ब्रह्मणो नामानि ।
	वाङ्-मनः-कायैः आराध्य आधीन आत्मत्व सम्पादनं, ब्रह्मत्व अपरनामधेयं नमः शब्दार्थः ।
ते	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.) = तव ।
मन्यवे	(मन्युः, तस्मै) मन्यते अनेन इति मन्युः । मन ज्ञाने ।
उत+उ	निपात समाहारम् । (अपि च)
इषवे	(इषुः, तस्मै) इष्पति (रुद्राय) गच्छति इति इषुः । इष = गतौ ।
अस्तु	(अस भुवि + विध्याशिषौ लोट् , प्र.पु., ए.व.) = भवतु ।
धन्वने	(धनुः = धन्वन्, तस्मै) धन्वति (रुद्रं) प्रार्थयते इति धनुः । धन प्रार्थनायाम् । धवि गतौ ।
बाहुभ्याम्	(बाहुः, ताभ्याम्) बाहते अनेन (पुरुषः आध्यात्मिक सिद्ध्यर्थं, प्रयत्नं करोति) इति बाहुः । बाह् प्रयत्ने ।

रुद्रः = ब्रह्मा । मन्युः = (अनीशा) माया-शिक्तः । इषुः = आत्मा = जीवः । धनुः = प्रणवः । बाहू = विक्षेप-आवरण-शक्त्योः उपादानौ ।
 विक्षेपावरणा शिक्तिर्दुरन्तासुखरूपिणी ।
 जडरूपा महामाया रजःसत्त्वतमोगुणा ॥ शिवसंहिता 1.79॥
 सा मायावरणाशक्त्यावृता विज्ञानरूपिणी ।

दर्शयेज्जगदाकारं तं विक्षेपस्वभावतः ॥ शिवसंहिता 1.80॥

- 🗷 प्रणवो धनुः शरो ह्यात्मा ब्रह्म तल्लक्ष्यमुच्यते । (मुण्डकोपनिषत् २.२.४ ॥)
- समाने वृक्षे पुरुषो निमग्नोऽनीशया शोचित मुह्यमानः।
 जुष्टं यदा पश्यत्यन्यमीशमस्य मिहमानिति वीतशोकः॥ (मुण्डकोपनिषत् 3.1.2॥)

- आधारादि स्थान गत दशविध ध्वनिरेव टङ्कारः । सुषुम्नादि त्रिरावृता रज्जुः । काल एव धानुष्कः ।
 (विष्णुसूरि रुद्रभाष्यम्)
- बाहू चात्र विक्षेप+आवरणशक्ति लिङ्ग+उपादानतया जीवभावस्य तद् अधीनत्वात् । (विष्णुसूरि रुद्रभाष्यम्)
 - ० विक्षेप शक्तिः = रजोगुणात्मिका ।
 - ० आवरण शक्तिः = तमोगुणात्मिका ।
- धर्माधर्मौ वा तदनुसारेण सुखदुःखे नियते प्रपद्यते सर्वो लोको । दक्षिणोत्तरमार्गौ वा धर्म-मोक्षादि
 प्रापकत्त्वात तयोः यथा अश्रुते ।

रुद्र !	Namaskārās to Rudra,
नमः ते मन्यवे	To his Manyu (मन्यवे) form,
उत+उ ते इषवे नमः।	And also (उत+उ), To his arrows (इषवे),
नमः ते अस्तु धन्वने	To his Bow (धन्वने) and his both hands (बाहुभ्याम्).
उत ते बाहुभ्याम् नमः ॥	

प्रणवो धनुः । शरो हि आत्मा । ब्रह्म तत् लक्ष्यम् उच्यते ।

- Omkāra is the Bow.
- Individual soul (Jīva) is the Arrow.
- Brahman (=Rudra) is the target.

The Hands are holding the bow/arrow. One hand is holding the bow (Āvaraṇa Śakti), Another hand is pulling the arrow (Vikṣepa Śakti). His Mind is leading the arrow towards the goal (Prakāśa Śakti). This is his Manyu-Form.

1.2 या तु इषुंः शिवतंमा शिवं बुभूवं ते धनुंः । शिवा शंरुव्यां या तव तयां नो रुद्र मृडय ॥

> या ते इषुः शिवतमा शिवं बभूव ते धनुः । शिवा शरव्या या तव तया नः रुद्र मृडय ॥ 1.2॥

या	(स्त्री, यद् , प्र.वि., ए.व.)
ते / तव	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.)
इषुः	इष्यति (रुद्राय) गच्छति इति इषुः । इष = गतौ ।
शिवतमा	(शिवा, शिवतरा, शिवतमा)
	शमयति (अनात्मनः दोषान्) इति शिवा । शमु उपशमे ।
	शाम्यति (परमानन्द रूपत्वात् निर्विकारो भवति) इति शिवः । शमु उपशमे ।
बभूव	= भवति । भू सत्तायम्, छन्दसि लुङ् लङ् लिटः । (अष्टाध्यायी ३.४.६)
धनुः	धन्वति (रुद्रं) प्रार्थयते इति धनुः । धन प्रार्थनायाम् । धवि गतौ ।
शरव्या	शृणाति (अनात्मरोगम्) इति शरः । शॄ हिंसायाम् ।
	तान् व्ययति इति शरव्या । व्येञ् संवरणे ।
तया	(स्त्री, तद्, तृ.वि., ए.व.)
नः	(अस्मद्, द्वि.वि., ब.व.)
मृडय	(मृड् सुखने + णिच् प्रेरणार्थे, विध्याशिषौ लोट् , म.पु. ए,व) = सुखय ।

- 🗷 शराः = जीवाः
- यदा शरः (जीवः) लक्ष्यं (ब्रह्माणं) प्राप्नोति, तदा शरः शिवतमः भवति, अर्थात् जीवः शिवः भवति ,
 तयोः अत्यन्तम् अभेदः ।
- धनुः = प्रणवः = शिव वाचकः (तस्य वाचकः प्रणवः, योगसूत्रम् 1.27) । तद्-जपः तद्-अर्थभावनम् ,
 योगसूत्रम् 1.28) । ततः प्रत्यक्-चेतन-अधिगमो, ऽपि अन्तराय-अभावश्च , योगसूत्रम् 1.29) ।
- शरव्याः = जीवाः तिष्ठन्ति यस्यां सा शरव्या = माया / जगत् । जीवब्रह्मैक्ये सित, सर्वावरण क्षयात्
 दृश्यभावना नश्यित । तदा सर्वावरण-मलापेतस्य ज्ञानस्यानन्त्यात् ज्ञेयम् अल्पम् (योगसूत्रम् ४.३१) ।
 तदा द्रष्टुः स्वरूपे अवस्थानम् (योगसूत्रम् १.३) ।
- ≠ मृडय → ते ये शतं प्रजापतेरानन्दाः । स एको ब्रह्मण आनन्दः । श्रोत्रियस्य च अकामहतस्य ।
 (तैत्तिरीयोपनिषत् 2.8)

ते या इषुः शिवतमा	O Rudra!
	Your arrows are very auspicious.

ते धनुः शिवं बभूव ।	Your Bow is auspicious.
तव या शिवा शरव्या	Your Quiver is auspicious.
तया नः रुद्र मृडय ॥	With that, Bless us with Happiness.

- Arrows = Jīva's = their real nature is happiness.
- Bow = Omkāra = Its the Happiness.
- Quiver = Collection of Arrows / Jīvās = Māya Jagat.

When the covering of Rajo/Tamo guṇās are destroyed through that "PRAŅAVA" bow, The reflection of "Self" is revealed through Sattva-guṇa. So, that is the state of pure bliss. ĀTMAN and BRAHMAN becomes ONE.

1.3 या तें रुद्र शिवा तुनूरघोराऽपांपकाशिनी । तयां नस्तुनुवा शन्तंमया गिरिशन्ताभिचांकशीहि ॥

या ते रुद्र शिवा तनूः अघोरा अपापकाशिनी । तया नः तनुवा शन्तमया गिरिशन्त अभिचाकशीहि ॥ 1.3॥

या	(स्त्री, यद् , प्र.वि., ए.व.)
ते	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.)
तनूः	तनोति इति तनूः । तनु विस्तारे ।
अघोरा	घोरयति इति घोरा । न घोरा अघोरा । घुर् भीमार्थशब्दयोः ।
अपापकाशिनी	पापम् अत्र नास्ति इति अपापम् । तेन काशते इति अपापकाशिनी । काशृ दीप्तौ ।
तया	(स्त्री, तद्, तृ.वि., ए.व.)
नः	(अस्मद्, द्वि.वि., ब.व.) = अस्मान्
तनुवा	(तनूः, तया)
शन्तमया	(शन्तमा, तया) अतिशयेन शं (मुक्तिसुखं) तनोति इति शन्तमा । तनु विस्तारे ।
गिरिशन्त	गिरति (आध्यात्मिकात् वेदप्रमाणानि वैदिकबोधान्) इति गीः । गॄ निगरणे ।
	तस्मिन् शं तनोति इति गिरिशन्तः । तनु विस्तारे ।

अभिचाकशीहि (अभि+ काशृ दीप्तौ + यङ्लुक् [पुनः पुनः अतिशयेन वा], विध्याशिषौ लोट्, म.पु., ए.व.) = अभिलक्ष्य प्रकाशं कुरु ।

- 🗷 (तैत्तिरीय संहिता ५.७.३.३) रुद्रो वा एष यदुग्निस्तस्यैते तुनुवौं घोरान्या शिवान्या ।
 - यच्छंतरुद्रीयं जुहोति यैवास्यं घोरा तुनूस्तां तेनं शमयित ।
 - यद्वसोधीराँ जुहोति यैवास्यं शिवा तुनूस्तां तेनं प्रीणाति ।
- 🗷 अनुग्राहिका शिवा ।
 - तदा द्रष्टुः स्वरूपेऽवस्थानम् । योगसूत्रम् 1.3 ।
 - निरोध चित्तावस्थायाम् ।
 - अघोरा । अपापकाशिनी ।
 - क्लेश-कर्म-विपाक-आशयैः अपरामृष्टः पुरुष-विशेष ईश्वरः । योगसूत्रम् 1.24।
- 🗷 हिंसिका घोरा
 - वृत्ति-सारूप्यम् इतरत्र । योगसूत्रम् 1.4 ।
 - व्युत्थान चित्तावस्थायाम् ।
- 🗷 सत्त्वं सुखे सञ्जयति रजः कर्मणि भारत ।

ज्ञानमावृत्य तु तमः प्रमादे सञ्जयत्युत ॥ (भगवद्गीता १४.९)

- o शिवा तनूः > सत्त्वोकर्षनिमित्ता विद्यावृत्तिः ।
- ० अघोरा → रजो गुण अभावः ।
- ० अपापकाशिनी → तमो गुण अभावः ।
- गिरिशन्त
 - तत्र निरतिशयं सर्वज्ञबीजम् । योगसूत्रम् 1.25 ।
- 🗷 अभिचाकशीहि
 - ० पूर्वेषाम् अपि गुरुः कालेन-अनवच्छेदात् । योगसूत्रम् 1.26 ।
 - o कस्मिन् नु भगवो विज्ञाते सर्विमिदं विज्ञातं भवतीति ॥ मुण्डकोपनिषत् 1.1.3 ।

रुद्र!	O Rudra!
	That form of Śiva,

ते या शिवा तनूः	Which is not Frightful,
अघोरा अपापकाशिनी ।	Which shows the Sinless state.
गिरिशन्त!	O Giriśanta! (Source of Bliss in Vedas)
	Through that form of Supreme-Bliss,
तया शन्तमया तनुवा	Reveal us the Truth.
नः अभिचाकशीहि ॥	

Rudra has two Forms:

- 1) Ghora = Frightful and
- 2) Śiva = Blissful.

Ghora is the Form, causing suffering through Rajo-guṇa. Śiva is the Form, causing bliss through Sattva-guṇa and shows the Supreme-truth. Aghora is the Śiva form, which reveals the Sinless state, beyond Triguṇās. He is Giriśanta - Bestows the Bliss, through revealing the Ultimate Truth in Vedas.

- 1.4 यामिषुं गिरिशंत हस्ते बिभुर्ष्यस्तंवे । शिवां गिरित्र तां कुंरु मा हिग्ँसीः पुरुषं जगंत् ॥
- 1.5 शिवेन वचंसा त्वा गिरिशाच्छांवदामसि । यथां नुः सर्विमिज्जगंदयुक्ष्मग्रँ सुमना असंत् ॥

याम् इषुं गिरिशन्त हस्ते बिभर्षि अस्तवे । शिवां गिरित्र तां कुरु मा हिंसीः पुरुषं जगत् ॥ 1.4॥

याम्	(स्त्री, यद्, द्वि.वि., ए.व.)
इषुं	इष्पति (रुद्राय) गच्छति इति इषुः । इष = गतौ ।
गिरिशन्त	गिरति (आध्यात्मिकात् वेदप्रमाणानि वैदिकबोधान्) इति गीः । गॄ निगरणे ।
	तस्मिन् शं तनोति इति गिरिशन्तः । तनु विस्तारे ।
हस्ते	हन्यन्ते (अनात्मनः) अनेन इति हस्तः । हन हिंसागत्योः । तस्मिन् हस्ते ।
बिभर्षि	(डुभृञ् धारणपोषणयोः + वर्तमाने लट्, म.पु., ए.व.) = धारयसि

अस्तवे	क्षेप्तुम् = असु क्षेपणे + तवेन् । (छन्द्सि) तुमर्थे से सेनसे तवेनः । (अष्टाध्यायी ३.४.९)
शिवां	(स्त्री, शिवा, द्वि.वि., ए.व.)
गिरित्र	गिरति (आध्यात्मिकात् वेदप्रमाणानि वैदिकबोधान्) इति गीः । गॄ निगरणे ।
	तस्मिन् जीवान् त्रायते इति गिरित्रः । त्रैङ् पालने ।
तां	(स्त्री, तद्, द्वि.वि., ए.व)
कुरु	(डुकृञ् करणे + विध्याशिषौ लोट्, म.पु., ए.व.)
मा	निषेधार्थे
हिंसीः	(हिंस्= हिंसायाम्)
पुरुषं	पुरति अग्रे सरति इति पुरः । पुर अग्रगमने । तस्मिन् (आध्यात्मिके) शेते इति पुरुषः । शीङ्
	स्वप्ने ।
	तं पुरुषम् ।
जगत्	जायन्ते (आध्यात्मिक भावाः) अस्मिन् इति जम् । जनी प्रादुर्भावे ।
	तेन सह (आध्यात्मिक साधने) गच्छति इति जगत् । गम्न गतौ ।
	तं जगत् ।

🗷 अस्तवे हस्ते बिभर्षि ।

इषुं क्षेपणार्थं, हस्ते धारयसि । इषुः = जीवः, त्रिगुणोपेतः । लक्ष्यम् ब्रह्मणं प्रति प्रेषियतुं इषुं
 तव हस्ते बिभिष ।

🗷 ताम् इषुं शिवां कुरु ।

- रजोगुणं च तमो गुणं च शमियत्वा, सत्त्व प्रसादेन पुरुषाय सुखं ददातु । चित विक्षेपादि
 अन्तरायन् शमयतु ।
- ० विवेकख्यातिः अविप्लवा हानोपायः । (योगसूत्रम् २.२६) ।

🗷 गिरित्र ।

- ० अभ्यासकाले योगीनां त्रायति = पालयति, इति गिरित्रः ।
- ० श्रद्धा-वीर्य-स्मृति-समाधि-प्रज्ञा-पूर्वक इतरेषाम् । (योगसूत्रम् 1.20) ।
- गिरित्रः पालयति वा पोषयति श्रद्धादीन् उपायान् ।

🗷 मा हिंसीः पुरुषं जगत्।

- पुरुषः = द्रष्टा, जगत् = दृश्यम् ।
- ० द्रष्ट्-दृश्ययोः संयोगो हेय-हेतुः । (योगसुत्रम् २.१७) ।
- स्व-स्वामि-शक्त्योः स्वरूप-उपलब्धि-हेतुः संयोगः । (योगसूत्रम् 2.23) ।
- तस्य हेतुः अविद्या । (योगसूत्रम् 2.24) । तद्-अभावात् संयोग-अभावो हानं, तद्-दृशेः
 कैवल्यम् । (योगसूत्रम् 2.25)

गिरिशन्त !	O Giriśanta (Source of Bliss in Vedas)!
अस्तवे याम् इषुं हस्ते बिभर्षि ।	Those arrows, held in your hand, for throwing,
गिरित्र !	O Giritra (Protector of Vedas)!
तां शिवां कुरु	Make that arrow blissful.
	Do not hurt, both the Puruṣa and the Jagat.
मा हिंसीः पुरुषं जगत् ॥	

The arrow is the Jīva. It has to be targeted towards the Brahman. So, the arrow (Jīva) should be made blissful, by removing the Rajo and Tamo guṇās. So, the Puruṣa and the entire world should also not be hurt by these Rajo/Tamo guṇās.

शिवेन वचसा त्वा गिरिश अच्छ वदामसि । यथा नः सर्वम् इत् जगत् अयक्ष्मं सुमनाः असत् ॥ 1.5॥

शिवेन	(पुं., शिव, तृ.वि., ए.व.)
वचसा	(पुं, वचस्, तृ.वि., ए.व.)
त्वा	त्वाम् (त्वद्, द्वि.वि., ए.व.)
गिरिश	गिरति आध्यात्मिकात् वेदप्रमाणानि वेदबोधान् इति गीः । गॄ निगरणे ।
	तस्मिन् शेते इति गिरिशः । शीङ् स्वप्ने ।
अच्छ	= आप्तुम् । (अव्ययम्) अभि शब्दस्य अर्थे ।
वदामसि	वदामः । (छन्दसि)
यथा	(अव्ययम्)
नः	(अस्मद्, च.वि., ब.व.) = अस्मभ्यम्

सर्वम्	(न., सर्व, प्र.वि., ए.व.)
इत्	एति इति । इण् गतौ । (अवधारणार्थे)
जगत्	जायन्ते (आध्यात्मिक भावाः) अस्मिन् इति जम् । जनी प्रादुर्भावे ।
	तेन सह (आध्यात्मिक साधने) गच्छति इति जगत् । गम्नू गतौ ।
अयक्ष्मं	यक्ष्मा = रोगविशेषः । अयक्ष्मम् = आरोगता । उपलक्षितेन, सर्वेषां चित्तविक्षेपाणाम् अभावः ।
सुमनाः	सुष्ठु मन्यते सुमनाः । मन ज्ञाने ।
असत्	=स्यात् । (छन्दिस) अस भुवि + लेट् लकारः (लेटोऽडाटौ अष्टाध्यायी ३.४.९५)

अ गिरिश

🗷 शिवेन वचसा ।

- शुभ वचनैः ।
- अनुद्वेगकरं वाक्यं सत्यं प्रियहितं च यत् ।
 स्वाध्यायाभ्यसनं चैव वाङ्मयं तप उच्यते ॥ (भगवद्गीता 17.15)

🗷 त्वा अच्छ वदामसि ।

- o त्वां प्राप्तुं स्तुमः।
- ईश्वरप्रणिधानाद्वा (यो.सू. 1.23) । तस्य वाचकः प्रणवः (यो.सू. 1.27)। तज्जपः तदर्थ भावनम्
 (यो.सू. 1.28) ।
- 🗷 ओमित्येकाक्षरं ब्रह्म व्याहरन् मामनुस्मरन् ।

यः प्रयाति त्यजन् देहं स याति परमां गतिम् ॥ (भगवद्गीता ८.13)

- आब्रह्मभुवनाल्लोकाः पुनरावर्तिनोऽर्जुन ।
 मामुपेत्य तु कौन्तेय पुनर्जन्म न विद्यते ॥ (भगवद्गीता ८.१६) ।
- ओमिति ब्रह्म । ओमितीदँसर्वम् । ओमित्येतदनुकृतिर्हस्म वा अप्यो श्रावयेत्याश्रावयन्ति ।
 ओमिति सामानि गायन्ति । ओँशोमिति शस्त्राणि शँसन्ति । ओमित्यध्वर्युः प्रतिगरं प्रतिगृणाति । ओमिति ब्रह्मा प्रसौति । ओमित्यग्निहोत्रमनुजानाति । ओमिति ब्राह्मणः प्रवक्ष्यन्नाह ब्रह्मोपाप्नवानीति ब्रह्मैवोपाप्नोति ॥ 1 ॥ (तैत्तिरीयोपनिषत् शिक्षावल्ली अष्टमोनुवाकः ।)
- 🗷 यथा = कथम् इत्युक्ते । नः = अस्माकम् ।
- 🗷 इदं सर्वम् जगत् ।

- 🗷 अयक्ष्मम् = रोगरहितम् = उपलक्षितेन सर्वेषाम् विक्षेपाणाम् अभावः ।
 - व्याधि-स्त्यान-संशय-प्रमाद-आलस्य-अविरति-भ्रान्तिदर्शन-अलब्धभूमिकत्व-अनवस्थितत्वानि चित्तविक्षेपाः । (योगसूत्रम् 1.30)
- 🗷 सुमनाः असत् = चित्तं सत्त्वं शुद्धं भवेदिति ।
 - सत्त्वशुद्धि-सौमनस्य-एकाग्र्य-इन्द्रियजय-आत्मदर्शन-योग्यत्वानि च । (योगसूत्रम् 2.41)

गिरिश !	O Giriśa (Dweller of Vedas)
त्वाम् अच्छ	To attain you,
शिवेन वचसा वदामसि ।	We speak with auspicious words.
यथा नः	Because, for us,
6	So that, the entire world becomes
सर्वम् इत् जगत्	Free from Disturbances like diseases
अयक्ष्मम्	Pure-minded, illuminating the Truth.
सुमनाः असत् ॥	

Praṇava is the Brahman. To attain the Brahman, Īśvara Praṇidhāna is the technique. Īśvara Praṇidhāna helps in both, removing the obstacles in the Sādhana, and also turning the mind inwards. Doing the Japa of Praṇava and contemplating the Īśvara Bhāvana, is the "Īśvara Praṇidhāna".

1.6 अध्यंवोचदधिवुक्ता प्रंथमो दैव्यों भिषक् । अहीग्ँश्च सर्वाञ्चम्भयन्त्सर्वाश्च यातुधान्यंः॥

अधि अवोचत् अधिवक्ता प्रथमः दैव्यः भिषक् । अहीन् च सर्वान् जम्भयन् सर्वाः च यातुधान्यः ॥ 1.6॥

अधि अवोचत्	अधि ब्रवीतु । अधि + वच परिभाषणे, छन्दसि लोडर्थे लुङ् (अष्टाध्यायी ३.४.६), प्र.पु., ए.व. ।
अधिवक्ता	अधि आधिक्येन तिष्ठति इति अधिष्ठानः । अधिष्ठानः भूत्वा वक्ता इति अधिवक्ता । वच
	परिभाषणे ।

प्रथमः	प्रथते प्रथमः । प्रथ प्रख्याने ।
दैव्यः	दीव्यति इति देवः । दिव द्युतौ । तत्र भवं दैवम् । तस्य योग्यः अत्र दैव्यः ।
भिषक्	वैद्यः । (पुं, भिषज्, प्र.वि., ए.व.) । बिभेति रोगो यस्मादिति । भी भये ।
अहीन्	हन्ति इति अहिः । हन हिंसागत्योः ।
च	(अव्ययम्)
सर्वान्	(पुं., सर्व, द्वि.वि., ब.व.)
जम्भयन्	जभि नाशने + शतृ+लट् (पुं., प्र.वि., ए.व)
सर्वाः	(स्त्री., सर्व, द्वि.वि., ब.व.)
यातुधान्यः	यातयति = व्यथयति इति यातु । यत निकारोपकारयोः ।
	तं दधति इति यातुधान्यः । डु धाञ् धारणपोषणयोः ।

- 🗷 भिषक् = व्याध्यादि चित्तविक्षेपान् अपाकरोति ।
 - व्याधि-स्त्यान-संशय-प्रमाद-आलस्य-अविरति-भ्रान्तिदर्शन-अलब्धभूमिकत्व-अनवस्थितत्वानि चित्तविक्षेपाः । (योगसूत्रम् 1.30)
- 🗷 दैव्यः = शुद्ध सत्त्वः । प्रकाशयति स्वरूपम् ।
 - तेजः क्षमा धृतिः शौचमद्रोहो नातिमानिता ।
 भवन्ति सम्पदं दैवीमभिजातस्य भारत ॥ (भगवद्गीता 16.3)
- 🗷 यातुधान्यः = यक्षराक्षसादयः । रजो प्राबल्याः ।
 - दम्भो दर्पोऽभिमानश्च क्रोधः पारुष्यमेव च ।
 अज्ञानं चाभिजातस्य पार्थ सम्पदमासुरीम् ॥ (भगवद्गीता 16.4)
- 🗷 अहयः = आगत्य हिंसन्ति जन्तूनिति अहयः । व्याघ्र-सर्प-वृश्चिकादयः । तमो प्राबल्याः तिर्यग्योनयः ।
 - अनुबन्धं क्षयं हिंसामनपेक्ष्य च पौरुषम् ।
 मोहादारभ्यते कर्म यत्तत्तामसमुच्यते ॥ (भगवद्गीता 18.25)
- यजन्ते सात्त्विका देवान् यक्षरक्षांसि राजसाः ।
 प्रेतान् भूतगणांश्चान्ये यजन्ते तामसा जनाः ॥ भगवद्गीता 17.4)
- ऊर्ध्वं गच्छन्ति सत्त्वस्था मध्ये तिष्ठन्ति राजसाः।
 जघन्यगुणवृत्तिस्था अधो गच्छन्ति तामसाः॥ (भगवद्गीता 14.18)

- दैवी सम्पद्विमोक्षाय निबन्धायासुरी मता ।
 मा शुचः सम्पदं दैवीमभिजातोऽसि पाण्डव ॥ (भगवद्गीता 16.5)
- 🗷 अधिवक्ता =
 - ० स्वतः प्रमाणत्वात् सः अधिवक्ता । किमित्युक्ते—
 - तत्र निरतिशयं सर्वज्ञबीजम् । (योगसूत्रम् 1.25)

🗷 प्रथमो ।

- ० पूर्वेषाम् अपि गुरुः कालेन-अनवच्छेदात् । (योगसूत्रम् 1.26) ।
- न मे विदुः सुरगणाः प्रभवं न महर्षयः।
 अहमादिर्हि देवानां महर्षीणां च सर्वशः ॥ (भगवद्गीता 10.2)

🗷 अधि अवोचत् ।

- इमं विवस्वते योगं प्रोक्तवानहमव्ययम् ।
 विवस्वान् मनवे प्राह मनुरिक्ष्वाकवेऽब्रवीत् ॥ (भगवद्गीता ४.1)
- प्रत्यक् चेतनाधिगन्तुम् योगम् सः अध्यवोचत् ।

सर्वान् अहीन् च	To all those Tiryak-beings like Snakes, Tigers,
सर्वाः यातुधान्यः च	To all those demons like Yakṣa, Rākṣasa, Piśācās,
् जम्भयन्	While destroying them,
`	The Physician for all Distractions of the Citta,
भिषक् दैव्यः प्रथमः	The illuminator of the Truth
अधिवक्ता	The Foremost of all,
अधि अवोचत्	Who is the Pramāṇa by himself,
	Let him teach the Yoga to realize the Truth.

By destroying the Tamasic and Rajasic forces in our Citta, He is removing all the distractions of Citta. Thus, He is the Divine Physician. Thus, Citta becomes pure with Sattva guṇa. That Pure Citta illuminates the True-Self. He is the seed of Omniscience, So he is the Pramāna for himself. So, he is the First one to teach this Yoga to our ancients also.

- 1.7 असौ यस्ताम्रो अंरुण उत बुभुः सुंमुङ्गलंः । ये चेमाग्ँ रुद्रा अभितों दिक्षु श्रिताः संहस्रशोऽवैंषाग्ँ हेडं ईमहे ॥
- 1.8 असौ योंऽवसर्पति नीलंग्रीवो विलोंहितः । उतैनं गोपा अंदृशृत्रदंशत्रुदहार्यः । उतैनं विश्वां भूतानि स दृष्टो मृंडयाति नः ॥

असौ यः ताम्रः अरुणः उत बभुः सुमङ्गलः ।

ये च इमां रुद्राः अभितः दिक्षु श्रिताः सहस्रशः अव एषां हेडः ईमहे ॥ 1.7॥

असौ	(पु., अदस्, प्र.वि., ए.व.) असौ आदित्यः ।
यः	(पु., यद्, प्र.वि., ए.व.)
ताम्रः	ताम्यति (साधकम् अर्थयते) इति ताम्रः । तमु काङ्क्षायाम् ।
अरुणः	इयर्ति गच्छति इति अरुणः । ऋ गतौ ।
उत	(अव्ययम्) = अपि च ।
बभुः	बिभर्ति साधकम् इति बभुः । डु भृञ् धारणपोषणयोः ।
सुमंगलः	सुष्ठु मङ्गति धन्यम् इति सुमङ्गलम् । मगि गतौ ।
ये	(पु., यद्, प्र.वि., ब.व.)
च	(अव्ययम्)
इमां	(स्त्री, इदम्, द्वि.वि., ए.व.) इमां पृथ्वीम् ।
अभितः	= परितः । अभि सर्वतः गच्छति इति अभितः । गम् गतौ ।
दिक्षु	दिशति अवकाशम् इति दिक् । दिश अतिसर्जने ।
श्रिताः	श्रीयते स्म श्रितः । श्रिञ् सेवायाम् ।
सहस्रशः	दश दश गुणं शतम् । शत दश गुणं सहस्रम् । सहस्रं + शस्
एषां	(पुं., इदम्, ष.वि., ब.व.)
हेडः	हेड्यते अनेन इति हेडः । हेड् अनादरे ।
अव	(उपसर्ग विशेषः) अपनयने
अव + ईमहे	ईमहे = याचामहे । ईङ् गतौ । (छन्दिस लोडर्थे लट् विकरणस्य लुक् च) ।

- 🗷 असौ यः = यः प्रत्यक्षं दृश्यमानः आदित्यः । ऊर्ध्वलोकवर्ती ।
 - वेदाहमेतं पुरुषं महान्तम् । आदित्यवंण्ं तमंसस्तु पारे । (पुरुष सूक्तम्)
- 🗷 ताम्रः
 - 。 उदय समये अति-रक्तः आदित्यः तमः सम्पर्कात् ।
 - ० तमु काङ्क्षायाम् → अतः इच्छाशक्ति युतः । यद्वा आवरण शक्तिः ।

💉 अरुणः

- 。 उदयात् ऊर्ध्वम् ईषत्-रक्तः ।
- ऋ गतौ → अतः क्रियाशक्ति युतः । यद्वा विक्षेप शक्तिः ।

🗷 बभुः

- ० तदनन्तरं पिङ्गलवर्णः वा गौरवर्णः ।
- o डु भृञ् धारणपोषणयोः > धारणा शक्तिः वा प्रकाश शक्तिः सा सत्त्विकी ।
- 🗷 सुमङ्गलः 🗲 शुद्ध सत्त्वे प्रकाशनात् शुभङ्करः इति । शं = सुखं करोति इति शङ्करो वा ।
- व्याप्रः (इच्छाशक्तिः)→ अरुणः (क्रियाशक्तिः) → ब्रभुः (ज्ञानशक्तिः) → सुमङ्गलः (शिवः) ।
- 🗷 यथा, प्रातिभात् वा सर्वम् (योगसूत्रम् 3.33)
 - प्रातिभं नाम तारकम् । तद्विवेकजस्य ज्ञानस्य पूर्वरूपम् । यथोदये प्रभा भास्करस्य । तेन वा सर्वमेव जानाति योगी, प्रातिभस्य ज्ञानस्योत्पत्ताविति ॥ (व्यासभाष्यम् ३.३३।)
- 🗷 इमाम् अभितः दिक्षु = इमाम् पृथ्वीम् = चित्त भूमिम् । आवृत्य दश दिक्षु ।
- 🗷 श्रिताः सहस्रशः ये रुद्राः = जीवभावेन सहस्रं सहस्रं भूत्वा तिष्ठन्ति ये रुद्राः ।
 - सहस्रंशीर्षा पुरुषः । सहस्राक्षः सहस्रंपात् ।
 स भूमिं विश्वतों वृत्वा । अत्यंतिष्ठद्दशाङ्गुलम् ॥ (पुरुष सूक्तम् 1) ।
- 🗷 एषां हेडः अव+ईमहे = एषां रुद्राणाम् अनादरं दूरीकर्तुं याचामहे ।
 - o हेडः = लौकिक प्रवृत्तिः । एकाग्रीभूतस्य चित्तस्य आवरणे वा क्षेपणे प्रवृत्तिः ।
 - 。 अर्थात् ईश्वरस्य प्रसादः सर्वदा भवेदिति याचामहे ।
 - स्थानि-उपनिमन्त्रणे सङ्ग-स्मय-अकरणं, पुनः अनिष्ट-प्रसङ्गात् । (योगसूत्रम् 3.51)
 - ० लौकिक विषयेषु उदासीनः करणीयः । यथा चोक्तम् → प्रसंख्याने अपि अकुसीदस्य सर्वथा-विवेकख्यातेः धर्म-मेघ-समाधिः । (योगसूत्रम् 4.29)

असौ यः	This is the Sun, who is seen as,
ताम्रः अरुणः	Copper-reddish and reddish just before the dawn,
उत बभुः सुमङ्गलः च ।	And Bright-whitish after rises.
इमां अभितः दिक्ष	He is the bestower of auspiciousness (Śiva).
	Surrounding this earth in all directions.
श्रिताः	These Rudrās are present in thousands.
सहस्रशः ये रुद्राः	We pray them to remove our ignorance forever.
एषां हेडः अव ईमहे ॥	

The rising Sun in the dawn, has first deep-red color due to being covered with Darkness. Slowly it turns into light red, and then into Bright-whitish color. i.e., When Tamo guṇa and Rajo guṇa disappear, Pure Sattva-guṇa reflects the Brahman. This is the dawn of Sun. This is the dawn of Viveka-khyāti, which bestows Mokṣa.

- Tamo-guṇa is his Icchā-Śakti or Āvaraṇa Śakti.
- Rajo-guņa is his Kriyā Śakti or Vikṣepa Śakti.
- Sattva-guņa is his Jñāna Śakti or Prakāśa Śakti.

These Rudrās are capable to push the souls into Samsāra through their Icchā/ Kriyā/ Jñāna Śaktīs, and also pull them out of Samsāra by bestowing the Mokṣa. These are the two states of Citta - Vyutthāna and Niruddha Citta. We pray them, to keep us wakeful in the dawn of Viveka-khyāti, and not throw us into Samsāra. i.e., To remain in Niruddha Citta forever.

असौ यः अवसर्पति नीलग्रीवः विलोहितः । उत एनं गोपाः अदृशन् अदृशन् उदहार्यः । उत एनं विश्वा भूतानि सः दृष्टः मृडयाति नः ॥ 1.8॥

असौ	(पु., अदस्, प्र.वि., ए.व.) असौ आदित्यः ।
अवसर्पति	अव+ सृप् गतौ + वर्तमाने लट् प्र.पु., ए.व. । अपार्थे अव शब्दः ।
नीलग्रीवः	नितराम् ईड्यते इति नीला । ईड स्तुतौ ।
	गीर्यन्ते भावाः अनया इति ग्रीवा । गॄ निगरणे ।

	नीला ग्रीवा अस्मिन् अस्ति इति नीलग्रीवः ।
विलोहितः	विलोह्यते स्म विलोहितः । लुह कत्थनादौ ।
उत	(अव्ययम्) = अपि च ।
एनं	(पुं, एतद्, द्वि.वि., ए.व.)
गोपाः	गां = दृष्टिं, पाति इति गोपः । पा रक्षणे ।
अदृशन्	= पश्यन्ति । दृश् प्रेक्षणे + छन्दसि लुङ् लङ् लिटः । (अष्टाध्यायी ३.४.६)
उदहार्यः	उत् गच्छन् हर्तुम् अशक्यः उदहार्यः । हृञ् हरणे ।
विश्वा	विशन्ति इति विश्वा । विश प्रवेशने ।
भूतानि	(न., भू सत्तायाम् + क्त , द्वि.वि., ब.व.)
सः	(पुं., तद्, प्र.वि., ए.व.)
दृष्टः	(पुं., दृश् प्रेक्षणे + क्त, प्र.वि., ए.व.)
मृडयाति	=सुखयतु । मृड् सुखने + छन्दसि (आडजादीनाम् । अष्टाध्यायी ६.४.७२)
नः	(अस्मद्, द्वि.वि., ब.व.) = अस्मान् ।

- 🗷 असौ यः = यः प्रत्यक्षं दृश्यमानः आदित्यात्मकः रुद्रः । कर्म साक्षी च ।
- 🗷 अवसर्पति = लोकान्तरं गच्छति । रजस्तमोभ्यां संसृष्टं चित्तसत्त्वं देहात् देहं सञ्चरति जीवभावेन ।
- 🗷 नीलग्रीवः =
 - o कालकूट धारणेन नीलवर्णा ग्रीवा यस्य सः । तमोगुणोद्रेकात् आवृतप्रकाशः नीलग्रीवः ।
- 🗷 विलोहितः।
 - ० विशेषेण लोहित वर्णः । रजोगुणोपेतात् लोहित वर्णः ।
- 🗷 एनं गोपाः अदृशन् |
 - वेद शास्त्र संस्कार रहिताः गोपालाः अपि पश्यन्ति ।
 - o गावः = इन्द्रियाणि । तत्पालकाः इन्द्रियाधिपतयः गोपाः ।
- 🗷 उदहार्यः अदृशन्।
 - उदकानां हारिण्यः योषितः अपि पश्यन्ति ।
 - उत् गच्छन् हर्तुम् अशक्यः उदहार्यः । प्राण विशेषः ।

 आपो रेतो भूत्वा शिश्रं प्राविशन् ॥ (ऐतरेयोपनिषत् 1.2.4) । उदहार्यः उपलिक्षितेन कर्मेन्द्रियान् सूचयन्ति ।

राोपाः → ज्ञानेन्द्रियाः, उदहार्यः → कर्मेन्द्रियाः ।

- अग्निर्वाग्भूत्वा मुखं प्राविशद्वायुः प्राणो भूत्वा नासिके प्राविशदादित्यश्चक्षुर्भूत्वाऽक्षिणी
 प्राविशद्दिशः श्रोत्रं भूत्वा कर्णौ प्राविशन्नोषधिवनस्पतयो लोमानि भूत्वा त्वचं प्राविशंश्चन्द्रमा
 मनो भूत्वा हृदयं प्राविशन्मृत्युरपानो भूत्वा नाभिं प्राविशदापो रेतो भूत्वा शिश्नं प्राविशन् ॥ 4
 ॥ (ऐतरेयोपनिषत् 1.2.4) ।
- अग्नीर्मूर्धा चक्षुषी चन्द्रसूर्यौ दिशः श्रोत्रे वाग् विवृताश्च वेदाः ।
 वायुः प्राणो हृदयं विश्वमस्य पद्भ्यां पृथिवी ह्येष सर्वभूतान्तरात्मा ॥ (मुण्डकोपनिषत् 2.1.4)

🗷 एनं विश्वा भूतानि

- गो-महिष्यादयः सर्वेऽपि प्राणिनः पश्यन्ति ।
- सोऽकामयत । बहु स्यां प्रजायेय+इति । स तपोऽतप्यत । स तपस् तप्त्वा । इदं सर्वम्
 असृजत । यदिदं किञ्च । तत् सृष्ट्वा । तदेवानुप्राविशत् । तदनुप्रविश्य । सच्च त्यच्चाभवत् ।
 (तैत्तिरीयोपनिषत् 2.6)
- एतस्मादात्मन आकाशः संभूतः । आकाशाद्वायुः । वायोरग्निः । अग्नेरापः । अद्भ्यः पृथिवी ।
 (तैत्तिरीयोपनिषत् 2.1)
- तस्माँ द्युज्ञात्सं र्वेहुतंः । संभृंतं पृषद्गुज्यम् । पृशू र स्ता र श्वंक्रे वायव्यान्ं । आर्ण्यान्ग्राम्याश्च ये ।
 तस्माँ द्युज्ञात्सं र्वेहुतंः । ऋचः सामांनि जिज्ञरे । छन्दा ग्रेंसि जिज्ञरे तस्माँ त् । यजुस्तस्मां दजायत ।
 तस्मादश्वां अजायन्त । ये के चों भृयादंतः । गावों ह जिज्ञरे तस्माँ त् । तस्माँ ज्जाता अंजावयंः ।
 (पुरुष सूक्तम्)
- यो रुद्रो अग्नौ यो अप्सु य ओषधीषु । यो रुद्रो विश्वा भुवनाऽऽविवेश तस्मै रुद्राय नमो अस्तु

🗷 सः दृष्टः नः मृडयाति ॥

- ० द्रष्टा दृशिमात्रः शुद्धोऽपि प्रत्यय-अनुपश्यः । (योगसूत्रम् २.२०)
- 。 तदर्थ एव दृश्यस्य-आत्मा । (योगसूत्रम् २.२१)
- प्रणो ह्येष यः सर्वभूतैर्विभाति विजानन् विद्वान् भवते नातिवादी ।
 आत्मक्रीड आत्मरितः क्रियावानेष ब्रह्मविदां विरष्ठः ॥ मुण्डकोपनिषत् ३.१४ ॥

प्रकृत्यैव च कर्माणि क्रियमाणानि सर्वशः ।
 यः पश्यित तथाऽऽत्मानमकर्तारं स पश्यित ॥ (भगवद्गीता 13.30)

This one (compared to Sun),
Wandering with Dark-rays, Deep-Red-rays,
Cow-herds (Indriyās) see him,
Water-carrying girls see him.
And also, All beings in the world.
Thus Seen, bestow us the Happiness.

Rudra created the world and entered into it as Jīvātma. These Jīvās are wandering from one body to another, due to Tamoguṇa and Rajoguṇa. While Jīva is wandering thus, He is seen by the Devatās of Indriyās, Prāṇa and pañca-bhūtās. i.e., He is spread into Indriyās, Prāṇās and Pañca-bhūtās. When his True-form is seen, as beyond these, he gives us the Bliss.

1.9 नमों अस्तु नीलंग्रीवाय सहस्राक्षायं मीढुषें । अथो॒ ये अंस्यु सत्वांनो॒ऽहं तेभ्योंऽकरुन् नमंः ॥

नमः अस्तु नीलग्रीवाय सहस्राक्षाय मीढुषे । अथो ये अस्य सत्वानः अहं तेभ्यः अकरम् नमः ॥ 1.9॥

अस्तु	अस भुवि + लोट् (प्र.पु., ए.व.)
नीलग्रीवाय	नितराम् ईड्यते इति नीला । ईड स्तुतौ ।
	गीर्यन्ते भावाः अनया इति ग्रीवा । गॄ निगरणे ।
	नीला ग्रीवा अस्मिन् अस्ति इति नीलग्रीवः । तस्मै नीलग्रीवाय ।
सहस्राक्षाय	सहस्रम् अक्षि दृष्टिः यस्य सः सहस्राक्षः । तस्मै सहस्राक्षाय ।
मीढुषे	मेहति सिञ्चति आध्यात्मिकेन इति मीदुः / मीड्वः । मिह सेचने । तस्मै मीदुषे ।
अथो	(अव्ययम्) अपि च

ये	(पुं, यद्, प्र.वि., ए.वि.)
अस्य	(पुं., इदम्, ष.वि., ए.वि.)
सत्वानः	सतः भावः सत्त्वम् । महान्तः प्रमथगणाः । तेभ्यः सत्वानः ।
अहम्	(अस्मद्, प्र.वि., ए.व.)
तेभ्यः	(पुं., तद्, च.वि., ब.व.)
अकरम्	= करोमि (डुकृञ् करंणे + छान्दसो लुङ्) । कृ-मृ-द्द-रुहिभ्यश्छन्दसि (अष्टाध्यायी ३.१.५९) ।

🗷 नीलग्रीवाय।

- कालकूट धारणेन नीलवर्णा ग्रीवा यस्य सः । मृत्युञ्जयः ।
- 。 तमोगुणोद्रेकात् आवृतप्रकाशः नीलग्रीवः । महाकालः ।

🗷 सहस्राक्षाय ।

- वृत्ति प्रतिबिम्बित चैतन्यम् = अक्षम् । दर्शनेन्द्रियः । उपलिक्षितेन ज्ञानेन्द्रियान् सूचयित ।
- सहस्राणि इन्द्रियाणि अस्य नियम्यतया सन्ति इति सहस्राक्षः । इन्द्रान्तर्यामी ।
- सहस्रंशीर्षा पुरुषः । सहस्राक्षः सहस्रंपात् । (पुरुष सूक्तम्)
- स्ह्स्शीर्षं देवं विश्वाक्षं विश्वशंम्भुवं । विश्वं नारायंणं देवमक्षरं पर्मं पदम् । (नारायण स्क्तम्)
- एतस्माज्जायते प्राणो मनः सर्वेन्द्रियाणि च।
 खं वायुर्ज्योतिरापः पृथिवी विश्वस्य धारिणी ॥ (मुण्डकोपनिषत् 2.1.3)
- पश्यामि देवांस्तव देव देहे सर्वांस्तथा भूतविशेषसङ्घान् ।
 ब्रह्माणमीशं कमलासनस्थ मृषींश्च सर्वानुरगांश्च दिव्यान् ॥ (भगवद्गीता 11.15)
- सर्वतः पाणिपादं तत् सर्वतोऽक्षिशिरोमुखम् ।
 सर्वतः श्रुतिमल्लोके सर्वमावृत्य तिष्ठति ॥ (भगवद्गीता 13.14)

🗷 मीदुषे । मिह सेचने ।

- प्रणत कामवर्षिणे । वृष्ट्या भुवः सेक्ता । स्त्रियां रेतः सेक्ता च ।
- तस्मादिग्नः सिमधो यस्य सूर्यः सोमात् पर्जन्य ओषधयः पृथिव्याम् ।
 पुमान् रेतः सिञ्चित योषितायां बह्वीः प्रजाः पुरुषात् संप्रसूताः ॥ मुण्डकोपनिषत् 2.1.5)
- मम योनिर्महद्ग्रह्म तस्मिन् गर्भं दधाम्यहम् ।

सम्भवः सर्वभूतानां ततो भवति भारत ॥ भगवद्गीता 14.3)

अन्नाद्भवन्ति भूतानि पर्जन्यादन्नसम्भवः ।
 यज्ञाद्भवति पर्जन्यो यज्ञः कर्मसमुद्भवः ॥ (भगवद्गीता 3.14)

🗷 सत्वानः ।

महान्तः प्रमथगणाः । परमात्मनः विभूतयः ।

नान्तोऽस्ति मम दिव्यानां विभूतीनां परंतप ।
 एष तृद्देशतः प्रोक्तो विभूतेर्विस्तरो मया ॥ (भगवद्गीता 10.40)

यद्यद् विभूतिमत् सत्त्वं श्रीमदूर्जितमेव वा ।
 तत्तदेवावगच्छ त्वं मम तेजोंऽशसंभवम् ॥ (भगवद्गीता 10.41)

पुरुषः प्रकृतिस्थो हि भुङ्क्ते प्रकृतिजान् गुणान् ।
 कारणं गुणसङ्गोऽस्य सदसद्योनिजन्मसु ॥ (भगवद्गीता 13.22)

नमः अस्तु	Namaskārās to him,
नीलग्रीवाय सहस्राक्षाय मीदुषे ।	Having Nīla-grīva,
ु । अथो	Having Thousand-eyes,
ये अस्य सत्वानः तेभ्यः	Raining the seed of life,
	And also,
अहं नमः अकरम् ॥	To them, who are his beings.
	I do Namaskāra.

- Śiva, associated with Tamo-guṇa, is the cause of death (Mahā-kāla) and also saves from death as Mṛtyuñjaya. He became Nīla-griva by holding the poison in his throat.
- Śiva, associated with Sattva-guṇa, illuminates the world through Indriyās. He has thousands of eyes, hands, feet etc. So, he is called Sahasra-akṣa.
- Śiva, associated with Rajo-guṇa, is the cause of creation by placing his retas in the Prakṛti. Rain causes the Food. Food transforms into 7-dhātus in Puruṣa. Puruṣa places the retas in Prakṛti.

All the beings are his sprouts, experiencing the fruits of their Karma based on their attachment to Triguṇās.

1.10 प्रमुंञ्च धन्वंनुस्त्व मुभयो रार्तियो ज्याम् ।
याश्चं ते हस्त इषंवः परा ता भंगवो वप ॥

1.11 अवतत्य धनुस्तवग्ँ सहंस्राक्ष शतेंषुधे ।
निशीर्यं शल्यानां मुखां शिवो नंः सुमनां भव ॥

1.12 विज्यं धनुंः कप्रदिनो विशंल्यो बाणंवाग्ँ उत ।
अनेंशत्रस्येषंव आभुरंस्य निषुङ्गधिः ॥

प्रमुञ्च धन्वनः त्वम् उभयोः आर्त्नियोः ज्याम् । याः च ते हस्ते इषवः परा ताः भगवः वप ॥ 1.10॥

प्र+मुञ्च	प्र+ मुच् मोक्षणे (मोचने)+ लोट्, म.पु., ए.व
धन्वनः	(धनुः = धन्वन्, पुं, ष.वि., ए.व.) धन्वति (रुद्रं) प्रार्थयते इति धनुः । धन प्रार्थनायाम् । धवि गतौ
	। तस्य धन्वनः
त्वम्	(त्वद्, प्र.वि., ए.व.)
उभयोः	(त्रि., उभयः, ष.वि., द्वि.व.)
आर्त्नियोः	(स्त्री., आर्त्री, ष.वि., द्वि.व.) = धनुषः कोट्योः ।
ज्याम्	जिनाति काले शिथिली भवति इति ज्या । ज्या वयोहानौ । (स्त्री., द्वि.वि., ए.व.)
याः	(स्त्री यद्, प्र.वि., ब.व.)
ते	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.)
हस्ते	हन्यते अनात्मनः इति हस्तः । हन हिंसागत्योः । तस्मिन् हस्ते
इषवः	(पुं, इषुः, प्र.वि., ब.व.) इष्यति (रुद्राय) गच्छति इति इषुः । इष = गतौ ।
ताः	(स्त्री, तद्, द्वि.वि., ब.व.)
भगवः	रुद्र लक्षणस्य धारणाय शक्ति-ज्ञान-तेजो-वीर्य-बल-ऐश्वर्य इति षण्णां समूहः भगः ।
	अस्मिन् तत्त्वे आध्यात्मिकतया अस्ति इति भगवान् ।
परा+वप	पराङ्मुखीकुरु । वप् = बीजसन्ताने + लोट्, (म.पु., ए.व.)

- 🗷 धनुः = प्रणवः
- 🗷 इषुः = जीवः / आत्मा
- 🗷 उभयोः आर्त्योः = आवरण विक्षेप शक्ती । तामसः आवरण शक्तिः । राजसिकः विक्षेप शक्तिः । तयोः ।
- 🗷 ज्या = अहङ्कारः । तमसश्च रजसश्च उभयोर्मध्ये बद्धः अहञ्कारः ।
- प्रमुञ्च । तमोरजोगुणेभ्याम् मोचनात्, शुद्धसत्त्वं प्रकाशयित ब्रह्माणम् । अहं भावस्य निवृत्तिः भवित, यथा
 च योगदर्शने—
 - विशेषदर्शिनः आत्मभाव-भावना विनिवृत्तिः (योगसूत्रम् ४.२५) । तदा विवेक-निम्नं कैवल्य-प्राग्भारं चित्तम् (योगसूत्रम् ४.२६) ।
 - अभ्यासयोगयुक्तेन चेतसा नान्यगामिना ।
 परमं पुरुषं दिव्यं याति पार्थानुचिन्तयन् ॥ भगवद्गीता ८.८ ।
 - पुरुषार्थ-शून्यानां गुणानां प्रतिप्रसवः कैवल्यं, स्वरूपप्रतिष्ठा वा चितिशक्तिः इति ।
 (योगसूत्रम् ४.३४)
- 🗷 हस्ते इषवः । अन्याः हन्यमानाः जीवाः ।
 - o कृतार्थं प्रति नष्टम् अपि अनष्टं तद्, अन्य-साधारणत्वात् । (योगसूत्रम् 2.22)
- 🗷 परा वप । परां स्थापय तान् इषून् । तान् जीवान् शुक्लगतिं नयतु, यथा पुनर्जन्म न विद्यते ।
 - शुक्लकृष्णे गती ह्येते जगतः शाश्वते मते।
 एकया यात्यनावृत्तिम् अन्ययाऽऽवर्तते पुनः ॥ (भगवद्गीता 18.26)
 - परिणाम-ताप-संस्कार-दुःखैः गुण-वृत्ति-विरोधात् च दुःखमेव सर्वं विवेकिनः । (योगसूत्रम्
 2.15)

भगवः !	O Bhagavan!
ज्याम् त्वम् प्रमुञ्च ।	You please Release the string,
धन्वनः उभयोः आर्त्तियोः	Tied to both the ends of your Bow.
	And,
च I 	Whichever arrows are in your Hand,
ते हस्ते याः इषवः	Sow (Turn) them to the other side.
ताः परा वप ॥	

- Praṇava is the Bow.
- The Arrow is the Ātman.
- The target is the Brahman.

The two ends of the Bow are the Tamo guṇa and Rajo guṇa. The string tied to the Bow is the Ahaṅkāra i.e., Ahaṅkāra is tied between Tamo and Rajo-guṇa. When the Ahaṅkāra is untied from Tamo guṇa and Rajo guṇa, Sattva-guṇa reflects the Brahman. So, the goal is illuminated. Then, Aham becomes Brahman. Whichever arrows are still in your hand, i.e., Whichever Jīvās are still in the Māya, please release them also. Turn them to the other side, instead of Jagat. So, everyone becomes Brahman.

अवतत्य धनुः त्वं सहस्राक्ष शतेषुधे । निशीर्य शल्यानां मुखा शिवः नः सुमनाः भव ॥ 1.11॥

अवतत्य	अव + तन् विस्तारे + ल्यप्
धनुः	धन्वति (रुद्रं) प्रार्थयते इति धनुः । धन प्रार्थनायाम् । धवि गतौ ।
त्वम्	(त्वद्, प्र.वि., ए.व.)
सहस्राक्ष	सहस्रम् अक्षि दृष्टिः यस्य सः सहस्राक्षः ।
शतेषुधे	दश दशगुणं शतम् ।
	शत प्रभाव रूपेण इषून् दधाति इति शतेषुधिः । डु धाञ् धारणपोषणयोः ।
निशीर्य	नि + शॄ =हिंसायम् + ल्यप् ।
शल्यानां	शलति इति शल्यः । शल चलने । तेषां शल्यानाम् ।
मुखा	मुखानि। खन्यते अनेन इति मुखम् । खनु अवदारणे ।
शिवः	शमयति (अनात्मनः दोषान्) इति शिवः । शमु उपशमे ।
नः	(अस्मद्, द्वि.वि., ब.व.) = अस्मान् ।
सुमनाः	सुष्ठु मन्यते सुमनाः । मन ज्ञाने ।
भव	भू सत्तायाम् + + लोट्, (म.पु., ए.व.)

[🗷] सहस्राक्षः । अक्षः = दर्शनेन्द्रियः ।

[🗷] इषुः = जीवः = प्राणः = चेतः । इषुधि = प्राणवाहिनी नाडी । इषुधि = कर्मवाहिनी = कर्माशयः ।

- 🗷 शतेषुधे = यस्य शत इषधयः सन्ति सः शतेषुधः । शतैः कर्माशयैः जीवान् संसारोपगं गमयति ।
 - शतं चैका च हृदयस्य नाड्यः तासां मूर्धानमिभिनिःसृतैका ।
 तयोर्ध्वमायन्नमृतत्वमेति विश्वङ्ङन्या उत्क्रमणे भवन्ति ॥ (कठोपनिषत् 2.3.16)
- शल्यानां मुखाः निशीर्य = इषुगत लोहानाम् अग्राणि, दुःखप्रदानि च । तान्, निशीर्य = दुःखरिहतानि
 भूत्वा ।
 - ० ते ह्लाद-परिताप-फलाः पुण्यापुण्य-हेतुत्वात् । (योगसूत्रम् २.14)
 - o क्लेश-मूलः कर्माशयो दृष्टादृष्ट्-जन्म-वेदनीयः । (योगसूत्रम् 1.12)
 - ० ध्यान-हेयाः तद्-वृत्तयः । (योगसूत्रम् २.११)
- 🗷 नः सुमनाः शिवः भव । = अस्माकम् चित्ताः वृत्तिरहिताः भवेत् । तदा योगसिद्धिः ।
 - ० योगाङ्ग-अनुष्ठानात् अशुद्धि-क्षये ज्ञानदीप्तिः, आविवेकख्यातेः । (योगसूत्रम् २. २८)
 - ० समाधिसिद्धिः ईश्वरप्रणिधानात् । (योगसूत्रम् २.४५)
 - स यो ह वै तत् परमं ब्रह्म वेद ब्रह्मैव भवित नास्याब्रह्मवित् कुले भवित ।
 तरित शोकं तरित पाप्मानं गुहाग्रन्थिभ्यो विमुक्तोऽमृतो भवित ॥ (मुण्डकोपनिषत् 3.2.9)

सहस्राक्ष !	O Thousands-Eyed Rudra!
शतेषुधे !	Having Hundreds of Arrow-cases!
त्वम् धनुः अवतत्य ।	By putting your Bow down,
, ,	By Flattening the Arrow-tips,
शल्यानां मुखाः निशीर्य	Purify our Citta, Make us Blissful.
नः सुमनाः शिवः भव ॥	

- Eye = Illuminates the World to the Ātman. He has Thousands of eyes to witness the entire World; either past, present, or even the Future. So, He is सहस्राक्षः.
- Arrow $(\overline{\S}\overline{\S}) = \overline{\text{Jiva}} / \text{Prāna} / \text{Karma}$.
- Arrow-case (ইমুখি:) = Holder of it, Pranic Nerves or the Body.

From the heart, there 101 nerves spread across the body and are engaging the Individual to experience all his Karmas. Among these 101, Suṣumna is the only Nāḍi, leading the Prāṇa into Brahma-randra i.e., Kaivalya. Śiva is the leader of Prāṇa in all these Nāḍīs causing both Bandha

and Mokṣa. So, he is খানিষ্টা = having 100s of Arrow-cases. So, please put your Bow down, and flatten the arrow-tips, so that they don't harm us. i.e., Free us from our Karma-Vipāka. This makes the Citta pure and shows the truth, i.e., Śiva.

विज्यं धनुः कपर्दिनः विशल्यः बाणवान् उत । अनेशन् अस्य इषवः आभुः अस्य निषङ्गिथिः ॥ 1.12॥

विज्यं	विजिनाति इति विज्यम् । ज्या वयोहानौ । वुगत ज्याकं विज्यम् ।
धनुः	धन्वति (रुद्रं) प्रार्थयते इति धनुः । धन प्रार्थनायाम् । धवि गतौ ।
कपर्दिनः	कायति ज्ञानेन व्यक्तीकरोति इति कः । कै शब्दे ।
	तस्मिन् परं पूर्तिं ददाति इति कपर्दः । डु दाञ् दाने ।
	सः अस्य अस्ति इति कपर्दी । तस्य कपर्दिनः ।
विशल्यः	वि+ शलति इति शल्यः । शल चलने ।
बाणवान्	=इषुधिः । बाणाः अस्मिन् सन्ति इति बाणवान् । बण् शब्दे गतौ वा ।
अनेशन्	आ ईष्टे इति एशन् । न एशन् अनेशन् / अनेशः । ईश ऐश्वर्ये ।
	= नश्याः स्युः । नश् अदर्शने + छन्दसि लुङ् लङ् लिटः (अष्टाध्यायी ३.४.६)
अस्य	(पुं., इदम्, ष.वि., ए.वि.)
इषवः	(पुं, इषुः, प्र.वि., ब.व.) इष्यति (रुद्राय) गच्छति इति इषुः । इष = गतौ ।
आभुः	आ = स्मृतौ, भवति इति आभुः / आभूः । भू सत्तायाम् ।
	आ = ईषत्, भवति इति आभुः । = न्यूनशक्तिः अस्तु ।
निषङ्गधिः	नितरां सज्यन्ते साधनभावाः इति निषङ्गाः । षञ्ज सङ्गे । तान् धत्ते इति निषङ्गिथिः । डु धाञ्
	धारणपोषणयोः ।
	= खड्गकोशः । नितरां नियमेन वा कोशेन सज्जते इति निषङ्गः = खड्गः । स निधीयते यत्र
	स निषङ्गिथिः ।
	= खड्गः = निषज्जते कोशः इति निषङ्गधिः ।
	(नि + सञ्ज् सङ्गे + घथिन्)

- ऴ कपर्दः → कम् कान्तौ । कं = सुखम् / ज्ञानम् / जलम् । जलेन पूर्तिं ददाति इति कपर्दः = जटाजुटः ।
 कपर्दः यस्य सः = शिवः ।
 - जीवान् अमृतत्त्वं नयति सः । यथा → मृत्योर्माऽमृतं गमय ।
 - ० रसो वै सः । रसँ ह्येवायं लब्ध्वाऽऽनन्दी भवति । (तैत्तिरीयोपनिषत् २.७)
 - विससर्ज ततो गङ्गां हरो बिन्दुसरः प्रति ।
 तस्यां विसृज्यमानायां सप्त स्रोतंसि जि्तरे ॥ रामायाणम् 1-43-11॥
 - गामाविश्य च भूतानि धारयाम्यहमोजसा ।
 पुष्णामि चौषधीः सर्वाः सोमो भूत्वा रसात्मकः ॥ (भगवद्गीता 15.13)
- 🗷 कपर्दः = अन्तःकरण प्रवृत्तिः, पुरुषाय भोगार्थं वा मोक्षार्थम् । कर्मफलप्रदाने दुःखत्रयमोचने वा, शिवः ।
 - द्रष्टृदृश्य-उपरक्तं चित्तं सर्वार्थम् । (योगसूत्रम् 4.23)
 - ० सत्त्व-पुरुष-अन्यता-ख्याति-मात्रस्य सर्व-भाव-अधिष्ठातृत्वं सर्व-ज्ञातृत्वं च । (योगसूत्रम् ३.४९)
 - ० सदा ज्ञाताः चित्तवृत्तयः, तत्प्रभोः पुरुषस्य-अपरिणामित्वात् । (योगसूत्रम् ४.18)

🗷 विज्यं धनुः

- ज्या = अहङ्कारः । अहङ्कार-राहित्यात् प्रणवात्मकत्वम् । ज्या = वयोहानौ , विज्या = नाशराहित्यम्, अनवस्थितत्त्वादि दोष राहित्यम्, अमृतत्त्वम् ।
- 🗷 विशल्यः बाणवान्
 - 。 बाणवान् = बाणानां आश्रयः = कर्माशयः । कर्माशयः सुखदो भवेत् न तु दुःखदः ।
- 🗷 अनेशन् अस्य इषवः
 - इषवः = जीवभावेन संस्काराः । व्युत्थित संस्काराणां तिरोभवः ।
 - व्युत्थान-निरोध-संस्कारयोः अभिभव-प्रादुर्भावौ निरोध-क्षण-चित्त-अन्वयो निरोध-परिणामः ।
 (योगसूत्रम् ३.९)
- आभुः अस्य निषङ्गिथिः = खड्गः ईषत् समर्थः भवेत् । खड्गः आयुध विशेषः, ईश्वरस्य माया वृत्तिः ।
 सत्त्वगुणात् निर्गुणत्वं नेतुम् ईषत् समर्थः भवेदिति तस्य निषङ्गिथः ।
 - तदा सर्वावरण-मलापेतस्य ज्ञानस्य-आनन्त्यात् ज्ञेयम् अल्पम् । (योगसूत्रम् ४.३1)
 - क्लेशोऽधिकतरस्तेषामव्यक्तासक्तचेतसाम् ।
 अव्यक्ता हि गतिर्दुःखं देहवद्भिरवाप्यते ॥ (भगवद्गीता 12.5)
 - ० तज्जः संस्कारः अन्य-संस्कार-प्रतिबन्धी । (योगसूत्रम् 1.51)

o तस्यापि निरोधे सर्वनिरोधात् निर्बीजः समाधिः । (योगसूत्रम् 1.52)

कपर्दिनः	O Kapardin,
धनुः विज्यं	String be untied from Bow.
बाणवान् विशल्यः उत् ।	Quiver be without arrows.
अस्य इषवः अनेशन्	Arrows be not powerful.
,	His Sword be little powerful.
अस्य निषङ्गिथिः आभुः ॥	

His Māya consists of Triguṇās. His Bow is the Praṇava. From Praṇava, the entire Varṇamāla (Alphabet) has originated. So, his Bow has the power to push the Individuals into the World, or to liberate from it. When the String of Ahaṅkāra is removed from the Bow, it removes all Kleśās, and gives Kaivalya. His Arrows, i.e., Kliṣṭa-Vṛttīs, afflicting the Individuals with Karma-vipāka, shall be powerless. i.e., All the Kleśās should be burnt completely. His Sword shall be little powerful, just to destroy the Dvaita-Bhāvana. i.e., Akliṣṭa-Vṛttīs help to destroy the Kliṣṭa Vṛttīs, and illuminate the Brahman. His sword helps to transcend the Sattva-guṇa and merges the "I" with Brahman, into Nirākāra, Nirguṇa tattvās.

1.13 या तें हेतिर्मीदुष्टम् हस्तें बुभूवं ते धनुंः ।
तयाऽस्मान् विश्वतस्त्वमंयक्ष्मया परिभ्भुज ॥
1.14 नमंस्ते अस्त्वायुंधायानांतताय धृष्णवें ।
उभाभ्यांमुत ते नमों बाहुभ्यां तव धन्वंने ॥
1.15 परिं ते धन्वंनो हेतिरस्मान्वृंणक्तु विश्वतंः ।
अथो य इंषुधिस्तवारे अस्मिन्निधेंहि तम् ॥

या ते हेतिः मीढुष्टम हस्ते बभूव ते धनुः । तया अस्मान् विश्वतः त्वम् अयक्ष्मया परिब्भुज ॥ 1.13॥

या	(स्त्री यद्, प्र.वि., ए.व.)
ते	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.)

हेतिः	हिनोति इतस्ततो गच्छति वर्धते वा हेतिः । हि गतौ वृद्धौ च ।
	हन्यन्ते अनात्मनः अनया इति हेतिः । हन हिंसागत्योः ।
मीढुष्टम	मेहति सिञ्चति आध्यात्मिकेन इति मीद्धः । मिह सेचने ।
	अतिशयेन मीढुः मीढुष्टमः ।
हस्ते	हन्यते अनात्मनः इति हस्तः । हन हिंसागत्योः । तस्मिन् हस्ते
बभूव	= भवति । भू सत्तायम्, छन्दसि लुङ् लङ् लिटः । (अष्टाध्यायी ३.४.६)
ते	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.)
धनुः	धन्वति (रुद्रं) प्रार्थयते इति धनुः । धन प्रार्थनायाम् । धवि गतौ ।
तया	(स्त्री., तद्, तृ.वि., ए.व.)
अस्मान्	(अस्मद्, द्वि.वि., ब.व.)
विश्वतः	विश्व+तस् = सर्वतः । (विश् प्रवेशने + कन् = विश्वः)
त्वम्	(युष्मद्, प्र.वि., ए.व.)
अयक्ष्मया	= अरोगहेतुभूतया । यक्ष्मा = रोगविशेषः । अयक्ष्मम् = आरोगता, तया ।
	उपलक्षितेन, सर्वेषां चित्तविक्षेपाणाम् अभावः ।
परिब्भुज	= परिपालय । परि+ भुज् पालनाभ्यवहारयोः । (लोट्, म.पु., ए.व.)

- 🗷 मीदुष्टम = अतिशयेन मेहति = सिञ्चति अमृतत्त्वम् । आत्यन्तिक सुखदः ।
 - ० अथ त्रिविध दुःखात्यन्तनिवृत्तिः अत्यन्त पुरुषार्थः । (साङ्ख्यसूत्रम् १.१)
- या ते हेतिः, ते हस्ते धनुः बभूव । प्रणवो धनुः, तस्मात् मोक्षदः इति । हन्यते अनेन हेतिः । त्रिगुणात्मकं
 प्रपञ्चं हन्ति इति, तस्मत् महाकालः इति ।
 - तस्माद् अज्ञानसंभूतं हृत्स्थं ज्ञानासिनाऽऽत्मनः ।
 छित्त्वैनं संशयं योगम् आतिष्ठोत्तिष्ठ भारत ॥ (भगवद्गीता 4.42)
 - एतद्योनीनि भूतानि सर्वाणीत्युपधारय ।
 अहं कृत्स्रस्य जगतः प्रभवः प्रलयस्तथा ॥ (भगवद्गीता 7.6)
 - त्रिभिर्गुणमयैभिवैरेभिः सर्विमिदं जगत् ।
 मोहितं नाभिजानाति मामेभ्यः परमव्ययम् ॥ (भगवद्गीता 7.13)
 - दैवी ह्येषा गुणमयी मम माया दुरत्यया ।

मामेव ये प्रपद्यन्ते मायामेतां तरन्ति ते ॥ भगवद्गीता ७.१४)

🗷 तया अयक्ष्मया

- यक्ष्मादि = रोगादि चित्तविक्षेपान् प्रणश्य । चित्तवृत्तीनाम् अभावे ईश्वर समापितः, यथा—
 क्षीणवृत्तेः, अभिजातस्येव मणेः, ग्रहीतृ-ग्रहण-ग्राह्येषु तत्-स्थ-तत्-अञ्जनता-समापितः ।
 (योगसूत्रम् 1.41) । स्मृति-परिशुद्धौ स्वरूप-शून्य-इव अर्थमात्र-निर्भासा निर्वितर्का । (योगसूत्रम् 1.43)
- 🗷 त्वम् अस्मान् विश्वतः परिब्भुज ॥ यथा व्याधि-स्त्यान-संशयादि चित्तविक्षेपानाम् अभावे, सत्त्वशुद्धौ,
 - ० निर्विचार-वैशारद्ये अध्यात्म-प्रसादः । (योगसूत्रम् 1.47)
 - ऋतम्भरा तत्र प्रज्ञा । (योगसूत्रम् 1.48)
 - ० सत्त्व-पुरुष-अन्यता-ख्याति-मात्रस्य सर्व-भाव-अधिष्ठातृत्वं सर्व-ज्ञातृत्वं च । (योगसूत्रम् ३.४९)
 - सर्वधर्मान्परित्यज्य मामेकं शरणं व्रज ।
 अहं त्वा सर्वपापेभ्यो मोक्षयिष्यामि मा शुचः ॥ (भगवद्गीता 18.66)

मीदुष्टम	O Rudra- Showering all the boons,
या ते हेतिः, ते हस्ते धनुः बभूव ।	With your destructible weapon,
तया अयक्ष्मया	That bow in your Hand,
	By dispersing all the diseases,
त्वम् अस्मान् विश्वतः परिब्भुज ॥	You protect us from all the aspects.

He is the Mahā-kāla, destroying everything at the end of Pralaya with his Māya (of 3-guṇās). He is also the Śaṅkara and Mayaskara, bestowing all types of desires for his devotees. Śaṅkara fulfills the worldy desires. Mayaskara fulfills the desire for liberation. His Weapon is Māya, mixed of 3-guṇās. Sattva-guṇa removes the suffering caused by Tamo/Rajo guṇās. This Pure Sattva-guṇa reflects the Puruṣa, causes Para-Vairāgya. So, it leads to Mokṣa. So, He is the Mīḍhuṣṭama, bestowing both worldly and spiritual boons.

नमः ते अस्तु आयुधाय अनातताय धृष्णवे । उभाभ्याम् उत ते नमः बाहुभ्यां तव धन्वने ॥ 1.14॥

आयुधाय	आ = स्मृतौ, आदौ युध्यन्ते अनेन इति आयुधम् । युध सम्प्रहारे ।
अनातताय	अप्रसारिताय । आ = स्मृतौ, न तनुते इति अनाततम् । तनु विस्तारे ।
धृष्णवे	धृष्टोति इति धृष्णुः । धृषा प्रागल्भ्ये ।
उभाभ्याम्	= दक्षिणोत्तराभ्याम् (उभ + भ्याम्)
बाहुभ्यां	(बाहुः, ताभ्याम्) बाहते अनेन (पुरुषः आध्यात्मिक सिद्ध्यर्थं, प्रयत्नं करोति) इति बाहुः । बाह्
	प्रयत्ने ।
धन्वने	(धनुः = धन्वन्, तस्मै) धन्वति (रुद्रं) प्रार्थयते इति धनुः । धन प्रार्थनायाम् । धवि गतौ ।

- 🗷 आयुधः = माया = त्रिगुणात्मिका । माया मूलवृक्षः, महदादि भूतेन्द्रियाः तस्य शाखाः ।
 - ऊर्ध्वमूलम् अधःशाखम् अश्वत्थं प्राहुरव्ययम् ।
 छन्दांसि यस्य पर्णानि यस्तं वेद स वेदवित् ॥ भगवद्गीता 15.1)
 - अधश्चोर्ध्वं प्रसृतास्तस्य शाखा गुणप्रवृद्धा विषयप्रवालाः ।
 अधश्च मूलान्यनुसन्ततानि कर्मानुबन्धीनि मनुष्यलोके ॥ (भगवद्गीत 15.2)
 - o विशेष-अविशेष-लिङ्गमात्र-अलिङ्गानि गुण-पर्वाणि । (योगसूत्रम् 2.19)
 - ० अविद्या-अस्मिता-राग-द्वेष-अभिनिवेशाः क्लेशाः । (योगसूत्रम् २.३)
 - अविद्या क्षेत्रम् उत्तरेषां प्रसुप्त-तनु-विच्छिन्न-उदाराणाम् । (योगसूत्रम् २.4)
 - अनाततः = न विस्तारितः । त्रिगुणानां साम्यावस्था प्रकृतिः ।
 - सत्वरजस्तमसां साम्यावस्था प्रकृतिः । प्रकृतेर्महान्, महातो ऽहङ्कारः, अहङ्कारात् पञ्चतन्मात्राणि,
 उभयमिन्द्रियं तन्मात्रेभ्यः,स्थूलभूतानि । पुरुषः इति पञ्चविंशतिर्गणः । (सांख्यसूत्रम् 1.61)
- 🗷 धृष्णुः = सुद्दढः । स्वरूपेण प्रहर्तुं समर्थः । विदुषामपि दुस्तरः ।
 - 。 स्वरसवाही विदुषोऽपि तथा-आरूढो अभिनिवेशः । योगसूत्रम् 2.9
- 🗷 उभाभ्यां बाहुभ्याम्
 - बाहू चात्र विक्षेप+आवरणशक्ति लिङ्ग+उपादानतया जीवभावस्य तद् अधीनत्वात् । (विष्णुसूरि रुद्रभाष्यम्)
 - ० विक्षेप शक्तिः = रजोगुणात्मिका ।
 - ० आवरण शक्तिः = तमोगुणात्मिका ।
- ≰ धन्वने → प्रणवो धनुः ।

० तस्य वाचकः प्रणवः । (योगसूत्रम् 1.27)

नमः अस्तु	Namaskārās
ते अनातताय धृष्णवे आयुधाय ।	To your Un-stretched, Powerful, Weapon
। उत्त, नमः	Also, Namaskārās
	To your Both Hands,
ते उभाभ्याम् बाहुभ्यां	To your Bow.
तव धन्वने ॥	

Māya is your weapon, consisting of Triguṇās. It manifests into Mahat tattva, further extending to Ahaṅkāra and further till Indriyās and Bhutās. When the weapon is not stretched and remains stationary, i.e., Balanced state of Triguṇās, i.e., Mūla-prakṛti state. Your Maya is very powerful, even if not manifested into 24 tattvās. Your Both hands represent the Āvaraṇa (Tamas) and Vikṣepa (Rajas) śaktis of your Māya. These are the Icchā and Kriya Śaktis of Māya. The Bow represents the Praṇava, which leads the Jīva to Brahman. The pure sattvic state of Citta showing the reflection of the Brahman, and there by Viveka-Khyati arises.

परि ते धन्वनः हेतिः अस्मान् वृणक्तु विश्वतः । अथो यः इषुधिः तव आरे अस्मत् निधेहि तम् ॥ 1.15॥

ते	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.)
धन्वनः	(धनुः = धन्वन्, पुं, ष.वि., ए.व.) धन्वति (रुद्रं) प्रार्थयते इति धनुः । धन प्रार्थनायाम् । धवि गतौ
	। तस्य धन्वनः
हेतिः	हिनोति इतस्ततो गच्छति वर्धते वा हेतिः । हि गतौ वृद्धौ च ।
	हन्यन्ते अनात्मनः अनया इति हेतिः । हन हिंसागत्योः ।
अस्मान्	(अस्मद्, द्वि.वि., ब.व.)
परि+वृणक्तु	= परिवर्जयतु । परि + वृज् वर्जने (लोट्, म.पु., ए.व.) ।
विश्वतः	विश्व+तस् = सर्वतः । (विश् प्रवेशने + कन् = विश्वः)
अथो	(अव्ययम्) अपि च
यः	(पुं, यद्, प्र.वि., ए.व.)

इषुधिः	इष्यति रुद्राय गच्छति इति इषुः । इष गतौ ।
	तान् दधाति इति इषुधिः । डुधाञ् धारणपोषणयोः ।
तव	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.)
आरे	= दूरे । आ + ऋ गतौ + घञ्, (पुं, स.वि., ए.व.) ।
	अरीणां समूहः आरः, तस्मिन् ।
अस्मत्	(अस्मद्, पं.वि., ब.व.)
निधेहि	स्थापय । नितरां धेहि । नि + डुधाञ् धारणपोषणयोः (लोट, म.पु., ए.व.)
तम्	(पुं, तद्, द्वि.वि., ए.व.)

धन्वनः हेतिः → क्लेशाः ।

🗷 विश्वतः परिवृणक्तु ।

ध्यानहेयाः तद्वृत्तयः । योगसूत्रम् 2.11

इषुधिः → कर्माशयः ।

ते व्यक्तसूक्ष्मा गुणात्मानः । योगसूत्रम् ४.13

🗷 अस्मत् आरे निधेहि तम्।

o हेतु-फल-आश्रय-आलम्बनैः संगृहीतत्वात् एषाम् अभावे तदभावः । योगसूत्रम् ४.11

ते धन्वनः हेतिः	The weapon of your Bow,
अस्मान् विश्वतः परिवृणक्तु ।	Let it not pierce us from any side.
अथो तव यः इषुधिः	And, your that Quiver,
तम् अस्मत् आरे निधेहि ॥	Please keep it far away from us.

Māya is your weapon. Māya consists of Triguṇās. So, these are your weapons. Avidyā is the cause of Māya. Avidyā causes Kleśās. Let your weapons, pushing into this Māya Jagat, spare us forever from all sides. Quiver is the container of Arrows. i.e., Container of Jīvās / Karma-Āśaya. Your Quiver, consisting of Saṁskārās / Vāsanās caused by Triguṇās, be kept away from us.

3.2 द्वितीयानुवाकः

- 2.1 नमो हिरंण्यबाहवे सेना-यें दिशां च पतंये नमो
- 2.2 नमों वृक्षेभ्यो हरिकेशेभ्यः पशूनां पतंये नमो
- 2.3 नमंः सुस्पिञ्जंराय त्विषींमते पथीनां पतंये नमो
- 2.4 नमों बभ्लुशायं विव्याधिनेऽन्नांनां पतंये नमो
- 2.5 नमो हरिंकेशायोपवीतिनें पुष्टानां पतंये नमो
- 2.6 नमों भुवस्यं हेत्यै जगंतां पतंये नमो
- 2.7 नमों रुद्रायांतताविने क्षेत्रांणां पतंये नमो
- 2.8 नमस्सूतायाहंन्त्याय वनांनां पतंये नमो
- 2.9 नमो रोहिंताय स्थपतंये वृक्षाणां पतंये नमो
- 2.10 नमों मुन्त्रिणें वाणिजाय कक्षांणां पतंये नमो
- 2.11 नमों भुवंतयें वारिवस्कृधायौषंधीनां पतंये नमो
- 2.12 नमं उच्चैर्घोषायाक्रुन्दयंते पत्तीनाम् पतंये नमो
- 2.13 नमंः कृत्स्रवीतायु धावंते सत्वंनां पतंये नमंः ॥2॥

हिरण्यम् /	हर्यति प्रकाशते इति हिरण्यम् । हर्य गतिकान्त्योः ।
हिरण्यबाहुः	तस्मै बाहते इति हिरण्यबाहुः । बाह्र प्रयत्ने ।
सेनानीः	एति इनः । इण् गतौ । तेन सह वर्तते इति सेना । तां नयति इति सेनानीः । णीञ्
	प्रापणे ।
दिशः /	दिशन्ति तस्मै अवकाशम् इति दिशः । दिश अतिसर्जने ।
दिशां पतिः	ताः पाति इति पतिः । पा रक्षणे ।
वृक्षः	व्रश्चमानात् उत्पन्नमानात् बीजात् वर्धते इति वृक्षः । ओ व्रश्च् च्छेदने ।
हरिकेशः	सहेतुकं संसारं हरति इति हरिः । हृञ् हरणे ।
	कायते व्यक्तीकरोति कः । तस्मिन् शेते इति केशः । शीङ् स्वप्ने ।
	हरिश्च असौ केशश्च हरिकेशः ।
पशुः /	पश्यते = बध्यते इति पशुः । पशूनां पतिः । पश बन्धने ।

पशूनां पतिः	
सस्पिञ्जरः	प्साति इति सस्पिः । प्सा भक्षणे । तान् जरयति इति सस्पिञ्जरः । जॄष् वयोहानौ ।
	पिञ्जयति इति पिञ्जरः । पिजि बले । तेन सह वर्तते इति सस्पिञ्जरः ।
त्विषीमतिः	त्वेषते इति त्विट् । सा अस्याम् अस्ति इति त्विषीमतिः । त्विष दीप्तौ ।
पन्थाः / पथिः /	पन्थयति याति अनेन इति पन्थाः । पथीनां पतिः । पथि गतौ ।
पथीनां पतिः	
बभ्लुशः	बिभर्ति भारम् इति बभ्लुः । डु भृञ् धारणपोषणयोः ।
	तस्मिन् शेते इति बभ्लुशः । शीङ् स्वप्ने ।
विव्याधी	विध्यति इति विव्याधी । व्यथ ताडने ।
अन्नम् /	अद्यते इति अन्नम् । अन्नानां पतिः । अद भक्षणे ।
अन्नानां पतिः	
वीतम् /	तस्य उप समीपे, व्ययते उपवीतम् । व्येञ् संवरणे ।
उपवीतम्	
भवः	भवति इति भवः । भू सत्तायाम् ।
हेतिः	हन्यते अनया इति हेतिः । हन हिंसागत्योः ।
जगत् /	जायते विपरिणमते क्षीयते नश्यति इति विकार गमनं यस्य तत् जगत् । जगतां पतिः
जगतां पतिः	1
आततम् /	आ =स्मृतौ ,तनोति आततम् । तनु विस्तारे ।
आततावी	तेन अवति = रक्षति पुरुषम् इति आततावी ।
क्षेत्रम् /	क्षीयते इति क्षेत्रम् । क्षेत्रानां पतिः । क्षि निवास गत्योः ।
क्षेत्राणां पतिः	
सूतः	सुवति प्रेरयति इति सूतः । षू प्रेरणे ।
अहन्त्यः	हन्यमाने अपि न हन्यते इति अहन्त्यः । हन गतौ ।
वनम् /	वन्यते = याच्यते इति वनम् । वनु याचने ।
वनानां पतिः	वनति इति वनम् । वन सम्भक्तौ ।
रोहितः	रोहति स्म व्याप्नोति इति रोहितः । रुह बीजजन्मनि ।

स्थाः /	तिष्ठन्ति अर्थाः स्थाः । तान् पाति, स्थपतिः । ष्ठा गतिनिवृत्तौ ।
स्थपतिः	
मन्त्रः / मन्त्री	मन्त्रयते मन्त्रः । सः अस्य अस्ति इति मन्त्री । मत्रि गुप्तपरिभाषणे ।
वाणिजः	पणते इति वाणिजः । पण व्यवहारे ।
कक्षः /	कष्यते अत्र इति कक्षः । कक्षाणां पतिः । कष हिंसायाम् ।
कक्षाणां पतिः	
भुवन्तिः	सर्वदा सर्वत्र भवति इति भुवन्तिः । भू सतायाम् ।
वारिवस्कृतः	वरिवः सेवा । तां कुर्वन्ति इति वरिवस्कृतः । तेषाम् अयं वारिवस्कृतः ।
ओषधिः /	ओषान्तं पाकान्तं ध्रियन्ते इति ओषधयः । ओषधीनां पतिः । धृञ् धारणे ।
ओषाधीनां	
पतिः	
उच्चैःघोषः	उच्चैः घोषति विचरति इति उच्चैःघोषः । घुषिर् अविशब्दने शब्दे च ।
आक्रन्दयत्	आक्रन्दित इति आक्रन्दयत् । क्रदि आह्वाने ।
पत्तिः /	पतित पत्तिः । पत्तीनां पतिः । पत्नु गतौ ।
पत्तीनां पतिः	
कृत्स्नवीतः	कृणत्ति व्याप्नोति इति कृत्स्नम् । कृती वेष्टने । वीयते स्म वीतः । वी कान्तौ ।
धावत्	धावति शुद्ध्यति इति धावत् । धावृ गतिशुद्ध्ययोः ।
सत्त्वानां पतिः	सतः भावः सत्त्वम् । सत्त्वानां पतिः ।

2.1 नमो हिरण्यबाहवे सेनान्ये दिशां च पतये नमो

- हिरण्यबाहवे = With arms decorated with golden ornaments,
- सेनान्ये = Being head of the army,
- दिशां पतये च = The lord also of directions.

2.2 नमो वृक्षेभ्यो हरिकेशेभ्यः पशूनां पतये नमो

- वृक्षेभ्यः = In the form of trees,
- हरिकेशेभ्यः = In the form of green leaves,
- पशूनां पतये = The lord of all creatures,

2.3 नमः सस्पिञ्चराय त्विषीमते पथीनां पतये नमो

- सस्पिञ्जराय = Of Tender grass colored,
- त्विषीमते = Shining with Radiance,
- पथीनां पतये = The lord of paths.

2.4 नमो बभ्लुशाय विव्याधिनेऽन्नानां पतये नमो

- बिम्लुशाय = Being seated on the Bull,
- विव्याधिने = Who is piercing keenly,
- अन्नानां पतये = The lord of foods.

His description, being Omnipresent, is explained as follows:

- हिरण्यबाहुः (Golden armed),
- सेनानी (Commander),
- वृक्षाः (Trees),
- हरिकेशाः (Green-leaves),
- सस्पिञ्जिरः (Tender-grass like),
- त्विषीमत् (Radiant),
- বিদ্পুম: (Riding on the bull),
- विव्याधिन् (Piercing keenly),

and,

- दिशां-पतिः (Lord of directions),
- पश्-पतिः (Lord of creatures),
- पथीनां-पतिः (Lord of paths),
- अन्नानां-पतिः (Lord of foods).

Imagine like this—You are walking on a hilly region, in the countryside seeing farmers, soldiers, trees, grass, cattle, crops, sun, different types of routes to all directions, ...etc. You feel the presence of Śiva in all of them: commander, trees, leaves, grass, sun, farmers, ...etc; Experiencing his OMNI-PRESENCE. You see his power in all the directions, in all the creatures, in all the roads,

2.5 नमो हरिकेशायोपवीतिने पुष्टानां पतये नमो

- हरिकेशाय = Whose hair is dark (young),
- उपवीतिने = Wearing yajñopavīta,
- पृष्टानां पतये = The Lord of the nourished/strong beings.

Imagine a Young Brāhmin, who is doing the Yajñās following the Vedic rites. These Yajñās are causing the rains and nourishing all the beings.

2.6 नमो भवस्य हेत्यै जगतां पतये नमो

- भवस्य हेत्यै = Who is cutting the root/stem of Samsāra tree.
- जगतां पतये = The lord of all the worlds.

Imagine a Wood-Cutter, cutting trees in the forest. and interpreting that like Śiva is cutting the Saṃsāra-tree.

2.7 नमो रुद्रायातताविने क्षेत्राणां पतये नमो

- रुद्रीय = To the Rudra,
- आतताविने = Who is protecting through his stretched weapon,
- क्षेत्राणां पतये = The lord of all fields.

2.8 नमः सूतायाहन्त्याय वनानां पतये नमो नमः ॥

- सूताय = Who is the Charioteer,
- अहन्त्याय = Who Cannot be killed,
- वनानां पतये = The Lord of all Forests.

Imagine a warrior in a Chariot, with his stretched bow ready to fire the weapons, and roaming around, protecting the fields. His Charioteer is very intelligent to ride the chariot in any direction without being killed.

2.9 नमो रोहिताय स्थपतये वृक्षाणां पतये नमो

- रोहिताय = Of red colour (trees),
- स्थपतये = The form of Architects,
- वृक्षाणां पतये = The lord of trees,

Imagine an Architect, checking the reddish trees to be used as logs in the Construction, who knows all about different types of trees and buildings, bridges etc.

2.10 नमो मन्त्रिणे वाणिजाय कक्षाणां पतये नमो

- मन्तिणे = Form of Ministers/ Counsellors,
- वाणिजाय = Form of Traders.
- कक्षाणां पतये = The lord of inaccessible terrains.

2.11 नमो भुवंतये वारिवस्कृतायौषधीनां पतये नमो

- भुवन्तये = Spread across the earth,
- वारिवस्कृताय = Bestowing all the wealth,
- ओषधीनां पतये = The lord of Herbs.

Imagine the village heads / counsellors discussing the country affairs, and various traders in the kingdom, crossing over the in-accessible terrains like deep forests, mountains, etc., spread across the earth, creating lot of wealth in the form of vegetables, herbs etc.

2.12 नम उच्चैर्घोषायाक्रन्दयते पत्तीनां पतये नमो

- उच्चैर्घोषाय = Who is roaring loudly,
- आक्रन्दयते = Causing enemies to cry,
- पत्तीनां पतये = The lord of armies.

2.13 नमः कृत्स्नवीताय धावते सत्वनां पतये नमः ॥

- कृत्स्रवीताय = Surrounding the enemies completely,
- धावते = Running around,
- सत्वनां पतये = The lord of strength in the warriors.

Imagine the great warriors roaring loudly, running around the battle, surrounding the enemies from all the sides, and killing them. And the crying of killed enemies being heard.

3.3 तृतीयानुवाकः

- 3.1 नमुः सहंमानाय निव्याधिनं आव्याधिनीनां पतंये नमो
- 3.2 नमंः ककुभायं निष्ङ्गिणैं स्तेनानां पतंये नमो
- 3.3 नमों निषुङ्गिणं इषुधिमते तस्कंराणां पतंये नमो
- 3.4 नमो वञ्चंते परिवञ्चंते स्तायूनां पतंये नमो
- 3.5 नमों निचेरवें परिचुरायारंण्यानां पतंये नमो
- 3.6 नमंः सृकाविभ्यो जिघाग्ँसद्भ्यो मुष्णतां पतंये नमो
- 3.7 नमोंऽसिमद्भयो नक्तंचरंद्भ्यः प्रकृन्तानां पतंये नमो
- 3.8 नमं उष्णीषिनें गिरिचरायं कुलुञ्चानां पतंये नमो
- 3.9 नम् इषुंमद्भ्यो धन्वाविभ्यंश्च वो नमो
- 3.10 नमं आतन्वानेभ्यं प्रतिदर्धानेभ्यश्च वो नमो
- 3.11 नमं आयच्छंद्रयो विसृजद्भयंश्च वो नमो
- 3.12 नमोऽस्यंद्भ्यो विध्यंद्भ्यश्च वो नमो
- 3.13 नम् आसींनेभ्यः शयांनेभ्यश्च वो नमो
- 314 नमंः स्वपद्भयो जाग्रंद्भयश्च वो नमो
- 3.15 नमुस्तिष्ठंद्भयो धावंद्भयश्च वो नमो
- 3.16 नमंः सुभाभ्यंः सुभापंतिभ्यश्च वो नमो
- 3.17 नमो् अश्वेभ्योऽश्वंपतिभ्यश्च वो नमंः ॥३॥

सहमानः	सह मानयति इति सहमानः । मान पूजायाम् ।
निव्याधी	नितरां विशेषेण आसमन्तात् धत्ते निव्याधी । डु धाञ् धारणपोषणयोः ।
आव्याधी /	आविध्यति असौ इति आव्याधी । आव्याधिनीनां पतिः । व्यध ताडने ।
आव्याधिनीनां पतिः	
कुकुभः	कायते व्यज्यते इति कः । तेन स्कुभ्नन्ति द्योतन्ति सर्वाणि इति कुकुभः । कै
	शब्दे ।
निषङ्गिन्	सज्यते इति निषङ्गिन् । षज्ज सङ्गे ।

स्तेनः / स्तेनानां	स्तेनयति इति स्तेनः । स्तेनानां पतिः । स्तेन चौर्ये ।
पतिः	
इषुधिमत्	इष्यति तस्मै गच्छति इति इषुः । तं धत्ते इति इषुधिः । तल्लक्षणः अस्मिन् अस्ति
	इति इषुधिमत् । इष गतौ ।
तस्करः /	तत् करोति इति तस्करः । तस्कराणां पतिः । डु कृञ् करणे ।
तस्कराणां पतिः	
वञ्चत् / परिवञ्चत्	वञ्चयते इति वञ्चत् । वञ्चु प्रलम्भने । परितः वञ्चयते इति परिवञ्चत् ।
स्तायुः /स्तायूनां	स्तायते अलङ्क्रियते इति स्तायुः । स्तायूनां पतिः । ष्टै शोभायाम् ।
पतिः	
निचेरुः	निभृतं नितराम् चरणशीलः ।
परिचरः	परितः चरति इति परिचरः । चर गतौ ।
अरण्यम् /	इयर्ति अत्र इति अरण्यम् । अरण्यानां पतिः । ऋ गतौ ।
अरण्यानां पतिः	
सृकावी	सरति गच्छति / प्राप्नोति इति सृकः । सृ गतौ । तं अवति इति सृकावी । अव
	रक्षणे ।
जिघांसत्	हन्तुम् इच्छति इति जिघांसत् । हन हिंसागत्योः ।
मुष्णत् / मुष्णतां	मुष्णाति गुप्तेन गृह्णाति इति मुष्णत् । मुष्णतां पतिः । मुष स्तेये ।
पतिः	
असिमत्	अस्यते क्षिप्यते इति असिः । सः अस्मिन् अस्ति इति असिमत् । असु क्षेपणे ।
नक्तञ्चरः	राति मिलति इति रात्रिः । रा दाने । तस्यां चरति इति रात्रिञ्चरः । चर गतौ ।
प्रकृन्तः	प्रकर्षेण कृनत्ति छिद्यति इति प्रकृन्तः । प्रकृन्तानं पतिः । कृती च्छेदने ।
उष्णीषन्	ओषति अकार्यम् इति उष्णः । उष दाहे ।
	श्रेयोभिलाषया तम् इषति इति उष्णीषन् । इष इच्छायाम् ।
गिरिचरः	गिरति वेद प्रमाणानि वैदिकबोधान् च इति गीः । गॄ निगरणे । तस्मिन् गिरि
	चरति इति गिरिचरः । चर गतौ ।
कुलुञ्चः /	कुत्सितं लुञ्चति इति कुलुञ्चः । कुलुञ्चानां पतिः । लुञ्च अपनयने ।

कुलुञ्चानां पतिः	
इषुमत्	इष्यति गच्छति इति इषुः । सः अस्मिन् अस्ति इति इषुमत् । इष गतौ ।
धन्वाविन्	धनति प्रार्थयते इति धनुः । सः अस्मिन् अस्ति इति धन्वाविन् । धन प्रार्थनायाम् ।
आतन्वानः	आ समन्तात् तनुते विस्तरते इति आतन्वानः । तनु विस्तारे ।
प्रतिदधानः	प्रति सम्मत्यांम्, तं धत्ते इति प्रतिदधानः । डु धाञ् धारणपोषणयोः ।
आयच्छत्	आ स्मृतौ, यच्छति इति आयच्छत् । यम उपरमे ।
विसृजत्	विसृजति त्यजति विसृजत् । सृज विसर्गे ।
अस्यत्	अस्यति इति अस्यत् । असु क्षेपणे ।
विध्यत्	विध्यति स्वयम् इति विध्यत् । विध बन्धने ।
आसीनः	आस्ते इति आसीनः । आस उपवेशने ।
शयानः	शेते इति शयानः । शीङ् स्वप्ने ।
स्वपत्	स्वपिति इति स्वपत् । ञि ष्वप् स्वप्ने ।
जाग्रत्	जागर्ति इति जाग्रत् । जागृ निद्राक्षये ।
तिष्ठत्	तिष्ठति इति तिष्ठत् । ष्ठा गतिनिवृत्तौ ।
धावत्	धावति शुद्ध्यति इति धावत् । धावॄ गतिशुद्ध्ययोः ।
सभाः / सभापतिः	सम्यक् भान्ति इति सभाः । भा दीप्तौ ।
अश્વ:	अश्रुते गमनेन इति अश्वः । अशू व्याप्तौ ।

3.1 नमः सहमानाय निव्याधिन आव्याधिनीनां पतये नमो

- सहमानाय = Able to withstand enemies,
- निव्याधिने = Capable of striking enemies,
- आव्याधिनीनां पतये = The lord of attackers.

He is the Lord of those attackers, who can strike the enemies very well, and can bear/withstand all the hurdles.

3.2 नमः ककुभाय निषङ्गिणे स्तेनानां पतये नमो

• ककुभाय = Who is very Tall,

- निषङ्गिणे = Holding a sword,
- स्तेनानां पतये = The lord of thieves (stealing secretly).

He is the Lord of those thieves, who steal the people's wealth secretly, who are very tall, and holding the swords.

3.3 नमो निषङ्गिण इषुधिमते तस्कराणां पतये नमो

- निषड्गिःणे = With an arrow in hand to fire,
- इषुधिमते = Having quiver of arrows,
- तस्कराणां पतये = The lord of robbers (stealing openly).

He is the Lord of those robbers, who openly loot the people, holding weapons in their hands and quivers on their shoulders.

3.4 नमो वञ्चते परिवञ्चते स्तायूनां पतये नमो

- বস্থান = Who cheats, when he gets a chance;
- परिवञ्चते = Who always cheats in all matters;
- स्तायूनां पतये = The lord of deceitful stealers.

He is the Lord of those deceitful stealers, some act like trusted and cheat when they get a chance, some are always cheating and stealing in all matters.

3.5 नमो निचेरवे परिचरायारण्यानां पतये नमो

- निचेरवे = One, going alertfully for stealing,
- परिचराय = one, hovering around the marketplaces for stealing,
- आरण्यानां पतये = The lord of Forest-thieves.

He is the Lord of the forest-thieves, who are walking very alert fully, and hovering around the market-places for stealing.

3.6 नमः सृकाविभ्यो जिघासद्भ्यो मुष्णतां पतये नमो

• स्काविभ्यः = Bearing weapons to protect himself,

- जिघांसद्भ्यः = Desirous to kill the opponents,
- मुष्णतां पतये = The lord of those stealing grains from the crops.

He is the Lord of those thieves, stealing grains from the crops, by holding weapons to protect themselves, and killing anyone opposing them.

3.7 नमो ऽसिमद्भ्यो नक्तं चरद्भ्यः प्रकृन्तानां पतये नमो

- असिमद्भ्यः = Wielding swords,
- नक्तंचरद्भ्यः = Wandering in the Night-times,
- प्रकृन्तानां पतये = Lord of the Butchers, who cut the others and steal their belongings.

He is the lord of those Butchers, who are wielding swords, wandering in the nights, and cutting the enemies heads for stealing their belongings.

3.8 नम उष्णीषिणे गिरिचराय कुलुञ्चानां पतये नमो नमः ॥

- বআবিणे = Who wear head-turbans like noble-men in Villages,
- गिरिचराय = Who are roaming around the mountains,
- कुलुञ्चानां पतये = The lord of those, grabbing others' houses / farms.

He is the lord of them, who forcefully grab the others' houses and farms, either they roam in the forests, or living in the villages like noble-men wearing head-turbans.

3.9 नम इषुमद्भ्यो धन्वाविभ्यश्च वो नमो

- इषुमद्भ्यः = To those who have arrows in hand,
- धन्वाविभ्यः = those who have bows in hand

3.10 नम आतन्वानेभ्यः प्रतिदधानेभ्यश्च वो नमो

- आतन्वानेभ्यः = To those who string the bow,
- प्रतिद्धानेभ्यः = those who string the arrow to the bow,

3.11 नम आयच्छद्भ्यो विसृजद्भ्यश्च वो नमो

- आयच्छद्भाः = To those who pull the bow-string,
- বিমৃजद्भ्यश्च = those who pull and discharge arrows

3.12 नमो ऽस्यद्ध्यो विद्ध्यद्भ्यश्च वो नमो

- अस्यद्भाः = To those who throw arrows up to the desired aim,
- विद्ध्यद्भ्यः = those who strike at the desired aim,

These four lines are describing the 8-stages of Abhyāsa to attain Brahman. Here, Arrow = Citta. Bow = Praṇava. Target = Brahman. The Process of, how Citta is set on the bow of Praṇava, to merge with the Target- Brahman, is explained in these 8-steps.

- 1) इषुमत् = Holding the arrows.
 - o The five Yamās hold the Citta from going outwards.
- 2) धन्वाविन् = Holding the Bow.
 - o The five Niyamās help to understand Praṇava as Brahman.
- 3) आतन्वानः = Stringing the Bow.
 - o Āsana Helps to prepare the Citta to align with Praṇava.
- 4) प्रतिदधानः = Fixing the arrow on the Bow.
 - o Prāṇāyāma Aligns the Citta with Praṇava.
- 5) आयच्छत् = Pulling the Bow-string.
 - o Pratyāhāra Withdraws the Citta from external sensory objects.
- 6) विसृजत् = Releasing the arrow.
 - o Dhāraṇa Citta concentrates on Praṇava.
- 7) अस्पत् = Arrow going towards Target.
 - o Dhyāna Citta attains Dhyāna state without Distractions.
- 8) विध्यत् = Arrow hitting the target.
 - o Samādhi Citta is absorbed into Brahman.

3.13 नम आसीनेभ्यः शयानेभ्यश्च वो नमो

- आसीनेभ्यः = To those who are sitting,
- शयानेभ्यश्च = Those who are lying down,

3.14 नमः स्वपद्भयो जाग्रद्भयश्च वो नमो

• स्वपद्भयः = To those who are sleeping,

• তাাসক্রয়গ্র = Those who are awake

3.15 नमस्तिष्ठद्भयो धावद्भयश्च वो नमो

- तिष्ठद्भयः = To those who are standing,
- धावद्भयस्य = Those who are running

These are the different types of movements in this Cosmos. Sitting / Lying / Sleeping / Awaken / Standing / Running etc. All these movements are the "Karma" aspects of Śiva.

3.16 नमः सभाभ्यः सभापतिभ्यश्च वो नमो

- सभाभ्यः = To those who are seated in assemblies,
- सभापतिभ्यश्च = Leaders of those assemblies

Assembly is a group of people. i.e., group of Samskārās. Leader of the assembly - Leader of those samskāras. The group of Samskārās and their master Samskāra - both are the aspects of Śiva.

3.17 नमो अश्वेभ्योऽश्वपतिभ्यश्च वो नमः॥

- अश्वेभ्यः = To those who are in the form of horses,
- अश्वपतिभ्यश्च = The masters of those horses,

Aśva also indicates a ray, which pervades. So, the rays of Vāsanās that lead the Jīva into Saṁsāra. Śiva is the also the lord of those Vāsana rays.

Primarily, the entire world has 3-aspects: 1) Dravya, 2) Guṇa and 3) Karma.

- 1) Dravya = Substance. i.e., made of 5-bhūtās, dik, manas, kāla and ātman.
- Guṇa = Their qualities such as Śabda, Sparśa, Rūpa, Rasa, Gandha, Sukha, Duḥkha, Icchā,
 Dveṣa, Laghu, Guru, ...etc. Vaiśeṣika darśana mentions 24 such guṇās.
- 3) Karma = The movements of matter like going upwards, downwards, etc...

In these mantras of 2nd and 3rd anuvākas, the description of Paramātman in these 3-aspects of Dravya-Guṇa-Karma and their lord-ship is glorified.

3.4 चतुर्थानुवाकः

- 4.1 नमं आव्यधिनींभ्यो विविध्यंन्तीभ्यश्च वो नमो
- 4.2 नम् उगंणाभ्यस्तृग्ँ हृतीभ्यंश्च वो नमो
- 4.3 नमों गृत्सेभ्यों गृत्सपंतिभ्यश्च वो नमो
- 4.4 नमो व्रातेंभ्यो व्रातंपतिभ्यश्च वो नमो
- 4.5 नमों गुणेभ्यों गुणपंतिभ्यश्च वो नमो
- 4.6 नमो विरूपेभ्यो विश्वरुपेभ्यश्च वो नमो
- 4.7 नमों मृहद्भ्यंः क्षुल्लुकेभ्यंश्च वो नमो
- 4.8 नमों रुथिभ्योंऽरुथेभ्यंश्च वो नमो
- 4.9 नमो रथेंभ्यो रथंपतिभ्यश्च वो नमो
- 4.10 नमुः सेनांभ्यः सेनानिभ्यंश्च वो नमो
- 4.11 नमंः क्षत्तृभ्यंः संग्रहीतृभ्यंश्च वो नमो
- 4.12 नमुस्तक्षंभ्यो रथकारेभ्यंश्च वो नमो
- 4.13 नमुः कुलांलेभ्यः कुमरिंभ्यश्च वो नमो
- 4.14 नमंः पुञ्जिष्टैंभ्यो निषादेभ्यंश्च वो नमो
- 4.15 नमं इषुकृद्ध्यों धन्वकृद्ध्यंश्च वो नमो
- 4.16 नमों मृग्युभ्यंः श्वनिभ्यंश्च वो नमो
- 4.17 नमुः श्वभ्यः श्वपंतिभ्यश्च वो नमंः ॥४॥

आव्याधिनी	आ स्मृतौ, विध्यति इति आव्याधिनी । व्यध ताडने ।
विविधन्ती	विशेषेण विध्यन्ति इति विविधन्ती । व्यध ताडने ।
उगणः	उ = उत्कृष्टेन गण्यते अनेन इति उगणः । गण सङ्ख्याने ।
तृंहती	तृह्यते अनया इति तृंहती । तृह हिंसायाम् ।
गृत्सः / गृत्सपतिः	गृध्यति = अभितः काङ्क्षति इति गृत्सः । गृधु अभिकाङ्क्षायाम् ।
व्रातः / व्रातपतिः	वृणीते इति व्रातः । वृङ् सम्भक्तौ ।
गणः / गणपतिः	गणयते इति गणः । गण सङ्ख्याने ।

विरूपः	रोपयति = विमोहयति इति विरूपः । रुप विमोहने ।
	विरूपयति विगतरूपं करोति इति विरूपः । रूप क्रियायाम् ।
विश्वरूपः	विशति इति विश्वः । तेन रोपयति इति विश्वरूपः । विश प्रवेशने ।
महत्	मह्यते पूज्यते अनेन इति महत् । मह पूजायाम् ।
क्षुल्लकः	क्षुद्यन्ते पीड्यन्ते अनेन इति क्षुल्लकः । क्षुदिर् सम्पेषणे ।
रथः/ अरथः/	रमते अत्र रथः । तं करोति इति रथकारः । न रमते अत्र इति अरथः । रमु
रथिः/ रथपतिः/	क्रीडायाम् ।
रथकारः	
क्षत्ता	क्षदित हन्ति इति क्षत्ता । क्षद हिंसायाम् ।
तक्षा	तक्ष्णोति तनूकरोति तक्षा । तक्षू तनूकरणे ।
कुलालः	कुं = भूमिः आलडति इति कुलालः । लड मर्दने ।
कर्मारः	कर्म इयर्ति इति कर्मारः । ऋ गतौ ।
पुञ्जी / पुञ्जिष्टः	पुंसः जायते पुञ्जी । जनी प्रादुर्भावे । तान् वेष्टयति इति पुञ्जिष्टः । ष्टै वेष्टने ।
निषादः	नितरां सीदति इति निषादः । षद्भ विशरणे ।
इषुकृत्	इष्पति गच्छति इति इषुः । तं करोति इति इषुकृत् । इष गतौ ।
धन्वकृत्	धन्वति गच्छति इति धन्वः । तत् करोति इति धन्वकृत् । धवि गतौ ।
मृगः / मृगयुः	मृग्यते अन्विष्यते इति मृगः । मृग अन्वेषणे । तं याति इति मृगयुः । या प्रापणे ।
श्वा / श्वपतिः	श्वयति वर्धते रुद्रभावः श्वा । शुनः पाति इति श्वपतिः । ओश्वि वृद्धौ ।

4.1 नम आव्यधिनीभ्यो विविध्यन्तीभ्यश्च वो नमो

- आव्याधिनीभ्यः = The women capable of attacking on all four sides,
- विविध्यन्तीभ्यश्च = The women capable of attacking in different ways.

4.2 नम उगणाभ्यस्तृंहतीभ्यश्च वो नमो

- उगणाभ्यः = Of the form of superior groups like 'Sapta Matṛkās',
- तृँहतीभ्यः = and fearful Devatās adept in torturing, like Durga.

4.3 नमो गृत्सेभ्यो ग्रुत्सपतिभ्यश्च वो नमो

• गृत्सेभ्यः = Of the form of those who are attached to sense objects,

• गृत्सपतिभ्यः = and those who protect them.

4.4 नमो व्रातेभ्यो व्रातपतिभ्यश्च वो नमो

- ब्रातेभ्यः = Of the form of persons of different occupations,
- व्रातपतिभ्यश्च = and those who protect them.

4.5 नमो गणेभ्यो गणपतिभ्यश्च वो नमो

- गणेभ्यः = Being Pramatha-gaṇās,
- गणपतिभ्यश्च = and protectors of those Gaṇās.

4.6 नमो विरूपेभ्यो विश्वरूपेभ्यश्च वो नमो

- विरूपेभ्यः = Having distorted forms
- विश्वरूपेभ्यः = Being in all the forms.

4.7 नमो महद्भ्यः क्षुल्लकेभ्यश्च वो नमो

- महद्भाः = Being great persons having Siddhis like Aṇimā,
- क्षुल्लकेभ्यश्च = and persons with no such attributes,

4.8 नमो रथिभ्योऽरथेभ्यश्च वो नमो

- रिथभ्यः = Of the form of those sitting in the chariots,
- अरथेभ्यः = and those with no chariots (and walking on foot),

4.9 नमो रथेभ्यो रथपतिभ्यश्च वो नमो

- रथेभ्यः = the form of chariots,
- रथपतिभ्यः = the lords of the chariots.

4.10 नमस्-सेनाभ्यः सेननिभ्यश्च वो नमो

- सेनाभ्यः = The Form of armies,
- सेनिनभ्यः = The army commanders.

4.11 नमः क्षत्तृभ्यः संग्रहीतृभ्यश्च वो नमो

- क्षित्रभ्यः = Those, who are the chariot drivers/attendants,
- संग्रहीतृभ्यः = Those holding the reins of Chariot-horses,

4.12 नमस्-तक्षभ्यो रथकारेभ्यश्च वो नमो

• तक्षभ्यः = The form of carpenters,

• रथकारेभ्यः = The chariot builders (makers).

4.13 नमः कुलालेभ्यः कमरिभ्यश्च वो नमो

- कुलालेभ्यः = The form of potters,
- कमरिभ्यः = The blacksmiths.

4.14 नमः पुञ्जिष्टेभ्यो निषादेभ्यश्च वो नमो

- पुञ्जिष्टेभ्यः = Bird hunters,
- निषादेभ्यः = fishermen.

4.15 नम इषुकृद्ध्यो धन्वकृद्ध्यश्च वो नमो

- इषुकृद्धः = arrow makers,
- धन्वकृद्भ्यः = bow makers.

4.16 नमो मृगयुभ्यः श्वनिभ्यश्च वो नमो

- मृगयुभ्यः = Animal hunters,
- श्वनिभ्यः = Holding Hunting dogs.

4.17 नमः श्वभ्यः श्वपतिभ्यश्च वो नमः ।

- ধ্বায়: = the form of dogs,
- श्वपतिभ्यः = protectors of dogs.

3.5 पञ्चमानुवाकः

- 5.1 नमों भुवायं च रुद्रायं चु
- 5.2 नमंः शुर्वायं च पशुपतंये च
- 5.3 नमो नीलंग्रीवाय च शितिकण्ठांय च
- 5.4 नमंः कपुर्दिनें चु व्युंप्तकेशाय चु
- 5.5 नमंः सहस्राक्षायं च शृतधंन्वने चु
- 5.6 नमों गिरिशायं च शिपिविष्टायं च
- 5.7 नमों मी॒ दुष्टंमाय चेषुंमते च
- 5.8 नमों हुस्वायं च वामुनायं च
- 5.9 नमों बृह्ते च वर्षीयसे च
- 5.10 नमों वृद्धायं च सुंवृध्वंने च
- 5.11 नमो अग्रिंयाय च प्रथमायं च
- 5.12 नमं आशवें चाजिरायं च
- 5.13 नमुः शीघ्रिंयाय च शीभ्यांय च
- 5.14 नमं ऊम्यींय चावस्वन्यांय च
- 5.15 नमःं स्रोतस्यांय च द्वीप्यांय च ॥५॥

शर्वः	शृणाति हिनस्ति इति शर्वः । शृ हिंसायाम् ।
नीलग्रीवः	ि
	निगरणे ।
शितिकण्ठः	शीयते इति शितिः । शिति शोधने । तेन कणति धनति इति शितिकण्ठः । कण शब्दे ।
व्युप्तकेशः	विशेषेण उप्यन्ते इति व्युप्ताः । टु वप् बीजसन्ताने ।
	कायति इति कः । कै शब्दे । तस्मिन् शेरते वर्तते इति केशाः । शीङ् स्वप्ने ।
	व्युप्ताः केशाः यस्मिन् सः व्युप्तकेशः ।
सहस्राक्षः	दश दशगुणं शतम् । शत दशगुनं सहस्रम् । सहस्रम् अक्षि दृष्टिः यस्य सः सहस्राक्षः ।
शतधन्वा	शतं धन्वति प्राप्नोति इति शतधन्वा । धवि गतौ ।

गिरिशः	गिरति इति गीः । गॄ निगरणे । तस्मिन् शेते इति गिरिशः । शीङ् स्वप्ने ।
शिपिविष्टः	श्यति तनूकरोति इति शि । शो तनूकरणे । शि पिबन्ति इति शिपयः । पा पाने ।
	शिपीन् विशति इति शिपिविष्टः । विश प्रवेशने ।
मीदुः /	मेहति सिञ्चति मीढुः । तेन उत्तमः भवति इति मीढुष्टमः । मिह सेचने ।
मीडुष्टमः	
इषुमत् ।	इष्यति गच्छति इति इषुः । सः लक्षणः अस्मिन् अस्ति इति इषुमत् । इष गतौ ।
हस्वः	हसति सूक्ष्मरूपो भवति इति हस्वः । हस हासे ।
वामनः	वा विकल्पेन मन्यते इति वामनः ।
बृहत्	बर्हति वर्धयति इति बृहत् । बृह वर्धने ।
वर्षीयः	अतिशयेन वर्धते वर्षीयः । वृधु वृद्धौ ।
वृद्धः	वर्धते इति वृद्धः । वृधु वृद्धौ ।
संवृध्वा	वेदादिषु स्तोत्रैः वर्धते इति । स्वयं समृद्धिना सर्वभूतेषु वर्धते इति च संवृध्वा । वृधु वृद्धौ ।
अग्रियः	अग्रे भवः अग्रियः ।
प्रथमः	प्रथते इति प्रथमः । प्रथ प्रख्याने ।
आशुः	अश्रुते अनेन इति आशुः । अशू व्याप्तौ ।
अजिरः	अजन्ति क्षिपन्ति गच्छन्ति इति अजिरः । अज गतिक्षेपणयोः ।
शीघ्रियः	शिं शयनं तमसं, जिघ्रति हरति इति शीघ्रियः । घ्रा गन्धोपादने ।
शीभ्यः	शीभः = जलप्रवाहः, ज्ञानप्रसरणः, अस्मिन् अस्ति इति शीभ्यः ।
ऊर्म्यः	ऋच्छति गच्छति इति ऊर्मिः । सः अस्मिन् अस्ति इति ऊर्म्यः । ऋ गतौ ।
अवस्वन्यः	अव विगत स्वनरूपः अवस्वनः । तत्र भवः अवस्वन्यः ।
स्रोतस्यः	सरति इति स्रोतः । तस्य प्रवर्तमानः स्रोतस्यः । सृ गतौ ।
द्वीप्यः	द्विधागतः अस्मिन् इति द्वीपः । तत्र भवः द्वीप्यः ।

5.1 नमो भवाय च रुद्राय च

• Cause of creation and liberation

5.2 नमः शर्वाय च पशुपतये च

• Cause of destruction and bondage

5.3 नमो नीलग्रीवाय च शितिकण्ठाय च

• Having Black-throat, White throat.

5.4 नमः कपर्दिने च व्युप्तकेशाय च

• Having Matted-locks and also Shaven-heads,

5.5 नमः सहस्राक्षाय च शतधन्वने च

• Puruṣa having: Thousands-eyes and Hundred bows

5.6 नमो गिरिशाय च शिपिविष्टाय च

- गिरिशः = Who is dwelling over mountains (Kailāśa),
- शिपिविष्टः = Who pervades everything through his light-rays.

5.7 नमो मीद्धष्टमाय चेषुमते च

- मीद्ध्यः = Who is Showering the rain of boons,
- इषुमान् = Who is the Possessor of all arrows.

5.8 नमो ह्रस्वाय च वामनाय च

- हस्वः = Who is very Small in size (Puruṣa is just Thumb-size residing in the heart region, called as अङ्गुष्टमात्र पुरुषः),
- वामनः = Who is a Dwarf.

5.9 नमो बृहते च वर्षीयसे च

- বৃ্চন্ = Who has a very large form,
- वर्षीयस् = He is the most Superior to all gods.

5.10 नमो वृद्धाय च संवृध्वने च

- वृद्धः = Who is the Oldest of all (सः पूर्वेषाम् अपि गुरुः),
- संवृध्वन् = Who is Praised by the scriptures.

Śiva is the dwelling in the Kailāśa mountain, but spread over the entire cosmos through his rays of illumination. Possessing innumerable arrows, he is like a cloud showering the boons on the devotees. He is the shortest of all, largest of all. अणोरणीयान् महतो महीयान् । He is so small that he resides within the caves of the heart region, in the size of Thumb. So, he is glorified as Aṅguṣṭa-mātra-purusha (अङ्गुष्टमात्र पुरुष:). He is bigger than the mount Meru, whom all the gods surround

upon. He is the oldest of all gods, as explained in Yogasūtra - सः पूर्वेषाम् अपि गुरुः । and is praised by the Vedas and Upaniṣads.

5.11 नमो अग्रियाय च प्रथमाय च

- अग्नियः = Who exists, even before the creation.
- प्रथमः = He is the First to be counted.

He is the Brahman, who exists beyond the Creation. He is also the Hiraṇyagarbha (Mahat-tattva), the first creation in Prakṛti.

5.12 नम आशवे चाजिराय च

- সাস্থা: = He is All pervasive,
- अजिरः = His movements are Agile/Quick/Rapid to go Anywhere,

5.13 नमः शीघ्रियाय च शीभ्याय च

- शीघ्रियः = He is in Quick-flowing waters,
- शीभ्यः = He is in Rushing-cascades (kind of Waterfalls)

5.14 नम ऊर्म्याय चावस्वन्याय च

- जम्पः = He is in the Waves of the Waters,
- अवस्वन्यः = He is in Serene (Waveless) Waters.

5.15 नमः स्रोतस्याय च द्वीप्याय च ॥

- स्रोतस्यः = He is the Flows of waters,
- द्वीप्यः = He is in the Islands.

The lines 5.12 till 5.15 explains his presence in various types of water-bodies. His Omnipresence, yet his agile movements, his quick-flowing nature, and his flow into rushing-cascades, his existence in both wavy and serene waters, He is not only in the water flows, but also the islands. Here actually, waters - Jala tattva, indicates the emotions. Various kinds of emotions, and the Saṁskārās/ Vāsanās causing those emotions.

3.6 षष्टानुवाकः

- 6.1 नमों ज्येष्ठायं च कनिष्ठायं च
- 6.2 नमंः पूर्वजायं चापरजायं च
- 6.3 नमों मध्यमायं चापगुल्भायं च
- 6.4 नमों जघुन्यांय चु बुध्नियाय चु
- 6.5 नमःं सोभ्यांय च प्रतिसूर्याय च
- 6.6 नमों याम्यांय च क्षेम्यांय च
- 6.7 नमं उर्व्याय च खल्यांय च
- 6.8 नमुः श्लोक्यांय चाऽवसान्यांय चु
- 6.9 नमों वन्यांय च कक्ष्यांय च
- 6.10 नमंः श्रुवायं च प्रतिश्रुवायं चु
- 6.11 नमं आशुषेंणाय चाुशुरंथाय च
- 6.12 नमुः शूरांय चावभिन्द्रते च
- 6.13 नमों वुर्मिणें च वरूथिनें च
- 6.14 नमों बिल्मिनें च कव्चिनें च
- 6.15 नमः श्रुतायं च श्रुतसेनायं च ॥ ६॥

ज्येष्टः	अतिशयेन प्रशस्त्यः ज्येष्ठः ।
कनिष्टः	अतिशयेन अल्पः इति कनिष्ठः ।
पूर्वजः	पूर्वे जायते गोचरति इति पूर्वजः । जनी प्रादुर्भावे ।
अपरजः	अपरे जायते अवशिष्यते इति अपरजः ।
मध्यमः	मध्ये प्रवर्तते इति मध्यमः । (मन्यते इति मध्यम् । मन ज्ञाने ।)
अपगल्भः	अप = व्यतिरेकेण गल्भते अपगल्भः । गल्भ दाष्ट्ये ।
जघन्यः	हन्यते ताड्यते इति जघनम् । तस्मिन् भाव जघन्यः । हन हिंसागत्योः ।
बुध्नियः	बुधन्ते सर्वम् अनेन इति बुध्नः । तस्मिन् भवः बुध्नियः । बुध अवगमने ।
सोभ्यः	उभाभ्यां = द्वन्द्वाभ्यां सह वर्तते इति सोभः । तत्र भवः सोभ्यः ।

प्रतिसर्यः	प्रति सरित इति प्रतिसरः । तत्र भवः प्रतिसर्यः ।
याम्यः	यमयति इति यमः । तत्र भवः याम्यः । यम उपरमे ।
क्षेम्यः	क्षिणोति अशुभम् इति क्षेमम् । क्षिणु हिंसायाम् ।
	क्षियति वसति अस्मिन् शुभान् इति क्षेमम् । क्षि निवासगत्योः । तस्य योग्यः क्षेम्यः ।
उर्वर्यः	उर्वति क्षुधं हिनस्ति इति उर्वरः । तत्र भवः उर्वर्यः । उर्वी हिंसायाम् ।
खल्यः	खलति बलान् सर्वान् सञ्चयति इति खलः । तत्र भवः खल्यः । खल सञ्चये ।
श्लोक्यः	श्लोक्यते इति श्लोकः । तत्र भवः श्लोक्यः । श्लोकृ सङ्घाते ।
अवसान्यः	अवसाने वेदान्ते भवः अवसान्यः ।
वन्यः	वन्यते याच्यते इति वनम् । वनु याचने । वन्यते सेव्यते वा वनम् । वन सम्भक्तौ । तत्र
	भवः वन्यः ।
कक्ष्यः	कषति हिनस्ति इति कक्षः । तत्र भवः कक्ष्यः । कष हिंसायाम् ।
श्रवः /	श्रूयते इति श्रवः । शृणोति अनेन इति श्रवः ।
प्रतिश्रवः	प्रतिध्वनिः सः श्रूयते इति प्रतिश्रवः । श्रु श्रवणे ।
आशुषेणः	आशु = शीघ्रगतिना, सह एति इति आशुषेणः । इण् गतौ ।
आशुरथः	आशु = अचिरकाले, रमन्ते अत्र इति आशुरथः । रमु क्रीडायाम् ।
शूरः	शूरयति इति शूरः । शूर विक्रान्तौ ।
अवभिन्दत्	अवभिनत्ति इति अवभिन्दत् । भिदिर् विदारणे ।
वर्मी	वृणोति इति वर्म । तस्यायं वर्मी । वृञ् वरणे ।
वरूथिनी	व्रियते स्वयं स्वस्मिन् रमणम् इति वरूथिः । सः अस्मिन् इति वरूथिनी ।
बिल्मी	बिल्यते भिद्यते अनेन इति बिलम् । सं अस्मिन् अस्ति इति बिल्मी । बिल छेदने ।
कवचः	कं मनः, वञ्चयति इति कवचः । वञ्चु गतौ ।
श्रुतः /	वेदादिषु सर्वसम्भाषणेषु अपि श्रूयते इति श्रुतः । श्रु श्रवणे ।
श्रुतसेनः	बहूनि अङ्गानि सेना इति एकवचनेन उच्यते । एकवचनेन श्रुतसेना इति उच्यते ।

6.1 नमो ज्येष्ठाय च कनिष्ठाय च

• ज्येष्ठः = Elder one.

• कनिष्ठः = Younger one.

6.2 नमः पूर्वजाय चापरजाय च

- पूर्वजः = First-born,
- अपरजः = Last-born.

6.3 नमो मध्यमाय चापगल्भाय च

- मध्यमः = Middle one.
- अपगत्भः = Fetus not yet having Senses developed.

6.4 नमो जघन्याय च बुध्नियाय च

- जघन्यः = Born through back side of the body (animals),
- बुध्नियः = Roots of trees (vegetation).

6.5 नमः सोभ्याय च प्रतिसर्याय च

- सोभ्यः = Being in the world of dualities,
- प्रतिसर्यः = Being in the cycle of life.

Śiva is the eldest and also the youngest, being born first and last. Mahat tattva is the first born. Pañca- bhūtās are the last born. He is also in the middle stage, where senses are not yet developed, i.e., Ahaṅkāra manifestation. Through these 25 tattvās, he is born into the world of dualities, and the cycle of life and death, as both animals and trees. i.e., both movables and immovables. The first fruit of the contact of Prakṛti with the Puruṣa is the Mahat-Tattva. From mahat, Ahaṅkāra. From Ahaṅkāra, Indriyās and Bhutās are born. There are four classes of beings. viz., Jarāyuja, Aṇḍaja, Svedaja and Udbhijja.

- 1) The Jarāyuja is born of the placenta (viviparous). Human beings, cows, elephants, horses, etc... belong to this class. In this variety the five senses of knowledge exist.
- 2) The Aṇḍaja is born of eggs (oviparous). Birds, Snakes, etc... are the examples. In this variety, the elements of Vāyu and Ākāśa predominate.
- 3) Svedajās are born of sweat. Mosquitoes, Bacteria, etc... come under the category. In this variety, Agni and Jala predominate.
- 4) Trees that are growing up from the seeds are classified under the head Udbhijja. In this variety, Pṛthivī and Jala predominate.

6.6 नमो याम्याय च क्षेम्याय च

- याम्यः = Bestower of Death,
- क्षेम्यः = Bestower of Liberation.

6.7 नम उर्वर्याय च खल्याय च

- उर्वर्यः = Fertile fields, indicates Pṛthivī tattva, the holder of all foods.
- ব্রূপ: = Threshing floors, where grains are separated from plants. Indicates separation of samsara bonds.

6.8 नमः श्लोक्याय चावसान्याय च

- श्लोक्यः = Praised by Vedas.
- अवसान्यः = Described in Vedānta.

6.9 नमो वन्याय च कक्ष्याय च

- वन्यः = Being in trees of forests, This indicates Vanaprastha practices.
- कक्ष्यः = Being creepers or plants in bushes. Indicates secret practices of Yoga.

6.10 नमः श्रवाय च प्रतिश्रवाय च

- প্রব: = Being in Sounds.
- प्रतिश्रवः = Being in Echoes.

These indicate the Nadānusandhāna practices.

6.11 नम आशुषेणाय चाशुरथाय च

- आशुषेणः = One, who has Fast-moving army,
- সাহ্যবর্থ: = One, who has Fast-moving chariot.

The senses are his army, the world is his chariot. The army and chariot can go at any speed, following his will. He is master of both.

6.12 नमः शूराय चावभिन्दते च

- যুর: = Valorous and Powerful to protect Dharma.
- अवभिन्दत् = Violent and Powerful to destroy Adharma.

He is very powerful to lead Citta into Ekāgra state. He is very violent to destroy the Citta Vikṣepās from the root-level.

6.13 नमो वर्मिणे च वरूथिने च

- वर्मिन् = Who is wearing the Safety jacket,
- वरूथी = Who is in a well-protected Chariot.

6.14 नमो बिल्मिने च कवचिने च

- बिल्मिन् = Who is Wearing a helmet,
- कविचन् = Who is covered in the armor.

He is wearing the helmet, armors, safety jackets and a protective chariot. i.e., Being highly alert and prepared to fight with the enemies. He is highly alert not to be attacked by the enemies. The enemies are Kāma, Krodha, Lobha, Moha, Mada and Mātsarya.

6.15 नमः श्रुताय च श्रुतसेनाय च ॥

- श्रुतः = Who is Glorified in Vedas,
- श्रुतसेनः = Who has famous army in winning the battles.

He is always victorious in destroying the Adharma. So, his stories are glorified in the Vedas. His army, the gods of the senses and pañca-bhūtās are also glorified in Vedas in winning these battles.

3.7 सप्तमानुवाकः

- 7.1 नमों दुन्दुभ्यांय चाहनुन्यांय च
- 7.2 नमों धृष्णवें च प्रमृशायं च
- 7.3 नमों दूतायं च प्रहिताय च
- 7.4 नमों निष्डिंगों चेषुधिमतें च
- 7.5 नमंस्तीक्ष्णेषंवे चायुधिनें च
- 7.6 नमंः स्वायुधायं च सुधन्वंने च
- 7.7 नमुः सुत्यांय च पथ्यांय च
- 7.8 नमंः काट्यांय च नीप्यांय च
- 7.9 नमुः सूद्यांय च सर्स्यांय च
- 7.10 नमों नाद्यायं च वैश्नन्तायं च
- 7.11 नमुः कूप्यांय चावुट्यांय च
- 7.12 नमो वर्ष्यीय चावुर्ष्यायं च
- 7.13 नमों मेध्यांय च विद्युत्यांय च
- 7.14 नमं ईिध्रयांय चातुप्यांय च्
- 7.15 नमों वात्यांय च रेष्मिंयाय च
- 7.16 नमों वास्तुव्यांय च वास्तुपायं च ॥ ७॥

दुन्दुभ्यः	दुनु शब्दवत् भाति इति दुन्दुभ्यः । भा दीप्तौ ।
आहनन्यः	आहन्यते अनेन इति आहनन्यः । हन हिंसागत्योः ।
र्हाळ्येः	धृष्णोति रही भवति इति धृष्णुः । ञि धृषा प्रागल्भ्ये ।
प्रमृशः	प्रमाणेन विमृशति विचारयति इति प्रमृशः । मृश आमर्शने ।
दूतः	दूयते अनेन इति दूतः । द्ङ् परितापे ।
प्रहितः	प्रकर्षेण हिनोति गच्छति वर्धते च इति प्रहितः । हि गतौ वृद्धौ च ।
निषङ्गी	सज्यन्ते इति निषङ्गः । सः अस्य अस्ति इति निषङ्गी । षञ्ज सङ्गे ।
इषुधिमत्	इष्यति गच्छन्ति इति इषवः । इष गतौ । तान् धीयते अत्र इति इषुधिः ।

	ते अस्मिन् सन्ति इति इषुधिमत् । डु धाञ् धारणपोषणयोः ।
तीक्ष्णेषुः	तीक्ष्णेन इष्यति इति तीक्ष्णेषुः । सः अस्मिन् अस्ति इति तीक्ष्णेषुः । इष गतौ ।
आयुधी	आ स्मृतौ, युध्यते अनेन इति आयुधम् । तत् अस्मिन् अस्ति इति आयुधी । युद्ध सम्प्रहारे ।
स्वायुधः	स्वरूपमेव आयुधः यस्यः सः स्वायुधः ।
सुधन्वा	सुष्ठु धनति प्रार्थयते इति सुधनुः । सः अस्मिन् अस्ति इति सुधन्वा । धन प्रार्थनायाम् ।
स्रुत्यः	स्रूयते अनेन इति स्रुतिः । तस्यां भवः स्रुत्यः । स्रु स्रवणे ।
पथ्यः	निरामये पथि साधु पथ्यः ।
काट्यः	कटति इति काटः । तत्र भवः काट्यः । कटी गतौ ।
नीप्यः	नयति इति नीपः । तत्र भवः नीप्यः । णीञ् प्रापणे ।
सूद्यः	सूदयति क्षारयति इति सूदः । तस्मै योग्यः सूद्यः । षूद क्षरणे ।
सरस्यः	सरति प्रवहति तस्मिन् इति सरः । तस्मै योग्यः सरस्यः । सृ गतौ ।
नाद्यः	नदितुम् अव्यक्तेन शब्दियतं योग्यः नाद्यः । णद अव्यक्ते शब्दे ।
वैशन्तः	वेष्टुं योग्यः वैशन्तः । विश प्रवेशने ।
कूप्यः	कुत्सितासु अप्सु अस्ति इति कूप्यः ।
अवट्यः	अव अधोमुखे, अटति गच्छति इति अवटः । तेषु अस्ति इति अवट्यः । अट गतौ ।
वर्ष्यः	वर्षितुं सिञ्चितुं योग्यः वर्ष्यः । वृषु सेचने ।
अवर्ष्यः	वर्षितुं सिञ्चितुं प्रवृत्तिः अस्मिन् अस्ति इति अवर्ष्यः । वृषु सेचने ।
मेध्यः	मेढुं सिञ्चितुं योग्यः मेध्यः । मिह सेचने ।
विद्युत्यः	विदा ज्ञानेन यौति इति विद्युत् । सा रूपः भूत्वा वर्तते इति विद्युत्यः । यु मिश्रणे ।
ईध्रियः	इन्धे इति ईध्रम् । तत्र भवः ईध्रियः । इन्धी दीप्तौ ।
आतप्यः	आ स्मृतौ, तापियतुं योग्यः आतप्यः । तप सन्तापे ।
वात्यः	वातुं योग्यग् वात्यः । वा गतिगन्धनयोः ।
रेष्मियः	रिष्यन्ति इति रेष्मम् । तल्लक्षणः रेष्मियः । रिष हिंसायाम् ।
वास्तव्यः	वसितुं योग्यः वास्तव्यः । वस निवासे ।
वास्तुपः	वसन्ति अस्मिन् इति वास्तुः । तं पाति इति वास्तुपः । वस निवासे ।

7.1 नमो दुन्दुभ्याय चाहनन्याय च

- दुन्दुभ्यः = who is present in kettle-drum,
- आहनन्यः = who is present in the stick used for beating the drum.

7.2 नमो धृष्णवे च प्रमृशाय च

- धृष्णः = who is very courageous in battles,
- সদ্য: = who knows the intricacies of the opposing army.

7.3 नमो दूताय च प्रहिताय च

- द्वतः = A messenger/ambassador.
- प्रहितः = Agent/Commissioner, sent by his master for fulfilling a task.

7.4 नमो निषङ्गिणे चेषुधिमते च

- निषङ्गिण् = The holder of sword,
- इषुधिमत् = The holder of quiver of arrows.

7.5 नमस्तीक्ष्णेषवे चायुधिने च

- तीक्ष्णेषुः = The holder of sharp arrows,
- आयुधिन् = The holder of many weapons.

7.6 नमस्खायुधाय च सुधन्वने च

- सु+आयुधः = The holder of superior weapons,
- सुधन्वन् = The holder of superior bow.

His Omni-presence is explained. He is the courageous warrior, knowing the strategies of enemies very well, holding the best of all weapons like arrows, swords, bows etc. Not only the warriors, but also the messengers and agents serving the King, and even the drums beaten in the war, and the beating sticks are also filled with Śiva-consciousness. There is a story from Mahābhārata. Arjuna is firing the arrows and weapons. He sees there is one person holding a Triśūla and killing the enemies, even before his arrows are hitting them. Everyone is praising Arjuna, saying that He is victorious having killed the enemies. But Arjuna has never seen any of his arrows killing the enemies. His arrows are always falling on the already dead enemy. So, he asked the same question to Vyāsa maharṣi to tell about that killing identity. So, Vyāsa maharṣi explains that - He is none

other than Mahādeva (Rudra), who is killing them when their time comes, and your arrows are just instrumental. Then, Vyāsa maharṣi explains the glories of Mahādeva in 40 ślokās, that gives the summary of these Namaka-mantras.

7.7 नमः स्रत्याय च पथ्याय च

- सुत्यः = Of Narrow-paths (fit for only one person to walk),
- पथ्यः = Main-paths (Highways, where Chariots can travel).

These indicate the different paths of Yoga-Sādhana, including both individual and universal practices. There is a story in Rāmāyaṇa - When the god Yama comes to Rama's palace to take back Rāma to Vaikunṭha - Rāma puts a condition-- "Not only myself, but entire Ayodhya followed my principles of Dharma. They are all detached from their Karma, being submissive to me. So, all of them should also get Mokṣa." So, Rāma followed the individual practices as well as lead the entire Ayodhya to follow the group practices of Karma-yoga, and attain the abode of Kaivalya.

7.8 नमः काट्याय च नीप्याय च

- कट्यः = Of Small channels of water,
- नीप्यः = Of large streams of water,

7.9 नमः सूद्याय च सरस्याय च

- सूद्यः = Of marshy/muddy places and
- सरस्यः = Of lakes.

7.10 नमो नाद्याय च वैशन्ताय च

- नाद्यः = Of rivers,
- वैशन्तः = Of small-ponds

7.11 नमः कूप्याय चावट्याय च

- कूप्यः = Of wells and
- अवट्यः = Of ditches / water-pits.

Different types of flows of water indicate the flow of Ādhyātma Saṁskārās in that mode.

7.12 नमो वर्ष्याय चावर्ष्याय च

- वर्ष्यः = Who is related to rains,

7.13 नमो मेध्याय च विद्युत्याय च

- मेध्यः = Of clouds.
- विद्युत्यः = Of Lightnings

7.14 नम ईध्रियाय चातप्याय च

- इधियः = Being in Shining clouds (of clear Sky),
- आतप्यः = Being in Sun's heat,

7.15 नमो वात्याय च रेष्मियाय च

- वात्यः = Of winds,
- रेष्मियः = Of storms (cyclone winds),

7.16 नमो वास्तव्याय च वास्तुपाय च ॥

- वास्तव्यः = Of residential animals like cows, horses etc.
- वास्तुपः = The protector of such residential sites.

Omnipresence of Śiva-consciousness is described in being Rains, and also in the absence of rains. Clouds, Lightnings, Sunny-clouds, Sun's heat, Winds and Storms, All living beings at home and the protector of those homes.

3.8 अष्टमानुवाकः

- 8.1 नमुः सोमांय च रुद्रायं चु
- 8.2 नमंस्ताम्रायं चारुणायं च
- 8.3 नमंः शुङ्गायं च पशुपतंये च
- 8.4 नमं उुग्रायं च भीमायं च
- 8.5 नमों अग्रेवधायं च दूरेवधायं च
- 8.6 नमों हुन्त्रे च हनींयसे च
- 8.7 नमों वृक्षेभ्यों हरिकेशेभ्यों
- 8.8 नमंस्ताराय
- 8.9 नमंश्शुंभवें च मयोुभवें च
- 8.10 नमंः शंकुरायं च मयस्कुरायं च
- 8.11 नमंः शिवायं च शिवतंराय च
- 8.12 नमुस्तीर्थ्यांय चु कूल्यांय चु
- 8.13 नमंः पायिय चावायिय च
- 8.14 नमंः प्रतरंणाय चोत्तरंणाय च
- 8.15 नमं आतायिंय चालाद्यांय च
- 8.16 नमुः शष्यांय चु फेन्यांय चु
- 8.17 नमंः सिकृत्यांय च प्रवाृह्यांय च ॥ ८॥

सोमः	सूते इति सोमः । षूञ् प्राणिप्रसवे ।
ताम्रः	ताम्यते इति ताम्रः । तमु काङ्क्षायाम् ।
अरुण:	इयर्ति अरुणः । ऋ गतौ ।
য়ङ्गः	शं शाश्वतसुखं, गमयति इति शङ्गः । गमू गतौ ।
उग्रः	उ इत्यनेन सम्बोधन-कोप-आज्ञ-अङ्गीकार-आश्चर्यकादि जगत्, गीर्यते अनेन इति
	उग्रः । गॄ निगरणे ।
भीमः	भिभेति अस्मात् सर्वं जगत् इति भीमः । ञिभी भये ।

अग्रेवधः	अग्रे भवं शत्रुम् (अर्थात् अन्तश्शत्रुम्) हन्ति इति अग्रेवधः । हन हिंसागत्योः ।
दूरेवधः	दूरे भवं शत्रुम् (अर्थात् बाह्यशत्रुम्) हन्ति इति दूरेवधः । हन हिंसागत्योः ।
हन्ता, हनीयः	अनात्मभावान् हन्ति इति हन्ता । अतिशयेन हन्ति हनीयः । हन हिसागत्योः ।
तारः	तारयति इति तारः । तॄ प्लवन तरणयोः ।
शम्भुः	शं सुखं, यस्मात् भवति इति शम्भुः ।
मयोभवः	मयः = तदेव अथवा तस्य विकारः इति, अनेन सर्वं भवति इति मयोभवः ।
शङ्करः	शं मोक्षसुखं करोति इति शङ्करः । डु कृञ् करणे ।
मयस्करः	मयः = तदेव अथवा तस्य विकारः इति, अनेन सर्वं क्रियते इति मयस्करः । डु कृञ्
	करणे ।
शिवः, शिवतरः	शमयति शिवः । अतिशयेन शमयति इति शिवतरः । शमु उपशमे ।
तीर्थ्यः	तरन्ति इति तीर्थः । तॄ प्लवनतरणयोः ।
कूल्यम्	कोलित संस्त्यायित इति कूल्यम् । कुल संस्त्याने ।
पार्यः	पारियतुं योग्यम् अनेन इति पार्यः ।
अवार्यः	अनेन अस्तित्वात् न विद्यते वाः अन्यस्य ग्राह्यम् इति अवार्यः । विद सत्तायाम् ।
प्रतरणः	प्रकर्षेण तरित अनेन इति प्रतरणः । तॄ प्लवन तरणयोः ।
उत्तरणः	उत् तरन्ति अनेन उत्तरणः ।
आतारः,	संसारतीरं प्राप्यापि कर्मशेषेण पुनरावर्तनम् आतारः । आत सातत्यगमने ।
आतार्यः	आ स्मृतौ समन्तात् च संसारात् तरितुं तारियतुं च योग्यः आतार्यः । तॄ प्लवन तरणयोः
आलादः,	भूयो भूयः संसारमार्गे आवर्तरूपेण परिभ्रमणम् आलादः ।
आलाद्यः	आ स्मृतौ समन्तात् च संसारात् तरितुं योग्यं लाति गृह्णाति इति आलाद्यः । ला आदाने
	1
शष्प्यः	शशितुं योग्यः शष्प्रयः । शशु हिंसायाम् ।
फेन्यः	स्फायितुं योग्यः फेन्यः । स्फायी वृद्धौ ।
सिकत्यः	सिञ्चितुं योग्यः सिकत्यः । षिच क्षरणे ।
प्रवाह्यः	प्रवहितुं योग्यः प्रवाह्यः । वह प्रापणे ।

8.1 नमः सोमाय च रुद्राय च

- सोमः = स+उ+म्+अ = Who is with Umā-devi (Pārvatī). This also indicates him, as PRAŅAVA, combination of the 3 primal letters अ+उ+म्. Other meaning is Soma = Moon, the cause of nectar.
- ইর্ = Rudra, the remover of Tri-duḥkhās.

8.2 नमस्ताम्राय चारुणाय च

- ताम्रः = Copper-red color of Sun at dawn.
- अरुणः = Little-red color of Sun just after dawn.

Tāmra indicates the Desire for Mokṣa. Aruṇa indicates the sādhana towards that.

8.3 नमः शङ्गाय च पशुपतये च

- যাত্ন: = Who Leads the devotee towards Bliss,
- पशुपतिः = The Protector of all beings.

8.4 नम उग्राय च भीमाय च

- ব্যা: = Terrific.
- भीमः = Fearful.

All the gods perform their duties properly in the fear of his terrible form.

8.5 नमो अग्रेवधाय च दूरेवधाय च

- अग्रेवधः = Slaying the nearby enemies,
- दूरेवधः = Slaying the distant enemies.

Prārabdha Samskārās are nearby enemies, which are infront of us. Āgāmi samskāras are distant enemies. Śiva-consciousness removes them both.

8.6 नमो हन्त्रे च हनीयसे च

- हन्तृ = Being Destructive,
- हनीयस् = Being Very much destructive.

He removes all the Citta-Vṛttīs. He destroys even the seeds of those Pratyayās. So, he bestows both Samprajñāta and Asamprajñāta Samādhi states.

8.7 नमो वृक्षेभ्यो हरिकेशेभ्यो

- वृक्षाः = Trees,
- हरिकेशाः = Green-leaves.

As said in Bhagavadgīta, that eternal Aśvattha tree has its roots above, and branches spreading down. Vedas are its leaves.

ऊर्ध्वमूलमधःशाखमश्वत्थं प्राहुरव्ययम् । छन्दांसि यस्य पर्णानि यस्तं वेद स वेदवित् ॥15.1॥

i.e., Mūla-Prakṛti is the seed of Triguṇās. It has manifested into a Tree, having Ahaṅkāra as the trunk, and branches as Bhutās and Indriyās. Leaves are the Vedas.

8.8 नमस्ताराय

• तारः = ॐ = Praṇava = Tāraka-mantra, that helps to cross over the Samsāra ocean.

8.9 नमः शम्भवे च मयोभवे च

- शम् = Material happiness. मयस् = Eternal bliss.
- शम् + भू = शम्भुः = Cause of worldly happiness,
- मयस् + भू = मयोभुः = Cause of eternal bliss.
- भू = is, exists (=भवति). Because of whom, शम् / मयस् exists.

8.10 नमः शङ्कराय च मयस्कराय च

- যাम্ + কरः = যাদ্ধ্বং: = Bestower of worldly happiness,
- मयस् + करः = मयस्करः = Bestower of eternal bliss.
- कृ = Doing (=करोति). Who does / gives the शम् / मयस् .

8.11 नमः शिवाय च शिवतराय च

- খিব: = Auspicious, Tranquility.
- शिवतरः = Extremely auspicious.

शिव indicates मनः प्रशमन state. This is the state of Yoga / Samādhi. शिवतरः indicates the Highest state of Yoga / Samādhi, i.e., Nirbīja Samādhi. The Pañcākṣarī mantra "नमः शिवाय" is revealed in this Anuvāka.

8.12 नमस्तीर्थ्याय च कूल्याय च

- तीर्थ्यः = Residing in holy waters like Gaṅgā,
- कूल्पः = Residing on the river shores.

Śiva-consciousness being present in both waters and the shores. River indicates the Samsāra. Shore indicates the state of Citta.

8.13 नमः पार्याय चावार्याय च

- पार्यः = Residing on the opposite bank of river,
- आवार्यः = Residing on this bank of river.

Our current state of Citta indicates this bank. Samādhi state of Citta indicate the other bank.

8.14 नमः प्रतरणाय चोत्तरणाय च

- प्रतरणः = Enabling to cross-over the rivers,
- ব্রন্থা: = Uplifting from being sunken into rivers.

Śiva-consciousness helps to cross over this Samsāra, and it also uplifts the sunken Citta from Moha or Duhkha.

8.15 नम आतार्याय चालाद्याय च

- आतार्यः = Who is Returning back after crossing the river,
- आलाद्यः = Who is whirling again and again in the river.

Returning back after crossing = Descending as incarnation from the state of Samādhi, to establish Dharma. Whirling again and again = Looping in the Birth and Death cycle.

8.16 नमः शष्याय च फेन्याय च

- স্থাত্য: = Residing in the Tender-grass (Kuśa grass) on the riverbeds,
- फेन्यः = Residing in the foam of water waves.

Kuśa-grass indicates the protection from Diseases i.e., Citta-Vikṣepās. Foam indicates the waves of ecstasy in the state of Samādhi.

8.17 नमः सिकत्याय च प्रवाह्याय च ॥

- सिकत्यः = Residing in the Sands and
- प्रवाह्यः = Residing in the flows.

Sand indicates the sprinkling of Samādhi state bliss. Flow indicates the continuous flow of that bliss. These indicate Dhāraṇa and Dhyāna states of Samādhi respectively.

3.9 नवमानुवाकः

- 9.1 नमं इरिण्यांय च प्रपृथ्यांय च
- 9.2 नमंः किग्ँ शिलाय च क्षयंणाय च
- 9.3 नमंः कपुर्दिनें च पुलुस्तयें च
- 9.4 नमो गोष्ठ्यांय च गृह्यांय च
- 9.5 नमुस्तल्प्यांय चु गेह्यांय चु
- 9.6 नमंः काट्यांय च गह्वरेष्ठायं च
- 9.7 नमों हृदुय्यांय च निवेष्यांय च
- 9.8 नमंः पाग्ँ सुव्याय च रजस्याय च
- 9.9 नमुः शुष्क्यांय च हरित्यांय च
- 9.10 नमो लोप्यांय चोलुप्यांय चु
- 9.11 नमं ऊर्व्याय च सूर्म्याय च
- 9.12 नमंः पुण्यीय च पर्णशुद्यांय च
- 9.13 नमोंऽपगुरमांणाय चाभिघ्नते च
- 9.14 नमं आख्खिदते चं प्रख्खिदते च्
- 9.15 नमों वः किर्िकेभ्यों देवानागुँ हृदंयेभ्यो
- 9.16 नमों विक्षीणुकेभ्यो
- 9.17 नमों विचिन्वलेभ्यो
- 9.18 नमं आनिर्हृतेभ्यो
- 9.19 नमं आमीवृत्केभ्यंः ॥ ९॥

इरिण्यः	इयर्ति गच्छति इति इरिणः । ऋ गतौ ।
प्रपथ्यः	प्रकर्षेण सर्वजनैः बहुविधैः पन्थयितुं योग्यः प्रपथ्यः । पथि गतौ ।
किंशिलः	किमपि सर्वैः शाल्यते श्लाध्यते इति किंशिलः । शाल श्लाघायाम् ।
क्षयणः	क्षेतुं निवसितुं गन्तुं च योग्यः क्षयणः । क्षि निवासगत्योः ।
कपर्दी	केन जलेन पूर्तिं ददाति इति कपर्दः । कपर्दो अस्य अस्ति इति कपर्दी । पर्व पूरणे ।

पुलस्तिः	पोलितुं योग्यः पुलस्तिः । पुल महत्वे ।
गोष्ठ्यः	गच्छति गम्यते इति गौः । सा स्थातुं योग्यः गोष्ठ्यः । गमू गतौ ।
गृह्यः	ग्रहीतुं योग्यः इति गृह्यः । ग्रह उपादाने ।
तल्प्यः	तालियतुं पूरितुं योग्यः तल्प्यः । तल प्रतिष्ठायाम् ।
गेह्यः	ग्रहीतुं योग्यः गेह्यः । ग्रह उपादाने ।
काट्यः	कटितुं योग्यः काट्यः । कत गतौ ।
गह्नरः / गह्नरेष्ठः	गतिं ह्वरति इति गह्वरः। ह्वृ कौटिल्ये । गह्वरे तिष्ठति इति गह्वरेष्ठः । ष्ठा गतिनिवृत्तौ ।
ह्रदयः	हादितुं योग्यः ह्रदय्यः । हाद अव्यक्ते शब्दे ।
निवेष्प्यः	नितरां वेवेष्टि इति निवेष्पम् । तत्र भवः निवेष्प्यः । विषू व्याप्तौ ।
पांसव्यः	पंसियतुं नाशियतुं योग्यः पांसवः । तत्र भवः पांसव्यः । पिस नाशने । णश अदर्शने ।
रजस्यः	रञ्जयुतुं योग्यः रजः । तत्र भवः रजस्यः ।
शुष्क्यः	शुष्यन्ते अनेन इति शुष्क्यः । शोषितुं योग्यः शुष्क्यः । शुष्यन्ते अस्मिन् इति शुष्क्यः ।
	शुष शोषणे ।
हरित्यः	हर्तुं योग्यः हरः । हरः अस्य सञ्जातः इति हरितः । तत्र भवः हरित्यः । हृञ् हरणे ।
लोप्यः	लोप्तुं योग्यः लोप्यः । लुपू छेदने ।
उलप्यः	उ इत्यनेन सम्बोधन-कोप-आज्ञ-अङ्गीकार-आश्चर्यकादि भावेषु लपितुं योग्यः उलप्यः ।
ऊर्वाः	ऊर्वितुं योग्यः ऊर्व्यः । ऊर्णुञ् आच्छादने ।
सूर्म्यः	सुष्ठु प्राणिनां स्वस्य भावे अर्पयितुं योग्यः सूर्म्यः ।
पर्ण्यः	परितुं परीतुं पारियतुं च योग्यः पर्ण्यः । पॄ पालनपूरणयोः ।
पर्णशद्यः	पारायमाणान् शत्तुं जरीतुं क्षेप्तुं वा योग्यःपर्णशद्यः । पॄ पालनपूरणयोः। शदॣ शातने ।
	जॄष वयोहानौ । क्षिप प्रेरणे ।
अपगुरमाणः	अप प्रतिपक्षे गुरते इति अपगुरमाणः । गुरी उद्यमने ।
अभिघ्नत्	अभिमुखतः भूत्वा हन्ति इति अभिघ्नत् । हन हिंसायाम् ।
आख्खिदत्	आ = समन्तात् स्मृतौ च, खिद्यति इति आख्खिदत् । खिद दैन्ये ।
प्रख्खिदत्	प्रकर्षेण खिद्यति इति प्रख्खिदत् । खिद दैन्ये ।

9.1 नम इरिण्याय च प्रपथ्याय च

- इरिण्यः = Being in the Deserted paths (people rarely use this),
- प्रपथ्यः = Being in Trodden paths (Many People walked in this).

9.2 नमः किँशिलाय च क्षयणाय च

- কিঁথিলে: = Being in Gravelly places (full of small stones),
- क्षयणः = Being in Habitable places (suitable for living).

9.3 नमः कपर्दिने च पुलस्तये च

- कपर्दिन् = Being with Matted-locks,
- पुलस्तिः = Being with Soft and Silky hair.

9.4 नमो गोष्ठ्याय च गृह्याय च

- गोष्ठ्यः = Being in the Cow-sheds,
- गृह्यः = Being in the Houses,

9.5 नमस्तल्प्याय च गेह्याय च

- तिल्पः = Being in couches (cot/sofa),
- गेह्यः = Being in mansions,

9.6 नमः काट्याय च गह्वरेष्ठाय च

- কাঝে: = Being in the Thorny shrubs / forests,
- गहरेष्ठः = Being in the inaccessible caves.

9.7 नमो ह्रदय्याय च निवेष्याय च

- हृदय्यः = Being in Deeper lakes,
- निवेष्यः = Being in Snow waters.

Various practices of Yoga - either isolated or popular practices, being either in villages or hilly regions, either in Cow-sheds or Houses or Couches or mansions, either in Deep forests or caves or lakes or Snows; either being a Sannyāsī or Saṃsārī - Śiva consciousness is omnipresent and blesses everyone.

9.8 नमः पाँसव्याय च रजस्याय च

- पाँसव्यः = Being in the invisible Subtle dust particles.
- रजस्यः = Being in the visible Gross dust particles.

These indicate the Rājasic/Tāmasic karmas, fulfilling the Worldly desires.

9.9 नमः शुष्क्याय च हरित्याय च

- शुष्ट्यः = Being in Dried trees Indicates Smaśānās.
- हरित्यः = Being in Green trees Indicates forests/gardens.

9.10 नमो लोप्याय चोलप्याय च

- लोप्यः = Being in hard/barren soils Indicates infertility.
- उतापः = Being in tiny grasses Indicates fertility.

9.11 नम ऊर्व्याय च सूर्म्याय च

- উৰ্কা: = Being in earth/soils Indicates Dhyāna Yoga, steady practices.
- सूर्यः = Being in beautiful wavy waters Indicates Gandharva Yoga, rhythmic practices.

9.12 नमः पर्ण्याय च पर्णशद्याय च

- पण्यः = Being in green leaves Indicates Samsāra,
- पर्णशद्यः = Being in heaps of dried leaves Indicates Sannyāsa.

Śiva-consciousness is omnipresent in both invisible/visible dust particles, dried/green trees, hard/soft soils, lands/waters, green/dried leaves, etc.

9.13 नमोऽपगुरमाणाय चाभिघ्नते च

- अपगुरमाणः = Who is wielding the weapons,
- अभिघ्नत् = Who is beating them.

9.14 नम आख्खिदते च प्रख्खिदते च

- आख्विदत् = Who is causing little Affliction,
- प्रख्विदत् = Who is causing severe Affliction.

He is wielding his weapons to afflict the enemies little or severely. i.e., to minimize the Kleśās or completely destroy them. अपगुरमाण --> अभिघ्नत् --> प्रख्यिदत् are the four steps of removing the Kleśās.

किरिकः	किरति इति किरिकः । कृ विक्षेपः ।
देवानां हृदयम्	दीव्यति इति देवः । दिवु द्युतौ ।
	हरति विषयमलिनं शुद्ध्यर्थम् इति हृदयम् ।
विक्षीणकः	विशिष्टेण क्षिण्वन्ति इति विक्षीणकः । क्षिनु हिंसायाम् ।
विचिन्वत्कः	विशेष्टेण चिनोति इति विचिन्वत्कः । चिञ् चयने ।
आनिर्हतः	पापं हन्यते, आ स्मृतौ निर्गम्यते अनेन इति आनिर्हतः । हन हिंसायाम् ।
आमीवत्कः	आ समन्तात् स्मृतौ च मीवति इति आमीवत्कः । मीव स्थैल्ये ।

9.15 नमो वः किरिकेभ्यो देवानाँ हृदयेभ्यो

• देवानाँ हृदयाः = The hearts of devas.

• किरिकाः = Being Scattered.

These are the various groups of Rudra. Heart indicates the seat of Consciousness. From the heart region, 101 nerves are scattered all around the body. Among them, 100 nerves cause bondage and the remaining one - Suṣumna nāḍī causes liberation. Rudra is the Kriya-Śakti of Prāṇa, scattered in these 101 nerves, further scattered into 72000 Nāḍīs and further infinitely.

9.16 नमो विक्षीणकेभ्यो

• विक्षीणकाः = Being Undestroyable (in the hearts of devās),

The Prāṇa is undestroyable. Even after the death, the Prāṇa named Dhanañjaya doesn't leave the body.

9.17 नमो विचिन्वत्केभ्यो

• विचिन्वत्काः = Ability to Discriminate Good or Bad (in the hearts of devās),

Wherever Manas desires, Prāṇa flows there. So, Rudra is the Icchā-Śakti of Manas.

9.18 नम आनिर्हतेभ्यो

• आनिर्हताः = Completely destroying the Bondage (in the hearts of devās),

Knowledge destroys the bond of Ignorance. So, Rudra is in the Jñāna Śakti of Buddhi. Buddhi, reflecting the true nature of the Self, destroys all the bonds.

9.19 नम आमीवत्केभ्यः

• आमीवत्काः = Being in the gross/expanded form (in the hearts of devās).

Rudra is the Super-consciousness, "Cit", the source of Kriya / Icchā / Jñāna Śaktis.

3.10 दशमानुवाकः

10.1 द्रापे अन्धंसस्पते दरिंद्रन्नीलंलोहित । एषां पुरुंषाणामेषां पंशूनां मा भेर्माऽरो मो एंषां किंचुनामंमत् ॥

द्रापे अन्धसः पते दरिद्रन् नीललोहित । एषां पुरुषाणाम् एषां पशूनां मा भेः मा+आरो मा+उ एषां किञ्चन+आममत् ॥ 10-1॥

द्रापे	लौकिकमतीनां द्रापयति कुत्सितगतिं गमयति इति द्रापिः । द्रा कुत्सायां गतौ ।
अन्धसः+पते	अद्यते इति अन्धः । अद् भक्षणे । तस्य आध्यात्मिकतत्त्वं पाति इति अन्धसस्पतिः । पा रक्षणे ।
दरिद्रत्	प्राणिनां लौकिकदृष्टिं दरिद्रायते इति दरिद्रत् । दरिद्रा दुर्गतौ ।
नीललोहित	नितराम् ईड्यते नीलः । ईड स्तुतौ । लुह्यते इति लोहितः । लुह कत्थनादौ ।
	नीलः च असौ लोहितः च नीललोहितः ।
एषां	(पुं, इदम्, ष.वि., ब.व.)
पुरुषाणाम्	पुरि शरीरे शेते इति पुरुषः । शीङ् स्वप्ने ।
पशूनाम्	पश्यते इति पशुः ।
मा भेः	मा बिभीषथाः = मा हिंसीः । ञिभी भये ।
मा अरः	अर्यते इति अरः । ऋ गतिप्रापणयोः ।
एषां किञ्चन	एषां किमपि आमं मा अकार्षीत् । अम रोगे ।
मा+उ	
आममत्	

- द्रापे = Causing enemies to run away,
- अन्धसः+पते = The Protector of food,
- दरिद्रत् = Not having anything himself.
- नीललोहित = Being darkish (due to poison in the throat) and reddish hue,
- एषां पुरुषाणां = To these people,

- एषां पश्नां = To these animals,
- ਸੀ ਮੈਂ: = Do not cause fear.
- मा अरः = Shall not be perished.
- एषां किञ्चन = Even the smallest of these,
- मा उ आममत् = Shall not have disease.

Rudra/Śiva causes our enemies to run away, and is protecting our food. But he has no attachment to one small grain of food also. His appearance is mixed with Dark and Red colors, indicating Tamas and Rajo guṇās. This is his outer covering, of his Pure Sattvic inner quality reflecting the light of Brahman. So, we are praying that all our people and cattle be freed from fear, diseases and last forever, having filled with pure Sattva guṇa.

10.2 या तें रुद्र शिवा तुनूः शिवा विश्वाहं भेषजी । शिवा रुद्रस्यं भेषुजी तयां नो मृड जीवसें ॥

या ते रुद्र शिवा तनूः शिवा विश्वाहभेषजी । शिवा रुद्रस्य भेषजी तया नः मृड जीवसे ॥ 10-2॥

या	(स्त्री, यद् , प्र.वि., ए.व.)
ते	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.)
रुद्र	रुत्या वेदरूपेण आध्यात्मिकतेजो भूत्वा रोदयति द्वैतभावान् इति रुद्रः । रुदिर् अश्रुविमोचने ।
शिवा	शमयति इति शिवा । शमु उपशमे ।
तनूः	तनोति विस्तरति इति तनूः । तनु विस्तारे ।
विश्वाह	विशति सर्वम् आध्यात्मिकरूपेण इति विश्वः । विश प्रवेशने ।
भेषजी	विश्वस्मिन् सर्वस्मिन् न जहाति आध्यात्मिक आगमनम् आध्यात्मिक ज्ञानम् इति विश्वाह । ओहाक्
शिवा	त्यागे ।
	भिषज्यति चिकित्सति साधकस्य सर्वाः व्यवस्थाः इति भेषजी । भिषङ् चिकित्सायाम् ।
	विश्वाहा च असौ भेषजी च विश्वाहभेषजी ।

तया	(स्त्री, यद्, तृ.वि., ए.व.)
रुद्रस्य	रुजं संसाराख्यं रोगं द्रावयति इति रुद्रः । तस्य रुद्रस्य भेषजी ।
भेषजी	
शिवा	
नः जीवसे	नः = अस्मान् (अस्मद्, द्वि.वि., ब.व.) । जीवसे = जीवितुम् । मृड = सुखय । मृड सुखने ।
मृड	

- ইব! = O Rudra!
- या ते तनूः शिवा = That, which form of yours, is Śiva,
- विश्वाह भेषजी शिवा = The Universal medicine, being Śiva,
- रुद्रस्य भेषजी शिवा = The medicine of Rudra, being Śiva,
- तया नः जीवसे मृड = With that, make our life Blissful.

Three forms of Śiva is described here:

- 1) Śiva is the Result of Healthy state.
- 2) Siva is the Universal-Medicine, i.e., One medicine for all diseases.
- 3) Siva himself is the Doctor giving medicine.

Doctor → Medicine → Health. All three are Śiva. Śiva is not like normal medicines, where separate medicine is required for each disease. He is the Universal medicine (विश्वाह भेषणी) -- i.e., One medicine for all diseases. Medicine indicates the removal disease. Health indicates the absence of disease, i.e., Blissful state. Not only diseases, but all Citta Vikṣepās like Vyādhi, Styāna, Saṃśaya, ...etc. When these Vikṣepās are absent, it results into Blissful state, Samādhi. This is the state of Śiva. Śiva himself is the tool to achieve this state. Śiva himself is the bestower of this state (in the form of Rudra).

10.3 इमाग्ँ रुद्रायं त्वसं कप्रदिनें क्षयद्वीराय प्रभरामहे मृतिम् । यथां नुः शमसंद्द्विपद्रे चतुंष्पद्रे विश्वं पुष्टं ग्रामें अस्मिन्ननांतुरम् ॥

इमां रुद्राय तवसे कपर्दिने क्षयद्वीराय प्रभरामहे मतिम् । यथा नः शम् असत् द्विपदे चतुष्पदे विश्वं पुष्टं ग्रामे अस्मिन् अनातुरम् ॥ 10-3॥

इमां	(स्त्री, इदम्, द्वि.वि., ए.व.)
रुद्राय	रुद्रः, तस्मै ।
तवसे	बलयुक्ताय । अस्मात् अपेक्षितं आध्यात्मिकं कर्तुं समर्थाय तपोबलं, तद्वते तवसे । तु
	गतिवृद्धिहिंसासु ।
कपर्दिने	कायते ज्ञानेन व्यक्तीकरोति इति कः । कै शब्दे । तस्मिन् परं पूर्तिं ददाति इति कपर्दः । डु दाञ्
	दाने । कपर्दो अस्य अस्ति इति कपर्दी ।
क्षयद्वीराय	क्षियन्ति निवसन्ति वीराः यं प्राप्य / अश्रित्य सः क्षयद्वीरः । क्षी निवासे ।
प्रभरामहे	प्र+भृञ् भरणे । (वर्तमाने लट्, उ.पु., ब.व.)
मतिम्	मन्यते अनया इति मतिः । मन ज्ञाने ।
शम्	सुखम् । शमु उपशमे ।
असत्	असत् = स्यात् । अस भुवि ।
द्विपदे	द्वौ दक्षिणवामपादौ यस्मिन् तत् द्विपद् ।
	दक्षते वर्धते इति दक्षिणः । दक्ष वृद्धौ । तेन पद्यते इति दक्षिणपादः ।
	वायते वम्यते च इति वामः । वा गतौ । वमु उद्गिरणे । तेन पद्यते इति वामपादः ।
चतुष्पदे	पद्यते अनेन इति पादः । पद गतौ । (सोऽयमात्मा चतुष्पात् । जाग्रत् – स्वप्न – सुषुप्ति – तुरीयः
	इति)
विश्वं	विशते इति विश्वम् । विश प्रवेशने ।
पुष्टं	पुष्यते स्म पुष्टम् । पुष पुष्टौ ।
ग्रामे	ग्रस्यते अद्यते इति ग्रामम् । ग्रसु अदने ।
अस्मिन्	(पुं, इदम्, स.वि., ए.व.)
अनातुरम्	न त्वरा अस्य अस्ति इति अनातुरम् । त्वरते इति तुरः । आ स्मृतौ तुरः आतुरः । न आतुरः अत्र
	अनातुरम् । ञि त्वरा सम्भ्रमे ।
L	

तवसे कपर्दिने क्षयद्वीराय रुद्राय इमां मतिम् प्रभरामहे ।

- Who is very powerful (तवस्),
- Having matted-locks (कपर्दी),
- Having enemies destroyed (क्षयद्वीरः),
- To that Rudra (হুরায)
- We contemplate (प्रभरामहे) this (इमां) Buddhi (मतिम्).

यथा शम् असत् नः द्विपदे चतुष्पदे आस्मिन् ग्रामे विश्वं पुष्टं अनातुरम् ॥

- For the happiness (यथा शम् असत्) of our (नः)
- bipeds (द्विपद् = 2-legged) and quadrupeds (चतुष्पद् = 4-legged)
- For all beings (विश्वं) in this village (आस्मिन् ग्रामे) to be
- well-nourished (पुष्ट) and free from troubles (अनातुरम्).

Śiva is contemplated in these four forms: तवस्, कपदी, क्षयद्वीरः and रुद्रः, so that both of our 2-legged and 4-legged beings are happy forever. And also, the entire village shall be prosperous and free from all troubles. So, whoever recites Rudra-namakam, not only his family and cattle, but the entire village will be prosperous and free from troubles.

रुद्राध्यायी वसेद् यत्र ग्रामे वा नगरेऽपि वा । न तत्र क्षुत्पिपासाद्या दुर्भिक्षव्याधयोऽपि च ॥ (पुराणेषु, भट्टभास्करेण उदाहृतम)

द्विपद् = 2-footed also indicates 2-paths of Vāma and Dakṣiṇa, bringing Saṁsāra and Sannyāsa respectively. चतुष्पद् = 4-footed, also indicates 4-states of consciousness: Jāgrat, Svapna, Suṣupti and Turīya. So, let there be eternal bliss in both Saṁsāra and Sannyāsa, while being in Jāgrat / Svapna / Suṣupti / Turīya states. ग्राम also indicates the set of our 11-Indriyās. So let all these Indriyās serve the Rudra with full dedication and without any distractions.

10.4 मृडा नों रुद्रोत नो मयंस्कृधि क्ष्यद्वीराय नमंसा विधेम ते । यच्छं च योश्च मन्रायुजे पिता तदंश्याम् तवं रुद्र प्रणीतौ ॥

> मृडा नः रुद्र! उत नः मयः कृधि क्षयद्वीराय नमसा विधेम ते । यत् शं च योः च मनुः आयजे पिता तत् अश्याम तव रुद्र प्रणीतौ ॥ 10-4॥

रुद्र !	रुद्र!
नः मृडा	नः = अस्मान् (अस्मद्, द्वि.वि., ब.व.) । मृडय = सुखय ।
उत मयः	मयः = निरतिशयम् आनन्दात्मकं सुखम् । कृधि = कुरु । डुकृञ् करणे ।
कृधि	
क्षयद्वीराय	क्षियन्ति निवसन्ति वीराः यं प्राप्य / आश्रित्य सः क्षयद्वीरः । क्षी निवासे ।
ते नमसा	ते (युष्मद्, च.वि., ए.व.) । नमसा = नमस्कारेण । विधेम = परिचरेम । विध विधाने ।
विधेम	
यत् शम्	यत् (न., यद्, प्र.वि., ए.व.) । शम् = सुखम् । शमु उपशमे ।
योः	आगतानां दुःखहेतूनां अपृथग्भावः । यु मिश्रणे।
मनुः	मनुते इति मनुः । मनु अवबोधने ।
आयजे	यज देवपूजासद्गतिषु ।
पिता	पाति इति पिता । पा रक्षणे ।
अश्याम	प्राप्नुयाम । अश भोजने ।
तव	(युष्मद्, ष.वि., ए.व.)
प्रणीतौ	प्रणये । णीञ् प्रापणे ।

- मृडा नः = Make us Happy.
- उत नः मयः कृधि = Also, bestow the Eternal Bliss!

O Rudra, bless us with both worldly happiness and Eternal happiness of Kaivalya.

- क्षयद्वीराय = For vanquishing our enemies (Kāma, Krodha, Moha etc...),
- नमसा विधेम ते = We serve you, with devotion.

To be victorious on our internal and external enemies, we serve you with complete surrendering and devotion.

- रुद्र ! = Rudra!
- शंच = The Happiness and

- योः च = Freedom from Suffering,
- यत् = That which
- पिता मनुः आयजे = Our fore father Manu has acquired,
- तव प्रणीतौ = Through your affection.
- तत् अश्याम = We shall acquire it.

The eternal happiness, resulting through the freedom from 3-duḥkhās has been acquired by our foremost father Manu through your affection. We shall also acquire that Kaivalya state, free from duḥkhās.

As per yogasutras, पूर्वेषाम् अपि गुरुः कालेन-अनवच्छेदात् । He is the teacher of our ancestors also. So, Manu is the first being manifested from Brahma-deva. Manu has also attained the Kaivalya state through the Worship of Śiva. So, requesting him to bestow the same Sukha and duḥkha-nivṛtti to us also.

Kaivalya state is explained in two ways—

- 1) Ānanda, eternal bliss.
- 2) Duḥkha-traya nivṛtti., i.e., Mokṣa from Duḥkhās.

And this Kaivalya / Ānanda / Mokṣa is granted by Īśvara whomever he chooses to grant. As explained in Kaṭhopaniṣat—

नायमात्मा प्रवचनेन लभ्यो न मेधया न बहुना श्रुतेन। यमेवैष वृणुते तेन लभ्यः तस्यैष आत्मा विवृणुते तनूं स्वाम् ॥ 1.2.23

This Self cannot be attained by study of the Scriptures, nor by intellectual perception, nor by frequent hearing (of It); He whom the Self chooses, by him alone is It attained. To him the Self reveals Its true nature.

10.5 मा नों महान्तंमुत मा नों अर्भुकं मा न उक्षंन्त-मुत मा नं उक्षितम् । मा नोंऽवधीः पितरुं मोत मातरं प्रिया मा नंस्तुनुवों रुद्र रीरिषः ॥

मा नः महान्तम् उत मा नः अर्भकं

मा नः उक्षन्तम् उत मा नः उक्षितम् ।

मा नः वधीः पितरं मा+उत मातरं

प्रियाः मा नः तनुवः रुद्र! रीरिषः ॥ 10-5॥

नः	अस्माकम् । (अस्मद्, ष.वि., ब.व.)
महान्तम्	मह्यते इति महत् । मह पूजायाम् ।
अर्भकं	अन्यम् अवलम्ब्य ऋच्छति, गच्छति इति अर्भकः । ऋ गतौ ।
उक्षन्तम्	उक्षति, विषयदृष्ट्या सिञ्चति इति उक्षा । उक्ष सेचने ।
उक्षितम्	उक्षियति विषयः अन्तरिन्द्रिये इति उक्षितः । क्षि निवासे ।
मा वधीः	मा हिंसीः । हन हिंसायाम् ।
पितरं	पाति इति पिता । पा रक्षणे ।
मातरं	माति, तोलयति स्वरूपज्ञानम् अत्र माता । मा माने ।
प्रियाः	प्रीणाति इति प्रियः । प्रीङ् प्रीणने ।
तनुवः	तन्यते, आध्यात्मिकं विस्तीर्यते इति तनुः । तनु विस्तारे ।
मा रीरिषः	मा हिंसीः । रिष हिंसायाम् ।

- मा नः महान्तम् = Not our elders,
- उत मा नः अर्भकं = Not our children,
- मा नः उक्षन्तम् = Not our Adults,
- उत मा नः उक्षितम् = Not our fetuses,
- मा नः पितरं = Not our mother,
- मा+उत मातरं = Not the mother,
- मा नः प्रियाः तनुवः = Not our dear bodies,
- वधीः = be slayed.
- रीरिषः = be troubled.

O Rudra, do not destroy / trouble Our elders, our children, our adults, our fetuses, our father and the mother, and not even our dear bodies. Praying to Rudra, to protect the lineage. Parents, grand-parents and further elder people in the upward direction; And fetuses, children, and adult grown ones who can continue this lineage further down - Let all these be protected, without getting troubles and death. Also, these dearest bodies be protected, because शरीरमाद्यं खलु धर्मसाधनम् - We can accomplish any dharma only through these bodies.



Figure 11. Illustration of family-tree in the context of Rudra-mantra 10.5

10.6 मानंस्तों के तनंये मा न आयुंषि मा नो गोषु मा नो अश्वेष रीरिषः । वीरान्मा नों रुद्र भामितोऽवंधी-ईविष्मंन्तों नमंसा विधेम ते ॥

मा नः तोके तनये मा नः आयुषि मा नः गोषु मा नः अश्वेषु रीरिषः । वीरान् मा नः रुद्र! भामितः वधीः हविष्मन्तः नमसा विधेम ते ॥ 10-6॥

नः	अस्माकम् । (अस्मद्, ष.वि., ब.व.)
तोके	तोति आध्यात्मिकम् अनेन तोकम् । तु वृद्धौ ।
तनये	तनोति आध्यात्मिकम् इति तनयः । तनु विस्तारे ।

आयुषि	आध्यात्मिकम् एति इति आयुः । इण् गतौ ।
गोषु	गच्छति आध्यात्मिके सुचिरम् इति, गम्यम् इति च, स्वस्थानम् इति च गौः, तासु । गमॣ गतौ ।
अश्वेषु	साधनगमनेन अश्रुते आध्यात्मिकम् इति अश्वः । अशू व्याप्तौ ।
मा रीरिषः	मा हिंसीः । रिष हिंसायाम् ।
वीरान्	वीरयति इति वीरः । वीर विक्रान्तौ ।
भामितः	भाम क्रोधे + क्त ।
मा वधीः	मा हिंसीः । हन हिंसायाम् ।
हविष्मन्तः	हूयते विषयात्मक जीवनम् इति हविः । हू दानादानयोः । तत् अस्मासु अस्ति इति हविष्मन्तः ।
ते नमसा	ते (युष्मद्, च.वि., ए.व.) । नमसा = नमस्कारेण । विधेम = परिचरेम । विध विधाने ।
विधेम	

- रुद्र ! = O Rudra,
- भामितः = Being angered,
- मा नः तोके तनये = Do not (trouble) our kids and sons,
- मा नः आयुषि = Do not (trouble) our longevity,
- मा नः गोषु = Do not (trouble) our cows,
- मा नः अश्वेषु रीरिषः = Do not trouble our horses,
- मा नः वीरान् वधीः = Do not kill our Brave/Powerful.
- हविष्मन्तः = By offering oblations,
- नमसा विधेम ते = We serve you with devotion.

O Rudra, being angered at our mistakes, do not trouble our kids, and sons protecting our lineage. Do not reduce our life-span, do not trouble our cattle like cows and horses, etc. Do not also kill our warriors. We serve you with devotion by holding these oblations. Cows (gau) indicate the Vedas/Knowledge. Horse (Ashwa) indicate the Indriyās perceiving this Knowledge. Bravery (Veera) indicate the strength required in this sādhana. Kleśās are the result of Avidyā. So, this and the previous ślokās are prayers to Rudra to remove our Kleśās like Avidyā, Asmitā, Rāga, etc. When Kleśās are removed, the Self is illuminated in Pure Sattva-guṇa. So, one becomes immortal.

10.7 आरात्तें गो्घ्न उत पूंरुषघ्ने क्षयद्वीराय सुम्नम्स्मे तें अस्तु । रक्षां च नो अधिं च देव ब्रूह्मधां च नः शर्म यच्छ द्विबर्हाः ॥

आरात् ते गोघ्ने उत्त पूरुषघ्ने क्षयद्वीराय सुम्नम् अस्मे ते अस्तु । रक्षा च नः अधि च देव! ब्रूहि अथ च नः शर्म यच्छ द्विबर्हाः ॥ 10-7॥

आरात् अस्तु	आरात् = अव्ययम् = दूरे, अस्तु । अस भुवि ।
, ,	
गोघ्ने	गच्छति स्वस्थानम् इति गौः । गम्न गतौ ।
	तेन हन्ति आध्यत्मिकज्ञानम् आप्नोति इति गोघ्नः । हन गतौ ।
पूरुषघ्ने	आध्यात्मिक अधिष्ठानम् इति पुरि शेते इति पुरुषः । शीङ् स्वप्ने ।
	तेन हन्ति आध्यात्मिक ज्ञानम् प्राप्नोति इति पुरुषघ्नः ।
क्षयद्वीराय	क्षियन्ति निवसन्ति वीराः आध्यात्मिक पौरुषाः यं प्राप्य/ अश्रित्य सः क्षयद्वीरः । क्षि निवासे ।
सुम्रम्	शोभनं मन्यते सुम्नः । मन ज्ञाने ।
अस्मे	अस्मासु अस्तु ।
रक्षा	रक्ष पालने ।
देव	दीव्यति इति देवः । दिवु द्युतौ ।
अधि+ ब्रूहि	अधि + ब्रूञ् व्यक्तायां वाचि ।
शर्म	सुखम् ।
यच्छ	यच्छ = देहि । डुदाञ् दाने ।
द्विबर्हाः	द्वि = आध्यात्मिक विषयात्मक स्थानयोः, आध्यात्मिक रूपेण बर्हति इति द्विबर्हः । बृहि वृद्धौ ।

- देव ! = Deva!
- गोघ्ने = To the form of Cow-slayer,
- उत्त पूरुषघ्ने = and also Men-slayer,
- क्षयद्वीराय ते = and to your form of Vanquishing brave-men,
- आरात् अस्तु = Let it be away from us.

- ते सुम्नम् अस्मे = Let Your auspicious form be with us.
- नः रक्षा च अधिब्रूहि = Let your blessing words protect us.
- अथ च नः द्विबर्हाः शर्म यच्छ = And, bestow us the happiness in both the worlds.

O Deva, Rudra! Let your Ghora form of destroying our cattle and men and our warriors be away from us. Let your auspicious Aghora (Śānta) form be with us, and bless us with your words, and bestow us the happiness in both the worlds. Śiva / Rudra has 2-forms: GHORA and AGHORA.

- GHORA form with RAJO guṇa, destroys the sinners.
- AGHORA form with SATTVA guna, bestows the happiness.

So, the prayer is to keep the GHORA form away from us, and AGHORA form always with us.

गो also denotes indriyas. पूरुष indicates Jīvātma. So, RAJAS / TAMO guṇās are destroying the Indriyās and concealing the reality about Puruṣa, through delusion. So, let this Rajasic / Tamasic qualities be away from us. The Sattva-guṇa, which reflects the reality about Puruṣa / Śiva — Let that be always with us, protecting us always and bestowing us with the eternal bliss into the Kaivalya state.

10.8 स्तुहि श्रुतं गंर्तसदं युवांनं मृगन्न भी॒म-मुंपहृत्नुमुग्रम् । मृडा जंरि्त्रे रुंद्र स्तवांनो अन्यन्तें अस्मन्निवंपन्तु सेनाः॥

स्तुहि श्रुतं गर्तसदं युवानं मृगं+न भीमम् उपहत्नुम् उग्रम् । मृड! जरित्रे रुद्र! स्तवानः अन्यं ते अस्मत् नि+वपन्तु सेनाः ॥ 10-8॥

स्तुहि	ष्टुञ् स्तुतौ । आज्ञार्थे लोट्, म.पु., ए.व. ।
श्रुतं	साधकेन श्रूयते इति श्रुतम् । श्रु श्रवणे ।
गर्तसदं	गिरति अनात्मनः इति गर्तः । गॄ निगरणे । तस्मिन् सीदति इति गर्तसदः ।
युवानं	आध्यात्मिकेन यौति इति युवानः । यु मिश्रणे ।
मृगं+न	तेन अध्यात्मिकं मृग्यते इव मृगं न । मृग अन्वेषणे ।
भीमम्	बिभेति अस्मात् अनात्मनः इति भीमः । ञिभि भये ।

उपहत्रुम्	हन हिंसायाम् ।
उग्रम्	उच्यते समवैति द्वयम् इति उग्रम् । उच समवाये ।
मृड	मृडय = सुखय ।
जरित्रे	जरणशीले शरीरे । जॄ वयोहानौ ।
स्तवानः	स्तूयमानः । ष्टुञ् स्तुतौ ।
अस्मत् अन्यं	(अस्मद्, पं.वि., ब.वि.) । अन्यः = असदृशः । अन इत्येके ।
नि+वपन्तु	डुवप बीजसन्ताने चेदनेऽपि । आज्ञार्थे लोट्, प्र.पु., ब.व. ।
सेनाः	सिनोति शत्रुमिति सेना । षिञ् बन्धने ।

- स्तुहि = Praise Him.
- श्रुतं = Him, Famous in Vedas.
- गर्तसदं = Him, dwelling the caves of Heart.
- युवानं = Him, always Young.
- मृगं+न भीमम् = Him, Terrible like a lion.
- उपहतुम् उग्रम् = Him, Fierceful to destroy everything.
- হব! = Rudra!
- स्तवानः = Being praised by us,
- ਸ੍ਰਤ = Bestow happiness to us.
- जरित्रे = Residing in this decaying body,
- ते सेनाः = Your armies
- नि+वपन्तु = let destroy
- अस्मत् अन्यं = the non-Self.

We are asking our Sense organ of speech, to praise him, Who is famously described in Vedas, dwelling in the caves of Heart, always Youthful, Terrible like a lion and Fierceful to destroy all the Worlds during Pralaya. O Rudra, thus being praised, Please bestow us the happiness, as we are dwelling in this decaying body. Let your armies destroy everything else, other than our "Self". Several Yoga techniques are explained here:

- गर्तसदं = Aṅguṣṭa-mātra Puruṣa residing in the heart region.
- ਮੂਰਂ = Who is revealed in Vedas and Upaniṣads.
- युवानं = Who is always young, being untouched by Kleśās. क्लेश-कर्म-विपाक-आशयैः अपरामृष्टः पुरुष-विशेष ईश्वरः ।
- मृगं+न भीमम् = He is the Paśupati, Puruṣottama.
- उपहतुम् उग्रम् = At the end of Pralaya, absorbs everything back into him. His radiance is infinite times superior to the radiance of Sun.

As we are dwelling in this body and suffering through 3-duḥkhās, we are praying him to liberate us from this duḥkhās to remain blissful, in the state of Śiva. As said in Patañjali Yogasūtras, Īśvara-Praṇidhāna helps in both destroying the Citta-Vikṣepās and also turning the Citta towards Inner-Self. ततः प्रत्यक्-चेतन-अधिगमो, ऽपि अन्तराय-अभावश्च ।

10.9 परिणो रुद्रस्यं हेतिर्वृणक्तु परि त्वेषस्यं दुर्मितिरंघायोः । अवं स्थिरा मुघवंद्भ्यस्तनुष्वु मीढ्वंस्तोकायु तनंयाय मृडय ॥

परि नः रुद्रस्य हेतिः वृणक्तु परि त्वेषस्य दुर्मितः अघायोः । अव स्थिरा मघवद्भ्यः तनुष्व मीढ्वः तोकाय तनयाय मृडय ॥ 10-9॥

हेतिः	हिनोति इतस्ततो गच्छति वर्धते च इति हेतिः । हि गतौ वृद्धौ च ।
परि+ वृणक्तु	परितः वर्जितान् करोतु । वृजी वर्जने ।
त्वेषस्य	त्वेषति इति त्वेषः । त्विष दीप्तौ ।
दुर्मतिः	दुष्टा मतिः । मन्यते अनया इति मतिः । मन ज्ञाने ।
अघायोः	न हन्ति इति अघम् । हन हिंसागत्योः । तस्य मार्गेण चरितत्वात् लब्धम् आयुः अघायुः । तस्य
	अघायोः ।
मघवद्भ्यः	मह्यते पूज्यते इति मघवा । मह पूजायाम् । तेभ्यः ।
स्थिरा	तिष्ठति इति स्थिरः । ष्ठा गतिनिवृत्तौ ।
अव+तनुष्व	अवततान् कुरु = शिथिलय । अव+ तनु विस्तारे । (लोट्, म.पु. ए.व.)

मीढ्वः	मेहति अध्यात्मिकं सिञ्चति इति मीढ्वाः । मिह सेचने ।
तोकाय	आध्यात्मिकं तौति इति तोकम् । तु वृद्धौ ।
तनयाय	आध्यात्मिकं तनोति इति तनयः । तनु विस्तारे ।
मृडय	सुखय । मृड सुखने ।

- हेतिः = The weapon
- रुद्रस्य = Of Rudra
- नः परि+वृणक्तु = shall avoid us from all aspects.

The weapons of Rudra punishing the Rajasic / Tamasic pravṛttīs, shall spare us from all aspects.

- त्वेषस्य = Of him, Blazing with anger.
- अघायोः = Of him, the destroyer of sinners.
- दुर्मतिः = His Unbearable skill,
- परि = From all aspects (shall avoid us).

The unbearable power of Rudra, blazing with anger, desirous of punishing sinners shall spare us from all aspects.

- मधवद्भ्यः = For us, holding oblations to you.
- स्थिरा = Your Immovable / Firm (bow)
- अव+तनुष्व = Untie / Loosen / Relax it.

Your immovable and firm bow shall be relaxed towards us, offering oblations to you.

- मीद्वः = O Rudra, showering the boons!
- मृडय = Bless with happiness,
- तोकाय = For Our Children.
- तनयाय = And to their Children.

O Rudra, showering the boons on your devotees, bless our children and their children with Happiness.

Rudra in the form of Nava-grahās, bestows the karma-results on all beings. जीवानां कर्मफलदो ग्रहरूपी जनार्दन: I The fruits of Karma are based on Puṇya or Apuṇya karma results into happiness or sufferings. ते ह्नाद-परिताप-फलाः पुण्यापुण्य-हेतुत्वात् । This is a fixed rule in this world. There is no exception to this. But, being detached from all our belongings (i.e., Offering Havi's = Detaching from them), and surrendering to the all-pervading Rudra, the sattva-guṇa illuminates his true form and Rajo/tamo-guṇās disappear. So, this results into the state of eternal bliss, Śiva.

सत्त्वं सुखे सञ्जयति रजः कर्मणि भारत ।

ज्ञानमावृत्य तु तमः प्रमादे सञ्जयत्युत ॥भगवद्गीता १४.९॥

For such a devotee, his entire lineage gets eternal bliss. There won't be anyone in his line not realizing the Brahman. न अस्य अब्रह्मवित् कुले भवति (माण्डूक्योपनिषत् 10).

10.10 मीढुंष्टम् शिवंतम शिवो नंः सुमनां भव । पुरुमे वृक्ष आयुंधन्निधायु कृत्तिं वसांनु आचंरु पिनांकुं बिभ्रदागंहि ॥

मीदुष्टम शिवतम शिवः नः सुमना भव । परमे त्रुक्षे आयुधं निधाय कृत्तिं वसानः आ+चर पिनाकं बिभ्रत् आ+गहि ॥ 10-10॥

मीढुष्टम	मेहति सिञ्चति आध्यात्मिकेन इति मीदुः । मिह सेचने । अतिशयेन मीदुः मीदुष्टमः ।
शिवतम, शिवः	शाम्यति अनात्मनः इति शिवः । शिवा, शिवतरा, शिवतमा ।
सुमना	सुष्ठु मन्यते शिवभावम् इति सुमनाः । मन ज्ञाने ।
भव	भू सत्तायम् । आज्ञायां लोट्, म.पु., ए.व. ।
परमे	परं उत्कृष्टं माति इति परमः ।
व्रक्षे	व्रश्च्यमानात् बीजात् वर्धते इति वृक्षः ।
आयुधं	आ स्मृतौ आदौ युद्ध्यन्ते अनेन इति आयुधम् । युध सम्प्रहारे ।
निधाय	निक्षिप्य । नि+धा+क्त्वा । डुधाञ् धारणपोषणयोः ।
कृत्तिं	कृत्यते स्म आध्यात्मिक रूपेण अनात्मनः इति कृत्तिम् । कृती छेदने ।
वसानः	परिदधानः । वस् + शानच् । वस आच्छादने ।
आ+चर	आगच्छ । आ स्मृतौ, चर । चर गत्यर्थे ।
पिनाकं	स्वयं पाति इति पिनाकः । पा रक्षणे ।

बिभ्रत्	धारयन् । भृ + शतृ । डुभृञ् धारणपोषणयोः ।
आ+गहि	आगच्छ । आ स्मृतौ, गमॣ गतौ ।

- मीद्रप्टम = O Supremely Showering the boons!
- शिवतम = O Supremely Blissful!
- नः शिवः सुमना भव Bless us with knowledge and Bliss.

This line is describing the highest level of Bliss and Desire with superlative forms. The Highest desire is nothing but the Mokṣa. The highest bliss is nothing but the Śiva. So, The Nirguṇa/Nirākara/Śiva has to bless us, to attain the Pure Sāttvikastate, where the Omniscience is attained and Supreme bliss is attained thereby. As said in the Yogasūtras, तत्र निरतिशयं सर्वज्ञबीजम् । The source of supreme knowledge is within him.

- आयुधं निधाय = Keeping your weapons,
- परमे ब्रुक्षे = In that Foremost/Supreme tree,
- कृत्तिं वसानः = Wearing the (tiger) skin as your dress,
- आ+चर = Come towards us.
- पिनाकं बिभ्रत् = Holding the bow "Pināka",
- आ+गहि = Come towards us.

Praying to Śiva, to come towards us, by wearing the tiger-skin as cloth and holding the bow "Pināka", but leaving his fierceful weapons / arrows in the tree where he was sitting. The foremost tree is the Aśvattha vṛkṣa as described in the Bhagavad-gīta and Upaniṣads.

ऊर्ध्वमूलम् अधःशाखम् अश्वत्थं प्राहुरव्ययम् । छन्दांसि यस्य पर्णानि यस्तं वेद स वेदवित् ॥भगवद्गीता 15.1॥

And Triguṇās are his weapons, binding all the Jīvās into Māya and causing sufferings. So, we are asking Śiva to leave the triguṇās at their source tree (Mūla-Prakṛti). Wearing the skin as dress = Annamaya Kośa is the skin of Prāṇa, Prāṇa is the skin of Manas, Manas is the skin of Buddhi. Buddhi is the skin of Ānanda. This is the 5-layered skin, which is used as cloth to Śiva. "Pināka" bow indicates - Praṇava. प्रणवो धनुः शरो ह्यात्मा ब्रह्म तल्लक्ष्यमुच्यते। (मुण्डकोपनिषत् 2.2.4). So, we are praying Śiva to reveal his Nirākara / Nirguṇa / Śabda-Brahman form as PRAŊAVA.

10.11 विकिरिद्र विलोहित् नमंस्ते अस्तु भगवः । यास्तें सहस्रग्ँ हेतयो-यमस्मन्निवंपन्तु ताः ॥

विकिरिद! विलोहित! नमः+ते अस्तु भगवः! । याः ते सहस्रं हेतयः अन्यम् अस्मत् नि+वपन्तु ताः ॥ 10-11॥

विकिरिद	विशेषेण किरति क्षिपति आध्यात्मिकम् इति विकिरः । कॄ विक्षेपे ।
	तं साधकेषु ददाति इति विकिरदः । डुदाञ् दाने ।
विलोहित	विशेषेण साधकस्य सर्वे पाशाः रोहन्ति अनेन इति विलोहितः । रलयोः अभेदः । लूञ् छेदने
भगवः	सत् – चैतन्य – प्रकाश – ज्ञान – आनन्द इति ब्रह्मलक्षणानां सृष्टिलक्षणानां च धारणाय शक्ति –
	ज्ञान – तेजो – वीर्य – बल – ऐश्वर्य इति षण्णां भगः अस्मिन् तत्त्वे आध्यात्मिकतया अस्ति इति
	भगवान् ।
सहस्रं	दश दशगुणं शतम् । शत दशगुणं सहस्रम् ।
हेतयः	हिनोति इतस्ततो गच्छति वर्धते च इति हेतिः । हि गतौ वृद्धौ च ।
अन्यम् अस्मत्	अन्यः = असदृशः । अन इत्येके । (अस्मद्, पं.वि., ब.वि.) ।
नि+वपन्तु	डुवप बीजसन्ताने चेदनेऽपि । आज्ञार्थे लोट्, प्र.पु., ब.व. ।
ताः	(स्त्री, तद्, प्र.वि., ब.व.)

- नमः+ते अस्तु = Let me surrender my'Self' to you.
- भगवः = O Rudra Bhagavan!

He is described as Bhagavan - i.e., who has 6 powers: Dharma, Jñāna, Vairāgya, Aiśvarya, Yaśas and Sampat. Also, who knows all about Utpatti (birth), Vināśa (Death), Gati (going), Āgati (coming), Vidyā (Knowledge) and Avidyā (Ignorance) of this World.

• विकिरिद = Scattering boons!

He bestows all the boons for his devotees, fulfilling all their desires including that of Mokṣa.

• विलोहित = Pure white like camphor!

He is reflected in the Pure Sattva-guṇa. So, he is considered as white-colored. Mantra-yoga describes to meditate on white-colored mūrti of Śiva, while chanting Pañcākṣarī mantra.

- याः ताः = Those which are,
- ते सहस्रं हेतयः = your Thousands of weapons,
- नि+वपन्तु = may destroy
- अन्यम् अस्मत् = others, than us.

I/We indicates Puruṣa. Other than Puruṣa, what remains is his Māya / Avidyā. So, let your weapons destroy this Avidyā and its bondages causing illusion. Let us be freed from the illusion of Pañca-bhūtās / Triguṇās, etc. This is a mantra, praying to Rudra to bestow the "Kaivalya" state - where Self alone exists, and all else is destroyed / disappears / dissolves.

10.12 सहस्रांणि सहस्रधा बांहुवोस्तवं हेतयंः । तासामीशांनो भगवः पराचीना मुखां कृधि ॥

सहस्राणि सहस्रधा बाहुवोः तव हेतयः । तासाम् ईशानः भगवः! पराचीना मुखा कृधि ॥ 10-12॥

सहस्राणि	दश दश गुणं शतम् । शत दश गुणं सहस्रम् । तेषां समूहः सहस्राणि ।
/ सहस्रधा	सहस्रं + धाच् = सहस्रप्रकाराः ।
बाहुवोः	बाहते पुरुषः अनेन आध्यात्मिक सिद्ध्यर्थं प्रयत्नं करोति इति बाहुः । बाह् प्रयत्ने ।
तव	(युष्मद्, ष.वि. ए.व.)
हेतयः	हिनोति इतस्ततो गच्छति वर्धते च इति हेतिः । हि गतौ वृद्धौ च ।
तासाम्	(स्त्री, तद्, ष.वि., ब.व.)
ईशानः	ईश् + शानच् । ईश ऐश्वर्ये ।

भगवः	सत् – चैतन्य – प्रकाश – ज्ञान – आनन्द इति ब्रह्मलक्षणानां सृष्टिलक्षणानां च धारणाय शक्ति –
	ज्ञान – तेजो – वीर्य – बल – ऐश्वर्य इति षण्णां भगः अस्मिन् तत्त्वे आध्यात्मिकतया अस्ति इति
	भगवान् ।
मुखा	मुखानि। खन्यते अनेन इति मुखम् । खनु अवदारणे ।
पराचीना	अनभिमुखानि । पराङ्+ खः ।
कृधि	कृधि = कुरु । डुकृञ् करणे ।

- भगवः! = O Bhagavan!
- सहस्रधा = Thousand varieties of,
- सहस्राणि हेतयः = Thousands of weapons are,
- तव बाहुवोः = In your arms.
- ईशानः = Being their master,
- तासाम् मुखा = Their weapon faces (edges),
- पराचीना कृधि = Turn them away from us.

O Bhagavan! Your hands are holding innumerable weapons of various types. You are the master of them having the knowledge of throwing and also withdrawing them. So, divert those weaponedges away from us. Asmitā tattva is the weapon of Rudra. As explained in Yogasūtras, Asmitā is caused by Avidyā and results into Rāga / Dveṣa and Abhiniveśa. अविद्या-अस्मिता-राग-द्वेष-अभिनिवेशाः क्लेशाः । This is the reason of all sufferings for all beings. क्लेश-मूलः कर्माशयो दृष्टादृष्ट्-जन्म-वेदनीयः । This Asmitā manifests into various types in various living beings. Īśvara, called as Paśupati, Controller of the Master-Citta, is managing the individual Ahaṅkāra's. निर्माणिचित्तानि अस्मितामात्रात् । प्रवृत्तिभेदे प्रयोजकं चित्तं एकम् अनेकेषाम् । So, this mantra is the prayer to turn away the Kleśās from us.

3.11 एकादशानुवाकः

11.1 सहस्रांणि सहस्रशो ये रुद्रा अधि भूम्यांम् । तेषाग्ँ सहस्रयोजनेऽवधन्वांनि तन्मसि ॥

सहस्राणि सहस्रशः ये रुद्राः अधि भूम्याम् । तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥ 11-1॥

तेषां धन्वानि	Their bows,
अव+तन्मसि	be tied (be loosened)
सहस्र-योजने	at 1000-yojanas distance.

- ये रुद्राः = Those Rudrās,
- सहस्राणि सहस्रशः = Who are in thousands of thousands.
- अधि भूम्याम् = spread over the Earth.

Those Rudrās, spread over the earth in thousands, let their bows be unstringed and kept 1000s of Yojanas far-away.

11.2 अस्मिन् मंहृत्यंर्णवैंऽन्तरिक्षे भवा अधि ॥ (तेषाग्ँ सहस्रयोजनेऽवधन्वांनि तन्मसि ॥)

अस्मिन् महति अर्णवे अन्तरिक्षे भवाः अधि ॥ 11-2॥ (तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥)

- ਮਗ: = The Bhava-s (Rudrās),
- अधि = being present,
- अस्मिन् = In this,
- महति अर्णवे = Great Ocean surrounding the earth,

• अन्तरिक्षे = And, The Inter-space between Earth and Sky.

Bhava = The cause of existence = Rudra. Those Bhava-s (Rudrās), existing in this Great ocean and the inter-space surrounding the earth till the Sky, let their bows be unstringed and kept 1000s of Yojanas far-away.

11.3 नीलंग्रीवाः शितिकण्ठाः शुर्वा अधः क्षंमाचराः ॥ (तेषाग्ँ सहस्रयोजनेऽवधन्वांनि तन्मसि ॥)

नीलग्रीवाः शितिकण्ठाः शर्वाः अधः क्षमाचराः ॥ 11-3॥ (तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥)

- नीलग्रीवाः = With Black-necks,
- খিনিকण্ठাः = With White-throats,
- খার্বা: = The Śarva-s (Rudrās),
- चराः = Wandering,
- अधःक्षमा = below the earth (Pātāla).

Śarva = The cause of death = Rudra. Those Śarvas (Rudrās), whose necks are black (due to Poison) and having white-throat (un-poisoned area), wandering below the earth in Pātala-lokas, let their bows be unstringed and kept 1000s of Yojanas far-away. Nīla-grīva indicates the tamo-guṇa aspect (darkness), Śiti-Kaṇṭha indicates the Sattva-guṇa aspect (Light). So, the Rudrās are spread across all beings in both Light and Darkness, and causing their death because of Avidyā.

11.4 नीलंग्रीवाः शितिकण्ठा दिवग्ँ रुद्रा उपंश्रिताः ॥ (तेषाग्ँ सहस्रयोजनेऽवधन्वांनि तन्मसि ॥)

नीलग्रीवाः शितिकण्ठाः दिवं रुद्राः उपश्रिताः ॥ 11-4॥ (तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥)

- नीलग्रीवाः = With Black-necks,
- খিনিকण্ठা: = With White-throats,

• হবা: = The Rudrās,

• उपश्रिताः = being scattered,

• दिवं = in the Svarga-lokās.

Those Rudrās, whose necks are black (due to Poison) and having white-throat (un-poisoned area), scattered across the svarga-lokās, let their bows be unstringed and kept 1000s of Yojanas far-away. These Rudrās have presence in all the beings of Svarga lokās starting from suvarloka, maharloka, janaloka, tapoloka and till satyaloka, in both Light (Sattva) and Darkness (Tamas).

In these 4-ślokās (11.1 – 11.4), the Rudrās are described with their existence in Bhūloka, Bhuvarloka (Antarikṣa), Svargalokās and also Pātāla and Naraka-lokās. They are the cause of Existence as well as the Dissolution. They exist through both Sattva-guṇa and Tamo-guṇa. They cause sufferings to all the beings, in all these lokas, due to Avidyā. As long as the avidya exists, everything in this world is duḥkha. परिणाम-ताप-संस्कार-दुःखैः गुण-वृत्ति-विरोधात् च दुःखमेव सर्वं विवेकिनः । This Avidyā born Kleśās are the arrows of Rudrās to cause suffering in this world.

So, we are praying to those Rudrās, who are numbered in thousands of thousands, to unstring their bows and be kept very far-away from us. This indicates the request to free us from the bonds of Avidyā. This means, the Vāsanās should be completely burnt, so that the Kleśās won't sprout-up again. Then, the Viveka-khyāti flows un-interruptedly leading to Dharma-megha-samādhi state. विवेकख्यातिः अविप्लवा हानोपायः । ततः क्लेश-कर्म-निवृत्तिः ।

11.5 ये वृक्षेषुं सस्पिंजंरा नीलंग्रीवा विलोंहिताः ॥ (तेषाग्ँ सहस्रयोजनेऽवधन्वांनि तन्मसि ॥)

ये वृक्षेषु सस्पिंजराः नीलग्रीवाः विलोहिताः ॥ 11-5॥ (तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥)

- ये = Those Rudrās, Who
- संस्पिंजराः = Are in tender-grass color,

- वृक्षेषु = Existing in the trees,
- नीलग्रीवाः = With Blue necks.
- विलोहिताः = Reddish colored.

Rudrās exist in the trees in tender-grass color and some of them with Blue necks and some others with Reddish colored. It's said that Brahma-rākṣasās and other Piśācās reside in some of the trees in the tender-grass color. Some birds like peacock are with blue-necks. Other birds like Owls and Eagles have reddish hue, being the messengers of the Rākṣasa / Piśāca beings. Let all these Rudragaṇās present in the trees / birds / Piśācās / Rākṣasās, shall keep their un-strung bows thousands of yojanas far-away, sothat we are not afflicted through their arrows.

11.6 ये भूतानामधिंपतयो विशिखासंः कपर्दिनंः ॥ (तेषाग्ँ सहस्रयोजुनेऽवुधन्वांनि तन्मसि ॥)

ये भूतानाम् अधिपतयः विशिखासः कपर्दिनः ॥ 11-6॥ (तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥)

- ये = Those Rudrās, who
- अधिपतयः = Are the lords of
- भूतानाम् = Bhutās / Bhuta-ganas.
- विशिखासः = Withut having any hair,
- कपर्दिनः = With matted-locks.

Rudrās are the lords of Pañca bhūtās. They are also the lords of Bhūta / Preta / Piśāca / Bhetāla / Yakṣa / Vināyaka / Bhairava, etc groups. Some of these appear without any hair, while others appear with matted-locks. Let all these Rudra-gaṇās being the lords of Bhuta gaṇās, being shaved or bald-headed or with matted-locks, shall keep their un-strung bows thousands of yojanas faraway, so that we are not afflicted through their arrows.

11.7 ये अन्नेषु विविध्यंन्ति पात्रेषु पिबंतो जनान् ॥ (तेषाग् सहस्रयोजुनेऽवधन्वांनि तन्मसि ॥)

ये अन्नेषु विविध्यन्ति पात्रेषु पिबतः जनान् ॥ 11-7॥ (तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥)

- ये = Those Rudrās, who
- विविध्यन्ति = are severely afflicting the
- पिबतः जनान् = eating/drinking people.
- पात्रेषु = being, in the drinkable foods,

Rudrās, existing in the form of subtle beings (like bacteria and other worms) in the foods / drinks, are severely afflicting the people drinking them. These are the causes of various diseases. Let all these Rudra-ganas existing in foods / drinks, shall keep their un-strung bows thousands of yojanas far-away, so that we are not afflicted through their arrows.

The expansion of Rudrās to all the beings is elaborated in this Anuvāka. In the first 4-ślokās, Rudrās are described existing in all the 14 lokās: Bhūloka, Bhuvarloka (Antarikṣa) and the 5 svarga-lokās (Svarloka, Maharloka, Janaloka, Tapoloka, Satyaloka) and the 7-Pātala-lokās. These are all Sattva/Rajo-guṇa dominated beings. Thereafter, the Rudrās are described further in the Tiryag-yonis like Birds, Trees, worms and other Rajo/Tamo-guṇa dominated beings such as Bhūta, Preta, Piśāca, Yakṣa, Rākṣasa, Bhetāla, Bhairava, etc. We are praying to these Rudrās to unstring their bows - and keep 1000s of Yojanas away from us, so that we are not afflicted by these Kleśās. The source of all these Kleśās is indeed Avidyā, which can be overcome through Īśvara-Praṇidhāna.

11.8 ये पृथां पंथिरक्षंय ऐलबृदा यृव्युधंः ॥ (तेषाग्ँ सहस्रयोजुनेऽवुधन्वांनि तन्मसि ॥)

ये पथां पथिरक्षयः ऐलबृदाः यव्युधः ॥ 11-8॥ (तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥)

- यें = Those Rudrās, who are
- ऐलबृदाः = carrying various foods,
- यव्युधः = destroying the enemies,
- पथां = Of the paths,
- पथिरक्षयः = Protectors of those paths.

Those Rudrās, are bearing lot of food for nourishing the devotees on their paths. They are destroying various enemies on these paths. Thus, they are protecting the paths of Yoga-abhyāsa.

- Foods indicate the nourishment and strength in the Sādhana. It also indicates the fruits of Karma. Enemies are Kāma, Krodha, Lobha, Moha, etc. And Avidyā is the foremost among them.
- Paths indicates various types of Yoga, such as Jñāna Yoga, Karma Yoga, Raja Yoga, Hatha Yoga, Mantra Yoga, and include both Vāmāchārā and Dakṣiṇācāra practices. Rudra is the nourisher of all these paths and also the destroyer of obstacles in these paths.

We are praying that, all these Rudrās keep their un-strung bows thousands of yojanas far-away, so that we are not afflicted through their arrows of Kleśās. Let these Rudrās destroy only the obstacles of our Sādhana, and keep us alert in our state of 'Self'.

11.9 ये तीर्थानिं प्रचरंन्ति सृकावंन्तो निष्ङ्गिणंः ॥ (तेषाग्ँ सहस्रयोजुनेऽवुधन्वांनि तन्मसि ॥)

ये तीर्थानि प्रचरन्ति सृकावन्तः निषङ्गिणः ॥ 11-9॥ (तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥)

- ਪੈ = Those Rudrās, who are
- स्कावन्तः = Holding Small daggers/spears,
- निषङ्गिःणः = Holding Long swords,
- प्रचरन्ति = are moving around,
- तीर्थानि = the sacred places (of rivers/oceans and temples)

The Rudrās are moving around the sacred places such as Kaśī, Prayāga on the banks of rivers like Gaṅgā and other kṣetrās. They are holding spears and swords punishing the people with ignorance.

• These small and big weapons indicate the weak and strong Samskārās, causing Kleśās to the beings. Tirthās / Kṣetrās indicates the pure Sāttvik states of Citta.

We are praying that, all these Rudrās moving around these sacred places with their small / big weapons, let their un-strung bows be kept thousands of yojanas far-away, so that we are not afflicted through their arrows of Kleśās / Vāsanās and remain stable in the states of Asamprajñāta samādhi.

11.10 य एतावंन्तश्च भूयाग्ँसश्च दिशों रुद्रा विंतस्थिरे । तेषाग्ँ सहस्र-योजुनेऽवुधन्वांनि तन्मसि ॥

ये एतावन्तः च भूयांसः च दिशः रुद्राः वितस्थिरे तेषां सहस्र-योजने अव धन्वानि तन्मसि ॥ 11-10॥

- ये रुद्राः = Those Rudrās, who are,
- एतावन्तः च = these many as mentioned so far, and
- भ्यांसः च = even more are there,
- दिशः वितस्थिरे = occupying all the directions.

तेषां धन्वानि	Their bows,
अव+तन्मसि	be tied (be loosened)
सहस्र-योजने	at 1000-yojanas distance.

Thus, as described so far, are many Rudrās, and there are even more spreading in all the directions. Let their bows be un-strung and kept 1000s of Yojanas far-away not to cause afflictions on us. Direction indicates Ākāśa-tattva. There are 3-types of Ākāśās: Bhūta-Ākāśa, Citta-Ākāśa and Chit-Ākāśa.

- 1) He is the Ākāśa tattva in the Pañca-bhūtās.
- 2) He is the Ākāśa of Citta in the Indriyās.
- 3) He is the Ākāśa tattva of Chit, eternal bliss/ existence.

This śloka concludes by describing the omni-presence of Rudrās in all the directions.

- 11.11 नमों रुद्रेभ्यों ये पृंथिव्यां येंंऽन्तरिंक्षे ये द्विवि येषामन्नं वातों वर्षिमषंवस्तेभ्यों दश् प्राचीर्दशं दक्षिणा दशं प्रतीची-र्दशोदींची-र्दशोध्वा-स्तेभ्यों नमस्ते नों मृडयन्तु ते यं द्विष्मो यश्चं नो द्वेष्टि तं वो जम्भें दधामि ॥
 - ्र नमों रुद्रेभ्यों ये पृंथिव्यां येषामन्नमिइषंवस्तेभ्यों । दश् प्राचीर्दशं दक्षिणा दशं प्रतीची र्दशोदींची र्दशोध्वां स्तेभ्यों नमस्ते नों मृडयन्तु । ते यं द्विष्मो यश्चं नो द्वेष्टि तं वो जम्भें दधामि ॥
 - नमों रुद्रेभ्यो यैंऽन्तरिंक्षे येषां वात इषंवस्तेभ्यो । दश् प्राचीर्दशं दक्षिणा दशं प्रतीचीर्दशोदींचीर्दशोध्वस्तिभ्यो नम्स्ते नों मृडयन्तु । ते यं द्विष्मो यश्चं नो द्वेष्टि तं वो जम्भें दधामि ॥
 - नमों रुद्रेभ्यो ये दिवि येषां वर्षिमिषंवस्तेभ्यो ।
 दशु प्राचीर्दशं दक्षिणा दशं प्रतीचीर्दशोदींचीर्दशोध्वस्तिभ्यो नम्स्ते नों मृडयन्तु ।
 ते यं द्विष्मो यश्चं नो द्वेष्टि तं वो जम्भें दधामि ॥

नमः रुद्रेभ्यः ये पृथिव्यां ये अन्तरिक्षे ये दिवि येषाम् अन्नं वातः वर्षम् इषवः तेभ्यः दश प्राचीः दश दक्षिणाः दश प्रतीचीः दश उदीचीः दश ऊर्ध्वाः तेभ्यः नमः+ते नः मृडयन्तु ते यं द्विष्मः यः च नः द्वेष्टि तं वः जम्भे दधामि ॥ 11-11॥

- नमः रुद्रेभ्यः ये पृथिव्यां येषाम् अन्नम् इषवः तेभ्यः ।
 दश प्राचीः दश दक्षिणाः दश प्रतीचीः दश उदीचीः दश ऊर्ध्वाः तेभ्यः नमः+ते नः मृडयन्तु ।
 ते यं द्विष्मः यः च नः द्वेष्टि तं वः जम्भे दधामि ॥
- ्र नमः रुद्रेभ्यः ये अन्तरिक्षे येषाम् वातः इषवः तेभ्यः । दश प्राचीः दश दक्षिणाः दश प्रतीचीः दश उदीचीः दश ऊर्ध्वाः तेभ्यः नमः +ते नः मृडयन्तु । ते यं द्विष्मः यः च नः द्वेष्टि तं वः जम्भे दधामि ॥
- नमः रुद्रेभ्यः ये दिवि येषाम् वर्षम् इषवः तेभ्यः ।
 दश प्राचीः दश दक्षिणाः दश प्रतीचीः दश उदीचीः दश ऊर्ध्वाः तेभ्यः नमः+ते नः मृडयन्तु ।
 ते यं द्विष्मः यः च नः द्वेष्टि तं वः जम्भे दधामि ॥

नमः रुद्रेभ्यः	Namaskārās to the Rudrās.
ये पृथिव्यां ये अन्तरिक्षे ये दिवि	Who, is in the Earth / Sky / Svarga
येषाम् अन्नं वातः वर्षम् इषवः	Whose, arrows are Food / Wind / Rain.

- 1) For those Rudrās in the Prthivī-loka, Food (Annam) is their weapon to afflict the beings.
- 2) For those Rudrās in the Antarikṣa, Wind (Vāyu / Prāṇa) is their weapon to afflict the beings.
- 3) For those Rudrās, in the Svarga lokās, Rain (Varṣam) is their weapon to afflict the beings. These three lokās indicate the Sthūla, Sūkṣma and Kāraṇa Śarīrās. Sthūla-śarīra is Annamaya kośa, made up of Pañca-bhūtās. Prāṇa constitutes the Sūkṣma śarīra. Antaḥ-karaṇa consists of the Kārana-śarīra. These three lokās also indicate the Jāgrat, Svapna and Suṣupti states. Rudra is the Vaiśvānara (Virāt) in the Jāgrat state, and experiences through Pañca-bhūtās. Rudra is the Taijasa (Hiraṇyagarbha) in the Svapna state, and experiences through Tanmatras. Rudra is the Prajna in the Suṣupti state, experiencing the clouds of bliss.
 - 1) Rudra afflicts all the beings through "Annam" in the Bhūloka. Food is the cause of diseases. Because of food/food-sources, people fight. People die for food, and born from food. So, food is the arrow of Rudra in Pṛthivī-loka.
 - 2) Rudra afflicts all the beings through "Prāṇa / Vāyu" in the Antarikṣa. Prāṇa is the cause of all diseases. Prāṇa causes death and birth. Prāṇa in the form of Gravitational and other forces is holding the entire cosmos. There are 5-Prāṇās in the body, and 7-Prāṇās in the Cosmos. So, Prāna / Vāyu is the arrow of Rudra in Antarikṣa.
 - 3) Rudra afflicts all the beings through "Varṣam (rains)" in Sky / Svarga-loka. The rains are the cause of drought / floods and afflict the entire world. Rains also indicate the showering the qualities of triguṇās on Citta. Rudra showers the sukha on Sāttvika Citta, showers the duḥkha on Rājasika Citta and showers the Moha on Tāmasika Citta. So, Varṣam is the arrow of Rudra in Svarga-loka.

तेभ्यः	To them,
दश प्राचीः	With 10 fingers joined East-wards,
दश दक्षिणाः	With 10 fingers joined South-wards,

दश प्रतीचीः	With 10 fingers joined West-wards,
दश उदीचीः	With 10 fingers joined North-wards,
दश ऊर्ध्वाः	With 10 fingers joined Upwards.
तेभ्यः नमः	Namaskārās to them.

Joining 10-fingers indicate the Anjali-mudra, i.e., Complete surrendering to Rudra, in all the directions.

- This also indicates 10 bhūtās (5 mahābhūtās + 5 tanmātrās).
- This also indicates the 10 Prāṇās (5 Prāṇās + 5 Upa-Prāṇās).
- This also indicates the surrendering of 10 Indriyās (5 Jñāna + 5 karma) Indriyās.

Anjali-mudra also indicates the Steadiness attained with these 10-elements either at gross or subtle or causal levels. This is called Yoga. तां योगमिति मन्यन्ते स्थिरामिन्द्रियधारणाम् । (कठोपनिषद् 2.3.11)

- The East represents Svarga-loka (Indra), also indicate the Sruṣṭi (Creation).
- The South represents Naraka-loka (Yama), also indicate the Samhāra (Destruction).
- The West represents Pātāla-loka (Varuṇa), also indicate the Sthiti (Preservation).
- The North represents the path towards Kailāśa (Kubera, Īśvara), also indicate the Tirobhava (Dissolution).
- The Up-wards, represents the Moksa (Liberation), called as Anugraha by Iśvara.

These are the 5-activities of Īśvara: Sruṣṭi, Sthiti, Saṁhāra, Tirobhava and Anugraha. So, we are completely surrendering to Rudra, in all these 5-directions, with our 10 instruments (Bhutās / Prāṇās / Indriyās).

ते नः मृडयन्तु	Let they make us happy.
----------------	-------------------------

o Let those Rudrās make us blissful eternally, Sat-Chit-Ānanda.

ते	Those,
यं द्विष्मः	Whom, we hate,
यः च नः द्वेष्टि	And, who hates us,

तं वः जम्भे दधामि	Offering them in your mouth.

We hate the Avidyā born Kleśās. The ṣad-varga enemies (Kāma, Krodha, Lobha, Moha, Mada, Mātsarya) are hating us. So, we offer both of them, into the flames of your mouth. So, please burn them completely leaving no trace of them. Then, having burnt the Kleśās and Saṁskārās completely, we are into Dharma-megha Samādhi state i.e., Nirbīja Samādhi state, the eternal state of Śiva.

The rudrādhyāya concludes with this 11th yajus, which is again split into 3-yajus for each of Pṛthivī, Antarikṣa and Dyu lokās. This mantra briefly summarizes the entire Rudrādhyāya, and is also used in Vyāhṛti-upāsana.

परिशिष्टाः मन्त्राः

1) त्र्यंम्बकं यजामहे सुगुन्धिं पुंष्ट्विवर्धनम् । उर्वा<u>रु</u>कमिंव बन्धंनान्मृत्योर्मुक्षीय माऽमृतांत् ॥

त्र्यम्बकं यजामहे सुगन्धिं पुष्टिवर्धनम् । उर्वारुकम् इव बन्धनान् मृत्योः मुक्षीय मा अमृतात् ॥

यजामहे = We are worshipping you.

• This worshipping Yajña is five types: Bhūta-Yajña, Manuṣya-Yajña, Pitṛ-Yajña, Deva-Yajña, Brahma-Yajña. So, we are worshipping you, as the Īśvara of all these Yajñās.

त्र्यम्बकं = The three eyed,

• Sūrya, Candra and Agni are his 3-eyes. This also indicates his attribute as Draṣṭā, perceiving the World beyond the time.

सुगन्धिं = The divinely fragrant,

• Divine fragrance indicates the Lordship of Pṛthivī / Gandha tattva. This also implies all the Pañca-bhūtās and tanmātrās. This indicates his Lordship on Dṛśyam.

पृष्टिवर्धनम् = Granting nourishments increasedly,

• By granting the nourishments increasedly, he is nourishing the Indriyās, and granting the ultimate bliss. This indicates his mastery over Darśanam.

Thus, We are worshipping him, whose presence / lordship is described over Drashta / Drishyam and Darśanam.

मुक्षीय = Liberate us,

- बन्धनात् = From the Bondage
- मृत्योः = Of Mortality.
- उर्वारुकम् इव = Like a cucumber,

मा अमृतात् = Not from the Immortality.

A cucumber is normally bonded with its stem strongly, but when ripen, is automatically disconnected from it very easily. Similarly, we are attached to this Samsāra deeply. So, ripen our karma and liberate us from this cycle of deaths. But don't disconnect us from your eternal bliss, called as Amṛtattva or Sat or Chit or Ānanda, etc.

2) यो रुद्रो अग्नौ यो अप्सु य ओषंधीषु यो रुद्रो विश्वा भुवंना विवेश तस्मैं रुद्राय नमों अस्तु ॥

यः रुद्रः अग्नौ, यः अप्सु, यः ओषधीषु, यः रुद्रः विश्वा भुवना विवेश, तस्मै रुद्राय नमो अस्तु ॥

- यः रुद्रः = The Rudra, who is,
- अग्नौ = in the Agni.
- यः अप्सु = He, who is in Waters.

Agni and Āpa indicate all the Pañcabhūtās and their tanmātrās and their perceiving Indriyās.

• यः ओषधीषु = He, who is in herbs.

Auṣadhi's indicate all the foods. The food transforms into 7-dhātus: Rasa, Rakta, Māṃsa, Meda, Asthi, Majjā and Śukra. The Śukra, by entering into Woman, becomes new life.

- यः रुद्रः = The Rudra, Who,
- विवेश = has entered,
- विश्वा भुवना = all the Worlds.

There are 14-worlds,

- 7 being filled with Higher consciousness: Bhūloka, Bhuvar-loka, Svar-loka, Mahā-loka, Jana-loka, Tapo-loka and Satya-loka.
- The remaining 7- are of lower consciousness: Atala, Vitala, Sutala, Rasātala, Talātala, Mahātala and Pātāla.

According to Sānkhya-darśana, there are 14-types of beings in the creation:

- 8 of them are Divine-beings dominated with Sattva-guṇa. They are: Brahmā, Prajāpati, Soma, Indra, Gandharva, Yakṣa, Rākṣasa and Piśāca.
- 5 of them are dominated with Tamo-guṇa. They are: Paśu (Domestic animals), Mṛga (Forest animals), Pakṣi (Birds), Sarīsṛpa (Reptiles), Sthāvarās (Immovable).
- The last one is the category of Human beings, dominated with Rajo-guna.

So, Rudra has filled these 14-types of creation, being in all these 14-lokas.

- तस्मै रुद्राय = To that Rudra,
- नमः+अस्तु = Submitting the Namaskārās.

Submitting this 'self' to the Rudra, who is in Agni, Āpa, Auṣadhās and so on, and indeed, who has filled the entire cosmos.

Taittiriya Upanishat (2.6) describes the creation, "He (IŚVARA) wished to create. He did Tapas and created the World. Then, he himself entered into that. He became both sat and asat. He is the cause for himself...". So, this mantra describes the same attributes of Īśvara in the form of Rudra and his omnipresence and omnipotence.